# Pokyny k obsluze **Micropilot FMR67 HART**

Bezkontaktní radar



BA01620F/32/CS/02.18

01.00.zz (Firmware zařízení)

71405211 2018-04-12







# Obsah

1	Důležité informace o dokumentu	5
1.1 1.2	Účel dokumentu Symboly 1.2.1 Bezpečnostní symboly 1.2.2 Elektrické symboly 1.2.3 Značky nástrojů 1.2.4 Symboly pro určité typy informací 1.2.5 Symboly v obrázcích	5 5 5 5 5 5 6 6 7
1.3	Dokumentace	. / 7
1.4 1.5	Termíny a zkratky	8 9
2	Základní bezpečnostní pokyny	10
2.1 2.2 2.3 2.4 2.5 2.6	Požadavky na personál Určený způsob použití Bezpečnost na pracovišti Bezpečnost provozu Bezpečnost výrobku 2.5.1 Značka CE 2.5.2 Soulad se směrnicemi EAC Bezpečnostní pokyny (XA)	10 10 11 11 11 11 11 12
3	Popis výrobku	14
3.1	Konstrukční provedení výrobku3.1.1Micropilot FMR673.1.2Modul elektroniky	14 14 15
4	Vstupní přejímka a identifikace	
	výrobku	16
4.1 4.2	Vstupní přejímka Identifikace výrobku 4.2.1 Typový štítek	16 16 17
5	Skladování, přeprava	18
5.1	Podmínky pro skladování	18
5.2	Přeprava produktu k místu měření	18
6	Instalace	19
6.1	Instalační podmínky	19
	<ul> <li>6.1.1 Orientace - média tvořená nerozpuštěnými látkami</li> <li>6.1.2 Volitelné možnosti pro optimalizaci</li> <li>6.1.3 Úhel svazku</li> <li>6.1.4 Externí měření přes plastový kryt nebo dielektrické průzory</li> </ul>	19 21 22 23
6.2	Instalace: Odkapová anténa, PTFE 50 mm / 2"	24
	<ul> <li>6.2.1 FMR67 - Vyrovnání osy antény</li> <li>6.2.2 Radiální ustavení polohy antény</li> <li>6.2.3 Informace ohledně hrdel</li> </ul>	24 24 24 24

	6.2.4	Informace ohledně závitových	0.5
		připojení	25
6.3	Instala	ce: FMR67 – čelně lícovaná anténa	25
	6.3.1	Vyrovnání osy antény	25
	6.3.2	Radiální ustavení polohy antény	26
	6.3.3	Informace ohledne hrdel	26
6.4	FMR6	7 – Přípojka čisticího vzduchu	27
	6.4.1	Adapter čističiho vzduchu pro	
		odkapové antény	27
	6.4.2	Zabudovaná přípojka čisticího	
		vzduchu pro čelně licované antény	27
< F	6.4.3	Pouziti	28
6.5	Kontej	ner s tepelnou izolaci	28
6.6	Otocer		29
6.7	Otocer		29
	6.7.1		29
	0.7.2	Utoceni zobrazovacino modulu	30
6.0	0.7.3 Ventre	Uzavreni krytu modulu elektroniky	30 20
0.8	Kontro		30
7	Elekt	rické připojení	31
71	Dodmi		21
/.1	7 1 1		21 21
	7.1.1	Specifikace kabelu	37
	7.1.2		25
	7.1.5	Nanájecí nanětí	36
	7.1.4		20 27
	7.1.5	Dřipojení měřicího přístroje	38
	7.1.0	Kontrola no nřinojení	20 40
	,,		10
8	Ovlác	lání	41
8 1	Přehle	d	41
0.1	811	I okální ovládání	41
	812	Provoz s odděleným zobrazovacím	11
	0.1.0		
		a ovládacím modulem FHX50	42
	8.1.3	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové	42
	8.1.3	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth®	42 43
	8.1.3 8.1.4	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth®	42 43 44
8.2	8.1.3 8.1.4 Struktu	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth <sup>®</sup>	42 43 44 45
8.2	8.1.3 8.1.4 Struktu 8.2.1	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth <sup>®</sup>	42 43 44 45 45
8.2	8.1.3 8.1.4 Struktu 8.2.1 8.2.2	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth®	42 43 44 45 45
8.2	8.1.3 8.1.4 Struktu 8.2.1 8.2.2	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth®	42 43 44 45 45 45
8.2	8.1.3 8.1.4 Struktu 8.2.1 8.2.2 8.2.3	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth <sup>®</sup>	42 43 44 45 45 47 47
8.2	8.1.3 8.1.4 Struktu 8.2.1 8.2.2 8.2.3 Zobraz	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth <sup>®</sup>	42 43 44 45 45 47 47 52
8.2 8.3	8.1.3 8.1.4 Struktu 8.2.1 8.2.2 8.2.3 Zobraz 8.3.1	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth <sup>®</sup>	42 43 44 45 45 47 47 52 52
8.2 8.3	8.1.3 8.1.4 Struktu 8.2.1 8.2.2 8.2.3 Zobraz 8.3.1 8.3.2	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth <sup>®</sup>	42 43 44 45 45 45 47 47 52 52 55
8.2 8.3	8.1.3 8.1.4 Struktu 8.2.1 8.2.2 8.2.3 Zobraz 8.3.1 8.3.2 8.3.3	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth®	42 43 44 45 45 47 47 52 55 56
8.2 8.3	8.1.3 8.1.4 Struktu 8.2.1 8.2.2 8.2.3 Zobraz 8.3.1 8.3.2 8.3.3 8.3.4	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth <sup>®</sup>	42 43 44 45 45 47 47 52 55 56 58
8.2	8.1.3 8.1.4 Struktu 8.2.1 8.2.2 8.2.3 Zobraz 8.3.1 8.3.2 8.3.3 8.3.4 8.3.5	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth <sup>®</sup>	42 43 44 45 45 47 47 52 55 56 58
8.2	8.1.3 8.1.4 Struktu 8.2.1 8.2.2 8.2.3 Zobraz 8.3.1 8.3.2 8.3.3 8.3.4 8.3.5	a ovládacím modulem FHX50 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth®	<ul> <li>42</li> <li>43</li> <li>44</li> <li>45</li> <li>45</li> <li>45</li> <li>47</li> <li>52</li> <li>55</li> <li>56</li> <li>58</li> <li>59</li> </ul>

#### Obsah

9	Systémová integrace
	prostřednictvím protokolu HART 60
9.1 9.2	Přehled souborů s popisem zařízení (DD) 60 Měřené hodnoty přes protokol HART 60
10	Uvedení do provozu
	prostřednictvím SmartBlue
10.1	Požadavky
10.2	Uvedení do provozu 61
11	Uvedení do provozu
	prostřednictvím průvodce 65
12	Uvedení do provozu
	prostřednictvím menu obsluhy 66
12.1	Instalace a kontrola funkce
12.2	Nastavení jazyka ovládání
12.5	Záznam referenční křivky
12.5	Konfigurace displeje na zařízení
	12.5.1 Tovární nastavení displeje na
	2arizeni
12.6	Nastavení proudových výstupů
	12.6.1 Tovární nastavení proudových
	vystupu         70           12.6.2.         Nastavení proudových výstupů         70
12.7	Správa nastavení
12.8	Ochrana nastavení proti neoprávněným změnám
13	Diagnostika wyhledávání
17	a odstraňování závad 73
13 1	Vyhledávání a odstraňování závad –
19.1	všeobecně
	13.1.1 Všeobecné chyby 73
	13.1.2 Chyba – ovládání přes SmartBlue 75
13.2	Diagnostické informace na lokálním displeji
	13.2.1 Diagnostická zpráva 77
10.0	13.2.2 Vyvolání nápravných opatření 79
13.3 13.4	Seznam diagnostiky
13.5	Přehled diagnostických událostí
13.6	Záznamník událostí
	13.6.1 Historie událostí
	13.6.3 Přehled informačních události 85
13.7	Historie firmwaru
14	Údržba
14.1	Čištění zvenku

14.2	Výměna těsnění 87
15	Opravy
15.1	Všeobecné informace k opravám 88
	15.1.1 Koncepce oprav
	15.1.2 Opravy zařízení schválených pro
	provoz v oblastech s nebezpečím
	výbuchu
	15.1.3 Výměna modulu elektroniky 88
	15.1.4 Výměna zařízení 88
15.2	Náhradní díly 89
15.3	Zpětné zasílání 89
15.4	Likvidace
16	Příslušenství 90
16.1	Příslušenství specifická podle daného
	zařízení
	16.1.1 Ochranná stříška 90
	16.1.2 Nastavitelné přírubové těsnění 91
	16.1.3 Montážní držák, nastavitelný 93
	16.1.4 Oddělený displej FHX50 94
	16.1.5 Přepěťová ochrana 95
16.0	16.1.6 Modul Bluetooth pro zařízení HART 96
16.2	Prislusenstvi specificka podle komunikace 9/
16.3	Prisiusenstvi specificka podle dane služby 98
10.4	
17	Menu obsluhy 100
17.1	Přehled menu obsluhy (SmartBlue) 100
17.2	Přehled menu obsluhy (zobrazovací modul) . 105
17.3	Přehled menu obsluhy (ovládací nástroj) 111
17.4	Nabídka "Nastavení"
	17.4.1 Průvodce "Mapování" 124
	17.4.2 Podnabídka "Rozšířené nastavení" . 126
17.5	Nabídka "Diagnostika"
	17.5.1 Podnabídka "Seznam hlášení
	diagnostiky" 173
	17.5.2 Podnabidka "Záznamnik události" . 174
	17.5.3 Podnabidka "Informace o pristroji" . 175
	17.5.4 Podnabidka "Merene hodnoty" 1/8
	17.5.5 Podnablaka "Zaznam merenych
	nounot
	17.5.0 POUIIADIUKA "SIINUIACE
	17.5.7 POURADIUKA "Test pristroje 186
	17.5.0 Poullabluka "meartbeat 189
Rejst	třík 190

# 1 Důležité informace o dokumentu

# 1.1 Účel dokumentu

Tento návod k obsluze obsahuje veškeré informace, jež jsou potřebné v různých fázích životního cyklu zařízení: od identifikace produktu, vstupní přejímky a skladování přes montáž, připojení, provoz a uvedení do provozu až po odstraňování potíží, údržbu a likvidaci.

# 1.2 Symboly

## 1.2.1 Bezpečnostní symboly

Symbol	Význam
A NEBEZPEČÍ	<b>NEBEZPEČÍ!</b> Tento symbol upozorňuje na nebezpečnou situaci. Pokud se této situaci nevyhnete, bude to mít za následek vážné nebo smrtelné zranění.
A VAROVÁNÍ	VAROVÁNÍ! Tento symbol upozorňuje na nebezpečnou situaci. Pokud se této situaci nevyhnete, může to mít za následek vážné nebo smrtelné zranění.
A UPOZORNĚNÍ	<b>UPOZORNĚNÍ!</b> Tento symbol upozorňuje na nebezpečnou situaci. Pokud se této situaci nevyhnete, bude to mít za následek menší nebo střední zranění.
OZNÁMENÍ	<b>POZNÁMKA!</b> Tento symbol obsahuje informace o postupech a dalších skutečnostech, které nevedou ke zranění osob.

## 1.2.2 Elektrické symboly

Symbol	Význam
	Stejnosměrný proud
$\sim$	Střídavý proud
$\sim$	Stejnosměrný proud a střídavý proud
<u>+</u>	Zemnění Zemnicí svorka, která je s ohledem na obsluhujícího pracovníka uzemněna přes zemnicí systém.
	Ochranné zemnění (PE) Svorka, která musí být připojena k zemi před provedením jakéhokoliv dalšího připojení.
	Zemnicí svorky jsou umístěné uvnitř a vně zařízení: • Vnitřní zemnicí svorka: Připojuje ochranné uzemnění k síťovému napájení. • Vnější zemnicí svorka: Připojuje zařízení k provoznímu systému uzemnění.

## 1.2.3 Značky nástrojů

Symbol	Význam
A0013442	Hvězdicový šroubovák
•	Plochý šroubovák

Symbol	Význam
	Křížový šroubovák
A0011219	
$\bigcirc \blacksquare$	Klíč na inbusové šrouby
A0011221	
Ŕ	Klíč na šestihranné matice
A0011222	

# 1.2.4 Symboly pro určité typy informací

Symbol	Význam
	<b>Povolené</b> Procedury, postupy a kroky, které jsou povolené.
	<b>Upřednostňované</b> Procedury, postupy a kroky, které jsou upřednostňované.
$\mathbf{X}$	Zakázané Procedury, postupy a kroky, které jsou zakázané.
i	<b>Tip</b> Nabízí doplňující informace.
	Odkaz na dokumentaci.
	Odkaz na stránku.
	Odkaz na obrázek.
►	Poznámka nebo jednotlivý krok, které je třeba dodržovat.
1., 2., 3	Řada kroků.
L <b>&gt;</b>	Výsledek určitého kroku.
?	Nápověda v případě problémů.
	Vizuální kontrola.

# 1.2.5 Symboly v obrázcích

Symbol	Význam
1, 2, 3	Čísla pozic
1., 2., 3	Řada kroků
A, B, C,	Pohledy
A-A, B-B, C-C,	Řezy
EX	<b>Prostor s nebezpečím výbuchu</b> Označuje prostor s nebezpečím výbuchu.
×	<b>Bezpečný prostor (bez nebezpečí výbuchu)</b> Označuje prostor bez nebezpečí výbuchu.

## 1.2.6 Symboly na zařízení

Symbol	Význam
$\Delta \rightarrow \mathbb{R}$	<b>Bezpečnostní pokyny</b> Dodržujte bezpečnostní pokyny obsažené v příslušném Návodu k obsluze.
	<b>Tepelná odolnost připojovacích kabelů</b> Specifikuje minimální hodnotu tepelné odolnosti připojovacích kabelů.

## 1.3 Dokumentace

Dokument	Účel a obsah dokumentu
Technické informace TI01304F	<b>Pomůcka pro plánování pro vaše zařízení</b> Tento dokument obsahuje veškeré technické údaje o zařízení a poskytuje přehled příslušenství a dalších výrobků, které pro dané zařízení lze objednat.
Stručný návod k obsluze KA01253F	Průvodce, který vás rychle provede postupem k získání 1. měřené hodnoty Stručný návod k obsluze obsahuje veškeré zásadní informace od vstupní přejímky po prvotní uvedení do provozu.
Popis parametrů zařízení GP01101F	Reference pro vaše parametry Dokument poskytuje podrobné vysvětlení každého jednotlivého parametru v menu obsluhy. Tento popis je určen těm, kteří pracují s daným přístrojem v průběhu celé jeho životnosti a provádějí specifická nastavení.
Speciální dokumentace SD01087F	<b>Příručka funkční bezpečnosti</b> Tento dokument je součástí návodu k obsluze a slouží jako reference pro parametry a poznámky specifické pro danou aplikaci.
Speciální dokumentace SD01870F	Návod pro Heartbeat ověření a Heartbeat sledování Tento dokument obsahuje popis doplňujících parametrů a technické údaje, jež jsou k dispozici s aplikačními balíky Heartbeat ověření a Heartbeat sledování.

Přehled rozsahu příslušné Technické dokumentace najdete v následujícím:

- W@M Device Viewer: zapište výrobní číslo z výrobního štítku (www.endress.com/deviceviewer)
- Endress+Hauser Operations App: Zadejte sériové číslo z výrobního štítku nebo naskenujte dvojrozměrný maticový kód (kód QR) na výrobním štítku.

# 1.4 Termíny a zkratky

Termín/zkratka	Výklady
BA	Typ dokumentu "Návod k obsluze"
KA	Typ dokumentu "Stručný návod k obsluze"
TI	Typ dokumentu "Technické informace"
SD	Typ dokumentu "Zvláštní dokument"
ХА	Typ dokumentu "Bezpečnostní pokyny"
PN	Jmenovitý tlak
MWP	Maximální provozní tlak Údaj o maximálním provozním tlaku (MWP) lze nalézt rovněž na typovém štítku.
ToF	Time of Flight (doba letu)
FieldCare	Rozšířitelný software pro konfiguraci zařízení a integrovaná řešení pro správu provozních zdrojů závodu
DeviceCare	Univerzální konfigurační software pro Endress+Hauser HART, PROFIBUS, FOUNDATION Fieldbus a polní přístroje s technologií Ethernet
DTM	Typ správce zařízení
DD	Popis zařízení pro komunikační protokol HART
ε <sub>r</sub> (hodnota DK)	Relativní dielektrická konstanta
Ovládací nástroj	<ul> <li>Termín "ovládací nástroj" se používá namísto následujícího operačního softwaru:</li> <li>FieldCare/DeviceCare – pro ovládání přes komunikační rozhraní HART a PC</li> <li>SmartBlue (apl.) – pro chytrý telefon nebo tablet s operačním systémem Android nebo iOS.</li> </ul>
BD	Blokovací vzdálenost; v rámci BD neprobíhá analýza žádných signálů.
PLC	Programovatelná logická řídicí jednotka
CDI	Společné datové rozhraní
PFS	Stav frekvenčního impulsu (spínaný výstup)

# 1.5 Registrované ochranné známky

#### HART®

Registrovaná ochranná známka společnosti HART Communication Foundation, Austin, USA

#### Bluetooth®

Loga a slovní označení Bluetooth<sup>®</sup> jsou registrovanými obchodními značkami, jejich vlastníkem je společnost Bluetooth SIG, Inc. Jakékoli použití těchto značek společností Endress+Hauser je v souladu s licencí. Další obchodní značky a jména jsou značkami a jmény jejích příslušných vlastníků.

#### Apple®

Apple, logo Apple, iPhone a iPod touch jsou obchodními značkami společnosti Apple Inc. registrovanými v USA a dalších zemích. App Store je značkou služby společnosti Apple Inc.

#### Android®

Android, Google Play a logo Google Play jsou obchodními značkami společnosti Google Inc.

#### KALREZ<sup>®</sup>, VITON<sup>®</sup>

Registrovaná ochranná známka společnosti DuPont Performance Elastomers L.L.C., Wilmington, USA

#### TEFLON®

Registrovaná ochranná známka společnosti E.I. DuPont de Nemours & Co., Wilmington, USA

# 2 Základní bezpečnostní pokyny

## 2.1 Požadavky na personál

Pracovníci provádějící instalaci, uvádění do provozu, diagnostiku a údržbu musí splňovat následující požadavky:

- Vyškolení a kvalifikovaní odborníci musí mít pro tuto konkrétní funkci a úkol odpovídající vzdělání.
- Musí mít pověření vlastníka/provozovatele závodu.
- Musí být obeznámeni s národními předpisy.
- Před zahájením práce si přečtete pokyny uvedené v návodu k použití, doplňkové dokumentaci i na certifikátech (podle aplikace) a ujistěte se, že jim rozumíte.
- Řid'te se pokyny a dodržujte základní podmínky.

Pracovníci obsluhy musí splňovat následující požadavky:

- Musí být poučeni a pověřeni podle požadavků pro daný úkol vlastníkem/ provozovatelem závodu.
- Musí dodržovat pokyny v tomto návodu.

# 2.2 Určený způsob použití

## Použití a média

Měřicí přístroj popsaný v tomto návodu k obsluze je určen pro průběžné, bezkontaktní měření výše hladiny především sypkých materiálů. Vzhledem k jeho provoznímu kmitočtu přibl. 80 GHz, maximálnímu špičkovému vyzařovanému výkonu 6,3 mW a průměrnému výstupnímu výkonu 63 µWje povoleno rovněž použití vně uzavřených kovových nádob (například nad haldami). Provoz nepřestavuje žádné nebezpečí pro lidi nebo zvířata.

Jsou-li dodrženy mezní hodnoty uvedené v části "Technické údaje" a podmínky uvedené v návodu k obsluze a doplňující dokumentaci, může být měřicí přístroj použit pouze pro následující typy měření:

- Měřené procesní proměnné: úroveň hladiny, vzdálenost, síla signálu
- ► Vypočitatelné procesní proměnné: objem nebo hmotnost v nádobě jakéhokoli tvaru

Aby bylo zaručeno, že měřicí přístroj zůstane v dobrém stavu po dobu provozu, musí být splněny následující podmínky:

- Používejte měřicí přístroj pouze pro média, proti kterým jsou materiály smáčené během procesu přiměřeně odolné.
- ▶ Dodržujte mezní hodnoty v "Technických údajích".

#### Nesprávné použití

Výrobce není zodpovědný za škody způsobené nesprávným nebo nepovoleným používáním.

Ověření sporných případů:

 V případě speciálních kapalin a kapalin pro čištění společnost Endress+Hauser ráda poskytne pomoc při ověřování korozní odolnosti materiálů smáčených kapalinou, ale nepřijme žádnou záruku ani zodpovědnost.

#### Další nebezpečí

Vzhledem k přenosu tepla z procesu a rovněž k výkonovým ztrátám v elektronice může teplota hlavice s elektronikou a sestav, které obsahuje (např. modul displeje, hlavní modul elektroniky a modul elektroniky V/V) dosáhnout až 80 °C (176 °F). Při provozu může senzor dosáhnout teploty blízké teplotě média.

Nebezpečí popálení při kontaktu s povrchem!

 V případě, že teplota kapaliny bude vyšší, zajistěte ochranu proti dotyku, aby nemohlo dojít k popálení.

## 2.3 Bezpečnost na pracovišti

Při práci na zařízení a s ním:

 Používejte předepsané osobní ochranné pomůcky podle federálních/národních předpisů.

# 2.4 Bezpečnost provozu

Nebezpečí zranění.

- ► Zařízení obsluhujte, pouze pokud je v řádném technickém a bezporuchovém stavu.
- Obsluha je zodpovědná za provoz zařízení bez rušení.

#### Změny na zařízení

Neoprávněné úpravy zařízení jsou nepřípustné a mohou vést k nepředvídatelnému nebezpečí.

▶ Pokud bude přesto nutné provést úpravy, vyžádejte si konzultace u výrobce.

#### Oprava

Pro zaručení provozní bezpečnosti a spolehlivosti,

- Opravy zařízení provádějte pouze, pokud budou výslovně povoleny.
- Dodržujte federální/národní předpisy týkající se oprav elektrických zařízení.
- Používejte pouze originální náhradní díly a příslušenství od výrobce.

#### Nebezpečí výbuchu

Pro vyloučení nebezpečí pro osoby nebo zařízení, když je zařízení používáno v nebezpečné oblasti (např. ochrana proti výbuchu, bezpečnost tlakových nádob):

- Na základě typového štítku zkontrolujte, zda je povoleno používání zařízení v nebezpečné oblasti.
- Dodržujte specifikace v samostatné doplňující dokumentaci, jež tvoří nedílnou součást těchto pokynů.

# 2.5 Bezpečnost výrobku

Tento měřicí přístroj byl navržen v souladu s osvědčeným technickým postupem tak, aby splňoval nejnovější bezpečnostní požadavky. Byl otestován a odeslán z výroby ve stavu, ve kterém je schopný bezpečně pracovat. Splňuje všeobecné bezpečnostní normy a zákonné požadavky.

## OZNÁMENÍ

#### Ztráta úrovně krytí v důsledku otevření zařízení ve vlhkém prostředí

 Pokud se zařízení otevře ve vlhkém prostředí, úroveň krytí uvedená na typovém štítku pozbývá platnosti. Tento krok může rovněž negativně ovlivnit bezpečný provoz zařízení.

## 2.5.1 Značka CE

Měřicí systém splňuje právní požadavky příslušných směrnic ES. Tyto jsou společně s relevantními normami uvedeny v příslušném prohlášení o shodě ES.

Endress+Hauser potvrzuje úspěšné testování zařízení opatřením značky CE.

## 2.5.2 Soulad se směrnicemi EAC

Měřicí systém splňuje právní požadavky příslušných směrnic EAC. Tyto jsou společně s relevantními normami uvedeny v příslušném prohlášení o shodě EAC.

Společnost Endress+Hauser potvrzuje úspěšné testování zařízení opatřením značkou EAC.

# 2.6 Bezpečnostní pokyny (XA)

V závislosti na typu schválení jsou následující Bezpečnostní pokyny (XA) dodávány společně se zařízením. Tvoří pak nedílnou součást Návodu k obsluze.

Na typovém štítku jsou uvedeny bezpečnostní pokyny (XA), které s přístrojem souvisejí.

Položka 010	10 Schválení		Položka 020 "Napájení; výstup"		
			B <sup>2)</sup>	C <sup>3)</sup>	
BA	ATEX II 1G Ex ia IIC T6 Ga	XA01549F	XA01549F	XA01549F	
BB	ATEX II 1/2G Ex ia IIC T6 Ga/Gb	XA01549F	XA01549F	XA01549F	
BC	ATEX II 1/2G Ex ia/db [ia Ga] IIC T6 Ga/Gb	XA01552F	XA01552F	XA01552F	
BD	ATEX II 1/2/3G Ex ia/ic [ia Ga] IIC T6 Ga/Gb/Gc	XA01550F	XA01550F	XA01550F	
BE	ATEX II 1D Ex ta IIIC Da	* 4)	* 4)	* 4)	
BF	ATEX II 1/2D Ex ta/tb IIIC T85°C Da/Db	XA01554F	XA01554F	XA01554F	
BG	ATEX II 3G Ex ec IIC T6 Gc	XA01551F	XA01551F	XA01551F	
BH	ATEX II 3G Ex ic IIC T6 Gc	XA01551F	XA01551F	XA01551F	
BL	ATEX II 1/2/3G Ex ia/ec [ia Ga] IIC T6 Ga/Gb/Gc	XA01550F	XA01550F	XA01550F	
B2	ATEX II 1/2G Ex ia IIC T6 Ga/Gb, 1/2D Ex ia IIIC T85°C Da/Db	XA01555F	XA01555F	XA01555F	
B3	ATEX II 1/2G Ex ia/db [ia Ga] IIC T6, Ga/Gb 1/2D Ex ta/tb IIIC T85°C Da/Db	XA01556F	XA01556F	XA01556F	
СВ	CSA IS tř. I div.1 sk. A-D	XA01612F	XA01612F	XA01612F	
CD	CSA DIP tř. II,III div.1 sk. E-G [Ex ia]	XA01613F	XA01613F	XA01613F	
C2	CSA IS tř. I,II,III div.1 sk. A-G, Ex ia, NI tř. 1 div. 2 [Ex ia]	XA01612F	XA01612F	XA01612F	
C3	CSA XP tř. I,II,III div.1 sk. A-G, Zn 0/1, NI tř. I div. 2 [Ex ia]	XA01613F	XA01613F	XA01613F	
FA	FM IS Cl.I Div.1 Gr.A-D	XA01615F	XA01615F	XA01615F	
FB	FM IS Cl.I,II,III Div.1 Gr.A-G, AEx ia, NI Cl.1 Div.2	XA01615F	XA01615F	XA01615F	
FC	FM XP-IS tř. I div.1 sk. A-D, AIS tř. I div.1 sk. A-D	XA01616F	XA01616F	XA01616F	
FD	FM XP-IS tř. I div.1 sk.A-D, ZnO/1, DIP-IS tř. II,III div.1 sk. E-G, NI tř. I div. 2	XA01616F	XA01616F	XA01616F	
FE	FM DIP Cl.II,III Div.1 Gr.E-G	XA01616F	XA01616F	XA01616F	
GA	EAC 0Ex ia IIC T6T3 Ga X	XA01617F	XA01617F	XA01617F	
GB	EAC Ga/Gb Ex ia IIC T6T3 X	XA01617F	XA01617F	XA01617F	
GC	EAC Ga/Gb Ex ia/db [ia Ga] IIC T6T3 X	XA01618F	XA01618F	XA01618F	
GE	EAC Ex ta IIIC Da	* 4)	* 4)	* 4)	
GF	EAC Ex ta/tb IIIC T85°C Da/Db X	XA01619F	XA01619F	XA01619F	
IA	IEC Ex ia IIC T6 Ga	XA01549F	XA01549F	XA01549F	
IB	IEC Ex ia IIC T6 Ga/Gb	XA01549F	XA01549F	XA01549F	
IC	IEC Ex ia/db [ia Ga] IIC T6 Ga/Gb	XA01552F	XA01552F	XA01552F	
ID	IEC Ex ia/ic [ia Ga] IIC T6 Ga/Gb/Gc	XA01550F	XA01550F	XA01550F	
IE	IEC Ex ta IIIC Da	* 4)	* 4)	* 4)	
IF	IEC Ex ta/tb IIIC T85°oC Da/Db	XA01554F	XA01554F	XA01554F	
IG	IEC Ex ec IIC T6 Gc	XA01551F	XA01551F	XA01551F	
IH	IEC Ex ic IIC T6 Gc	XA01551F	XA01551F	XA01551F	
IL	IEC Ex ia/ec [ia Ga] IIC T6 Ga/Gb/Gc	XA01550F	XA01550F	XA01550F	
I2	IEC Ex ia IIC T6 Ga/Gb, Ex ia IIIC T85°C Da/Db	XA01555F	XA01555F	XA01555F	
I3	IEC Ex ia/db [ia Ga] IIC T6 Ga/Gb, Ex ta/tb IIIC T85°C Da/Db	XA01556F	XA01556F	XA01556F	

Položka 010	oložka 010 Schválení		Položka 020 "Napájení; výstup"		
		A <sup>1)</sup>	B <sup>2)</sup>	C <sup>3)</sup>	
JA	JPN Ex ia IIC T6 Ga	XA01631F <sup>4)</sup>	XA01631F <sup>4)</sup>	XA01631F <sup>4)</sup>	
JB	JPN Ex ia IIC T6 Ga/Gb	XA01631F <sup>4)</sup>	XA01631F <sup>4)</sup>	XA01631F <sup>4)</sup>	
JC	JPN Ex d [ia] IIC T6 Ga/Gb	XA01632F <sup>4)</sup>	XA01632F <sup>4)</sup>	XA01632F <sup>4)</sup>	
JG	JPN Ex nA IIC T6 Gc	XA01725F <sup>4)</sup>	XA01725F <sup>4)</sup>	XA01725F <sup>4)</sup>	
JH	JPN Ex ic IIC T6 Gc	XA01725F <sup>4)</sup>	XA01725F <sup>4)</sup>	XA01725F <sup>4)</sup>	
J2	JPN Ex ia IIC T6 Ga/Gb, JPN Ex ia IIIC T85°C Da/Db	XA01728F <sup>4)</sup>	XA01728F <sup>4)</sup>	XA01728F <sup>4)</sup>	
J3	JPN Ex d [ia] IIC T6 Ga/Gb, JPN Ex ta/tb IIIC T85°C Da/Db	XA01729F <sup>4)</sup>	XA01729F <sup>4)</sup>	XA01729F <sup>4)</sup>	
KA	KC Ex ia IIC T6 Ga	XA01623F	XA01623F	XA01623F	
KB	KC Ex ia IIC T6 Ga/Gb	XA01623F	XA01623F	XA01623F	
КС	KC Ex ia/db [ia Ga] IIC T6 Ga/Gb	XA01624F	XA01624F	XA01624F	
MA	INMETRO Ex ia IIC T6 Ga	XA01620F	XA01620F	XA01620F	
MB	INMETRO Ex ia IIC T6 Ga/Gb	XA01620F	XA01620F	XA01620F	
ME	INMETRO Ex ta IIIC Da	* 4)	* 4)	* 4)	
MG	INMETRO Ex ec IIC T6 Gc	XA01621F	XA01621F	XA01621F	
MH	INMETRO Ex ic IIC T6 Gc	XA01621F	XA01621F	XA01621F	
NA	NEPSI Ex ia IIC T6 Ga	XA01625F	XA01625F	XA01625F	
NB	NEPSI Ex ia IIC T6 Ga/Gb	XA01625F	XA01625F	XA01625F	
NC	NEPSI Ex ia/d [ia Ga] IIC T6 Ga/Gb	XA01627F	XA01627F	XA01627F	
NF	NEPSI Ex tD A20/A21 IP6X T85°C	XA01628F	XA01628F	XA01628F	
NG	NEPSI Ex nA IIC T6 Gc	XA01626F	XA01626F	XA01626F	
NH	NEPSI Ex ic IIC T6 Gc	XA01626F	XA01626F	XA01626F	
N2	NEPSI Ex ia IIC T6 Ga/Gb, NEPSI Ex iaD 20/21 T85	XA01629F	XA01629F	XA01629F	
N3	NEPSI Ex ia/d [ia Ga] IIC T6 Ga/Gb, NEPSI Ex tD A20/A21 IP6X T85°C	XA01630F	XA01630F	XA01630F	
8A	FM/CSA IS+XP-IS tř. I,II,III div. 1 sk. A-G, AIS tř. I,II,III div.1 sk. A-G	XA01612F XA01615F XA01616F	XA01612F XA01615F XA01616F	XA01612F XA01615F XA01616F	
* 4)					

1)

Dvouvodičový; 4–20 mA HART Dvouvodičový; 4–20 mA HART, spínací výstup Dvouvodičový; 4–20 mA HART, 4–20 mA připravuje se

2) 3) 4)

# 3 Popis výrobku

# 3.1 Konstrukční provedení výrobku

## 3.1.1 Micropilot FMR67



I Konstrukce zařízení Micropilot FMR67

- 1 Odkapová anténa PTFE
- 2.1 Procesní připojení (závit)
- 2.2 Procesní připojení (příruba)
- 3 Modul elektroniky
- 4 Přípojka čisticího vzduchu



🖻 2 Konstrukce zařízení Micropilot FMR67

- 1 Anténa z PTFE
- 2.1 Procesní připojení (příruba)
- 2.2 Procesní připojení (UNI příruba)
- 2,3 Procesní připojení (příruba se seřizovací pomůckou)
- 3 Modul elektroniky
- 4 Přípojka čisticího vzduchu

#### 3.1.2 Modul elektroniky



- 🛃 3 Provedení modulu elektroniky
- 1 Kryt modulu elektroniky
- 2 Zobrazovací modul
- 3 Hlavní modul elektroniky
- Kabelové průchodky (1, nebo 2, v závislosti na verzi přístroje) 4
- 5
- Typový štítek V/V modul elektroniky 6
- 7 Svorky (zásuvné pružinové svorky)
- 8 Kryt svorkovnicového modulu
- Zemnicí svorka 9

# 4 Vstupní přejímka a identifikace výrobku

# 4.1 Vstupní přejímka

Během vstupní přejímky zkontrolujte následující aspekty:

- Jsou objednací kódy na dodacím listě a štítek na zařízení identické?
- Je zboží nepoškozené?
- Souhlasí údaje na štítku s objednacími informacemi na dodacím listu?
- Pokud je vyžadováno (viz typový štítek): byly dodány bezpečnostní pokyny (XA)?

Pokud některá z těchto uvedených podmínek není splněna, kontaktujte prodejní místo Endress+Hauser.

# 4.2 Identifikace výrobku

Pro ověření identifikace měřicího přístroje jsou k dispozici následující možnosti:

- Specifikace typových štítků
- Rozšířený objednací kód s rozepsáním funkcí zařízení na dodacím listu
- Zadejte výrobní číslo uvedené na výrobním štítku do W@M Device Viewer (www.endress.com/deviceviewer): zobrazí se všechny informace o měřicím přístroji.
- Zadejte výrobní číslo z výrobního štítku do aplikace Endress+Hauser Operations App nebo naskenujte 2D maticový kód (QR kód) na výrobním štítku prostřednictvím aplikace Endress+Hauser Operations App: zobrazí se veškeré informace o měřicím přístroji.

Přehled rozsahu příslušné Technické dokumentace najdete v následujícím:

- W@M Device Viewer: zapište výrobní číslo z výrobního štítku (www.endress.com/deviceviewer)
- *Endress+Hauser Operations App*: Zadejte sériové číslo z výrobního štítku nebo naskenujte dvojrozměrný maticový kód (kód QR) na výrobním štítku.

## 4.2.1 Typový štítek



- 4 Výrobní štítek zařízení Micropilot
- 1 Název přístroje
- 2 Adresa výrobce
- 3 Objednací kód
- 4 Výrobní číslo (výr. č.)
- 5 Rozšířený objednací kód (rozš. obj. kód)
- 6 Provozní tlak
- 7 Referenční délka antény
- 8 Symbol certifikace
- 9 Certifikace a údaje vztahující se ke schválení
- 10 Stupeň ochrany: např. IP, NEMA
- 11 Číslo dokumentu pro bezpečnostní pokyny: např. XA, ZD, ZE
- 12 Dvojrozměrný maticový kód (QR kód)
- 13 Značka úpravy
- 14 Datum výroby: rok-měsíc
- 15 Tepelná odolnost kabelu
- 16 Revize zařízení (rev. zař.)
- 17 Doplňková informace o verzi zařízení (certifikáty, schválení, komunikační protokol)
- 18 Verze firmwaru (FW)
- 19 Označení CE, C-Tick
- 20 Profibus PA: verze profilu; FOUNDATION Fieldbus: Ident. č. zařízení
- 21 Materiály v kontaktu s procesními médii
- 22 Přípustná okolní teplota (T<sub>a</sub>)
- 23 Velikost závitu kabelové vývodky
- 24 Maximální procesní teplota
- 25 Signálové výstupy
- 26 Napájecí napětí



Na výrobním štítku je uvedeno pouze 33 znaků z rozšířeného objednacího kódu. Jestliže objednací kód obsahuje další znaky, tyto není možné zobrazit.

Úplný rozšířený objednací kód lze však rovněž zobrazit prostřednictvím ovládací nabídky zařízení: parametr **Rozšířený objednací kód 1 … 3** 

# 5 Skladování, přeprava

# 5.1 Podmínky pro skladování

- Přípustné teploty pro skladování: -40 ... +80 °C (-40 ... +176 °F)
- Používejte původní obal.

# 5.2 Přeprava produktu k místu měření

## OZNÁMENÍ

#### **Může dojít k poškození nebo stažení vnějšího krytu nebo senzoru.** Nebezpečí zranění!

- Měřicí přístroj přepravte na místo měření v původním obalu nebo za procesní připojení.
- Vždy zajistěte dostupnost zdvihacího zařízení (smyčky, oka atp.) u procesního připojení a zařízení nikdy nezdvihejte za kryt elektroniky nebo senzor. Dbejte na těžiště zařízení, aby nedošlo k jeho neúmyslnému naklonění nebo sklouznutí.
- Dodržujte bezpečnostní pokyny a podmínky přepravy pro zařízení s hmotností přes 18 kg (39,6 lbs), (IEC 61010).



# 6 Instalace

# 6.1 Instalační podmínky

## 6.1.1 Orientace – média tvořená nerozpuštěnými látkami



 Doporučená vzdálenost A mezi stěnou a vnějším okrajem hrdla: ~ 1/6 průměru nádoby. Za žádných okolností však přístroj nesmí být namontován do vzdálenosti kratší než 20 cm (7,87 in) od stěny kontejneru.

Jestliže stěna kontejneru není hladká (vlnitý železný plech, svary, spoje atd.), doporučuje se udržovat největší možnou vzdálenost od stěny. Kde je to nutné, použijte k zabránění rušivých odrazů od stěny kontejneru  $\rightarrow \bigoplus 25$  seřizovací jednotku.

- Mimo střed (2), neboť rušení by mohlo způsobit ztrátu signálu.
- Nikoli nad plnicí proud (3).
- Doporučuje se použití ochranné stříšky (1) k ochraně převodníku před přímým slunečním světlem nebo deštěm.
- V aplikacích s intenzivní tvorbou prachu může zabudovaná přípojka čisticího vzduchu zamezit zanášení antény .

#### Vnitřní vestavby kontejneru



Zamezte tomu, aby se jakékoli vnitřní vestavby (spínače, teplotní senzory, výztuže atd.) nacházely uvnitř signálového svazku. Vezměte do úvahy úhel svazku .

#### Zamezení rušivým odrazům



Kovové vychylovací desky instalované pod úhlem za účelem rozptylu radarových signálů pomáhají k zamezování rušivým odrazům.

## 6.1.2 Volitelné možnosti pro optimalizaci

Velikost antény

Čím větší je anténa, tím menší je úhel svazku  $\alpha$  a tím méně je ve výsledku rušivých odrazů  $\rightarrow \cong 22$ .

Mapování

Měření lze optimalizovat potlačením rušivých odrazů elektronicky.

Viz rovněž parametr **Potvrdit vzdálenost**.

Seřiditelné přírubové těsnění pro FMR67
 Seřiditelná přírubová těsnění s rozměry od DN80 do DN150 (3" až 6") jsou volitelně k dispozici pro FMR67 s odkapovou anténou <sup>1)</sup>. Lze je používat k seřízení polohy zařízení vůči povrchu produktu. Maximální úhel seřízení polohy: 8°.
 Způsob objednávání:

- Objednávejte se zařízením<sup>2)</sup>
- Objednávejte jako příslušenství:  $\rightarrow \square 91$
- Seřizovací jednotka pro FMR67

Příruby od 4" / DN100 jsou volitelně k dispozici se seřizovací jednotkou <sup>3)</sup> Umožňují optimální seřízení polohy senzoru tak, aby vyhovovala podmínkám v kontejneru a předcházelo se rušivým odrazům. Maximální úhel je ±15 °.

- Účelem seřízení polohy senzoru je především:
- zabránění vzniku rušivých odrazů
- zvětšení maximálního možného měřicího rozsahu v kuželových vývodech

<sup>1)</sup> Položka 070 ve struktuře produktu, "Anténa", volitelná možnost GA

<sup>2)</sup> Položka 100 ve struktuře produktu "Procesní připojení", volitelné možnosti PL, PM, PN, PO, PQ, PR

<sup>3)</sup> Viz položku 100 ve struktuře produktu, "Procesní připojení".



# 6.1.3 Úhel svazku

🗷 5 Vztah mezi úhlem svazku α, vzdáleností D a průměrem šířky svazku W

Úhel svazku se definuje jako úhel α, ve kterém hustota energie radarových vln dosahuje poloviční hodnoty maximální hustoty energie (šířka 3 dB). Mikrovlny vycházejí rovněž mimo signálový svazek a mohou se odrážet od součástí instalace zasahujících do cesty mikrovln.

FMR67				
	A0032083	A0032084		
Anténa <sup>1)</sup>	Odkapová, PTFE 50 mm / 2"	PTFE, čelně lícovaná 80 mm / 3"		
Vyzařovací úhel α	6°	4 °		
Vzdálenost (D)	Průměr šířky sva	zku W		
5 m (16 ft)	0,52 m (1,70 ft)	0,35 m (1,15 ft)		
10 m (33 ft)	1,05 m (3,44 ft)	0,70 m (2,30 ft)		
15 m (49 ft)	1,57 m (5,15 ft)	1,05 m (3,44 ft)		
20 m (66 ft)	2,10 m (6,89 ft)	1,40 m (4,59 ft)		
25 m (82 ft)	2,62 m (8,60 ft)	1,75 m (5,74 ft)		
30 m (98 ft)	3,14 m (10,30 ft)	2,10 m (6,89 ft)		
35 m (115 ft)	3,67 m (12,04 ft)	2,44 m (8,00 ft)		
40 m (131 ft)	4,19 m (13,75 ft)	2,79 m (9,15 ft)		
45 m (148 ft)	4,72 m (15,49 ft)	3,14 m (10,30 ft)		
50 m (164 ft)	5,24 m (17,19 ft)	3,49 m (11,45 ft)		
60 m (197 ft)	_	4,19 m (13,75 ft)		
70 m (230 ft)	_	4,89 m (16,04 ft)		
80 m (262 ft)	_	5,59 m (18,34 ft)		
90 m (295 ft)	_	6,29 m (20,64 ft)		
100 m (328 ft)	_	6,98 m (22,90 ft)		
110 m (361 ft)	_	7,68 m (25,20 ft)		
120 m (394 ft)	_	8,38 m (27,49 ft)		
125 m (410 ft)	_	8,73 m (25,64 ft)		

1) Položka 070 ve struktuře produktu

## 6.1.4 Externí měření přes plastový kryt nebo dielektrické průzory

- Dielektrická konstanta média:  $\epsilon_r \geq 10$
- Vzdálenost mezi koncem antény a nádrží by měla činit přibl. 100 mm (4 in).
- Jestliže je to možné, vyhněte se instalačním polohám, ve kterých se může tvořit kondenzát nebo nános mezi anténou a nádobou.
- V případě venkovních instalací zajistěte, aby prostor mezi anténou a nádrží byl chráněn před povětrnostními vlivy.
- Neinstalujte žádné spojovací nebo upevňovací prvky mezi anténu a nádrž, které by mohly odrážet signál.

Vhodná tloušťka stropu	nebo průzoru	nádrže
------------------------	--------------	--------

Materiál	PE	PTFE	РР	Perspex
ε <sub>r</sub> (Dielektrická konstanta média)	2,3	2,1	2,3	3,1
Optimální tloušťka	1,25 mm (0,049 in) <sup>1)</sup>	1,3 mm (0,051) <sup>1)</sup>	1,25 mm (0,049 in) <sup>1)</sup>	1,07 mm (0,042 in) <sup>1)</sup>

 nebo celé číslo, které je násobkem této hodnoty; je zde třeba poznamenat, že propustnost pro mikrovlny významně klesá se vzrůstající tloušťkou průzoru.

# 6.2 Instalace: Odkapová anténa, PTFE 50 mm / 2"

## 6.2.1 FMR67 – Vyrovnání osy antény

Ustavte anténu svisle vůči povrchu produktu.

Jestliže je to nutné, polohu antény lze seřídit pomocí seřiditelného přírubového těsnění (volitelně jako příslušenství).

#### **P** Upozornění:

Maximální dosah antény může být menší, jestliže není nainstalována kolmo k produktu.

## 6.2.2 Radiální ustavení polohy antény

Vzhledem k směrové charakteristice není radiální ustavení polohy antény nutné.

## 6.2.3 Informace ohledně hrdel

Maximální délka hrdla *H<sub>max</sub>* závisí na průměru hrdla *D*:



Průměr hrdla (ØD)	Maximální délka hrdla (H <sub>max</sub> ) <sup>1)</sup>
50 80 mm (2 3,2 in)	750 mm (30 in)
80 100 mm (3,2 4 in)	1 150 mm (46 in)

Průměr hrdla (ØD)	Maximální délka hrdla (H <sub>max</sub> ) <sup>1)</sup>
100 150 mm (4 6 in)	1 450 mm (58 in)
≥150 mm (6 in)	2 200 mm (88 in)

1) V případě delších hrdel je třeba předpokládat snížení měřicího výkonu.

Jestliže anténa nevyčnívá z hrdla, mějte na vědomí následující:

- Konec hrdla musí být hladký a bez otřepů. Hrana hrdla by měla být pokud možno zaoblená.
  - Musí se provést mapování.
  - Ohledně aplikací s vyšším hrdlem, než specifikují údaje v tabulce, kontaktujte společnost Endress+Hauser.

## 6.2.4 Informace ohledně závitových připojení

- Při šroubování otáčejte pouze za šroub s šestihrannou hlavou.
- Nástroj: otevřený plochý klíč 55 mm
- Maximální přípustný utahovací moment: 50 Nm (36 lbf ft)

# 6.3 Instalace: FMR67 – čelně lícovaná anténa

## 6.3.1 Vyrovnání osy antény

UNI příruby s integrovanou seřizovací jednotkou jsou k volitelně k dispozici pro zařízení FMR67 s čelně lícovanou anténou. Úhel náklonu osy antény lze nastavit do 15° pomocí seřizovací jednotky. Seřizovací jednotka se používá k optimálnímu seřízení radarového svazku k povrchu sypkého materiálu.

Procesní připojení s Seřizovací jednotka <sup>1)</sup>	Příruba UNI	Materiál	Jmenovitý tlak	Vhodné pro
ХСА	UNI 4" / DN100 / 100A	Hliník	max. 14,5 lbs / PN1 / 1K	<ul> <li>4" 150 lbs</li> <li>DN100 PN16</li> <li>10K 100A</li> </ul>
XDA	UNI 6" / DN150 / 150A	Hliník	max. 14,5 lbs / PN1 / 1K	<ul> <li>6" 150 lbs</li> <li>DN150 PN16</li> <li>10K 150A</li> </ul>
XEA	UNI 8" / DN200 / 200A	Hliník	max. 14,5 lbs / PN1 / 1K	<ul> <li>8" 150 lbs</li> <li>DN200 PN16</li> <li>10K 200A</li> </ul>
XFA	UNI 10" / DN250 / 250A	Hliník	max. 14,5 lbs / PN1 / 1K	<ul> <li>10" 150 lbs</li> <li>DN250 PN16</li> <li>10K 250A</li> </ul>

1) Položka 100 ve struktuře produktu



🗟 6 Micropilot FMR67 se seřizovací jednotkou

Vyrovnání osy antény

- 1. Uvolněte šrouby
- 2. Vyrovnejte osu antény (do max. ±15° možné ve všech směrech)
- 3. Utáhněte šrouby na moment 10 Nm (7,4 lbf ft)

## 6.3.2 Radiální ustavení polohy antény

Vzhledem k směrové charakteristice není radiální ustavení polohy antény nutné.

## 6.3.3 Informace ohledně hrdel



Vnitřní průměr hrdla D	Maximální výška hrdla $H_{max}$
min.80 100 mm (3 4 in)	1450 mm (57 in)
100 150 mm (4 6 in)	1800 mm (71 in)
≥150 mm (6 in)	2700 mm (106 in)

Jestliže anténa nevyčnívá z hrdla, mějte na vědomí následující:

- Konec hrdla musí být hladký a bez otřepů. Hrana hrdla by měla být pokud možno zaoblená.
- Musí se provést mapování.
- Ohledně aplikací s vyšším hrdlem, než specifikují údaje v tabulce, kontaktujte společnost Endress+Hauser.

# 6.4 FMR67 – Přípojka čisticího vzduchu

## 6.4.1 Adaptér čisticího vzduchu pro odkapové antény

Přípojka čisticího vzduchu <sup>1)</sup>	Význam
А	Žádná
3	Adaptér čisticího vzduchu G 1/4"
4	Adaptér čisticího vzduchu NPT 1/4"

1) Položka 110 ve struktuře produktu



1 Přípojka čisticího vzduchu NPT 1/4" nebo G 1/4"

# 6.4.2 Zabudovaná přípojka čisticího vzduchu pro čelně lícované antény

Při	ípojka čisticího vzduchu <sup>1)</sup>	Význam
1		Přípojka čisticího vzduchu G 1/4"
2		Přípojka čisticího vzduchu NPT 1/4"

1) Položka 110 ve struktuře produktu



1 Přípojka čisticího vzduchu NPT 1/4" nebo G 1/4"

## 6.4.3 Použití

V aplikacích s intenzivní tvorbou prachu může zabudovaná přípojka čisticího vzduchu zamezit zanášení antény. Doporučuje se pulzní provoz.

#### Rozsah tlaku čisticího vzduchu

- Pulzní provoz:
  - max. 6 bar (87 psi)
- Nepřetržitý provoz:
  - 200 ... 500 mbar (3 ... 7,25 psi)

## Přípojka čisticího vzduchu

- Nástroj:
  - Otevřený plochý klíč 13 mm (G 1/4")
  - Otevřený plochý klíč 14 mm (NPT)
  - Otevřený plochý klíč 17 mm (NPT "adaptér")
- zůstává stabilní při minimálním utahovacím momentu: 6 Nm (4,4 lbf ft)
- Max. utahovací moment: 7 Nm

Yždy používejte suchý čisticí vzduch.

Obecně by se čištění mělo provádět pouze v nezbytné míře, neboť nadměrné čištění může způsobit mechanické poškození (otěr).

# 6.5 Kontejner s tepelnou izolací



Pokud jsou procesní teploty vysoké, musí být zařízení umístěno do běžného izolačního systému kontejneru (2), aby se zamezilo zahřívání elektroniky v důsledku sálání nebo vedení tepla. Izolace nesmí být vyšší než krček zařízení (1).

# 6.6 Otočení hlavice převodníku

Aby se umožnil snazší přístup ke svorkovnicovému modulu, hlavici převodníku je možné otočit:



- 1. Odšroubujte pojistný šroub pomocí klíče na šestihranné matice.
- 2. Otáčejte skříňkou v požadovaném směru.

**3.** Utáhněte pojistný šroub (1,5 Nm pro plastový kryt; 2,5 Nm pro hliníkový nebo nerezový kryt).

# 6.7 Otočení displeje

## 6.7.1 Otevření krytu



 Uvolněte šroub uchycovací spony krytu modulu elektroniky pomocí inbusového klíče (3 mm) a otočte sponou 90 ° proti směru hodinových ručiček.

2. Odšroubujte kryt a zkontrolujte těsnění víka, v případě potřeby vyměňte za nové.



6.7.2 Otočení zobrazovacího modulu

- 1. Jemným otáčivým pohybem vytáhněte modul displeje.
- 2. Otočte modul displeje do požadované polohy: max. 8 × 45 ° v každém směru.
- 3. Protáhněte spirálový kabel do mezery mezi skříňkou a hlavním modulem elektroniky a zastrčte zobrazovací modul do skříňky elektroniky, až do ní zapadne.

## 6.7.3 Uzavření krytu modulu elektroniky



1. Pevně zašroubujte zpět kryt modulu elektroniky.

2. Otočte uchycovací sponu 90 ° po směru hodinových ručiček a sponu utáhněte na 2,5 Nm pomocí inbusového klíče (3 mm).

# 6.8 Kontrola po instalaci

Je zařízení nepoškozeno (vizuální kontrola)?
Odpovídá přístroj specifikacím místa měření? Například: • procesní teplota • Teplota procesu (viz kapitola "Křivky zatěžování materiálu" v dokumentu "Technické informace") • rozsah okolní teploty • rozsah měření
Je identifikace místa měření a označení štítkem správné (vizuální kontrola)?
Je zařízení odpovídajícím způsobem chráněno před srážkami a přímým sluncem?
Jsou pojistný šroub a pojistná spona dobře utažené?

# 7 Elektrické připojení

# 7.1 Podmínky připojení

## 7.1.1 Přiřazení svorek

## Přiřazení svorek dvouvodič: 4-20 mA HART



- ☑ 7 Přiřazení svorek dvouvodič: 4-20 mA HART
- A Bez integrované přepěťové ochrany
- B S integrovanou přepěťovou ochranou
- 1 Připojení 4–20 mA HART pasivní: svorky 1 a 2, bez integrované přepěťové ochrany
- 2 Připojení 4–20 mA HART pasivní: svorky 1 a 2, s integrovanou přepěťovou ochranou
- 3 Svorka pro stínění kabelu

#### Blokové schéma dvouvodič: 4-20 mA HART



- 🖻 8 Blokové schéma dvouvodič: 4–20 mA HART
- 1 Aktivní bariéra s napájením (např. RN221N); dodržujte napětí svorek
- 2 Odpor pro komunikaci HART ( $\geq 250 \Omega$ ); dodržujte maximální zatížení
- *3 Připojení pro Commubox FXA195 nebo FieldXpert SFX350/SFX370 (přes VIATOR Bluetooth modem)*
- 4 Analogové zobrazovací zařízení; dodržujte maximální zatížení
- 5 Stínění kabelu; dodržujte specifikaci kabelu
- 6 Měřicí přístroj



#### Přiřazení svorek dvouvodič: 4-20 mA HART, spínaný výstup



- A Bez integrované přepěťové ochrany
- B S integrovanou přepěťovou ochranou
- 1 Připojení 4–20 mA HART pasivní: svorky 1 a 2, bez integrované přepěťové ochrany
- 2 Připojení spínaný výstup (otevřený kolektor): svorky 3 a 4, bez integrované přepěťové ochrany
- 3 Připojení spínaný výstup (otevřený kolektor): svorky 3 a 4, s integrovanou přepěťovou ochranou
- 4 Připojení 4–20 mA HART pasivní: svorky 1 a 2, s integrovanou přepěťovou ochranou
- 5 Svorka pro stínění kabelu

#### Blokové schéma dvouvodič: 4-20 mA HART, spínaný výstup



I0 Blokové schéma dvouvodič: 4–20 mA HART, spínaný výstup

- 1 Aktivní bariéra s napájením (např. RN221N); dodržujte napětí svorek
- 2 Odpor pro komunikaci HART ( $\geq 250 \Omega$ ); dodržujte maximální zatížení
- 3 Připojení pro Commubox FXA195 nebo FieldXpert SFX350/SFX370 (přes VIATOR Bluetooth modem)
- 4 Analogové zobrazovací zařízení; dodržujte maximální zatížení
- 5 Stínění kabelu; dodržujte specifikaci kabelu
- 6 Měřicí přístroj
- 7 Spínaný výstup (otevřený kolektor)

#### Přiřazení svorek dvouvodič: 4-20 mA HART, 4-20 mA



🖻 11 Přiřazení svorek dvouvodič: 4–20 mA HART, 4–20 mA

- A Bez integrované přepěťové ochrany
- B S integrovanou přepěťovou ochranou
- 1 Připojení proudový výstup 1, 4–20 mA HART pasivní: svorky 1 a 2, bez integrované přepěťové ochrany
- 2 Připojení proudový výstup 2, 4–20 mA: svorky 3 a 4, bez integrované přepěťové ochrany
- 3 Připojení proudový výstup 2, 4–20 mA: svorky 3 a 4, s integrovanou přepěťovou ochranou
- 4 Připojení proudový výstup 1, 4–20 mA HART pasivní: svorky 1 a 2, s integrovanou přepěťovou ochranou
- 5 Svorka pro stínění kabelu

#### Blokové schéma dvouvodič: 4-20 mA HART, 4-20 mA



🖻 12 Blokové schéma dvouvodič: 4-20 mA HART, 4-20 mA

- Aktivní bariéra s napájením (např. RN221N); dodržujte napětí svorek
- 2 Odpor pro komunikaci HART ( $\geq 250 \Omega$ ); dodržujte maximální zatížení
- 3 Připojení pro Commubox FXA195 nebo FieldXpert SFX350/SFX370 (přes VIATOR Bluetooth modem)
- 4 Analogové zobrazovací zařízení; dodržujte maximální zatížení
- 5 Stínění kabelu; dodržujte specifikaci kabelu
- 6 Měřicí přístroj

1

- 7 Analogové zobrazovací zařízení; dodržujte maximální zatížení
- 8 Aktivní bariéra s napájením (např. RN221N), proudový výstup 2; dodržujte napětí svorek

#### Příklady připojení pro spínací výstup



Pro optimální odolnost vůči rušení doporučujeme připojit externí rezistor (vnitřní odpor relé nebo zdvihací odpor) s hodnotou < 1000 Ω.

## 7.1.2 Specifikace kabelu

- Zařízení bez integrované přepěťové ochrany Násuvné pružinové svorky pro průřezy vodičů 0,5 ... 2,5 mm<sup>2</sup> (20 ... 14 AWG)
- Zařízení s integrovanou přepěťovou ochranou Šroubové svorky pro průřezy vodičů 0,2 ... 2,5 mm<sup>2</sup> (24 ... 14 AWG)
- Pro okolní teplotu  $T_U \ge 60$  °C (140 °F): použijte kabel pro teplotu  $T_U$  +20 K.

## HART

- Normální kabel zařízení postačí, pouze pokud se používá analogový signál.
- Pokud se bude používat protokol HART, doporučuje se stíněný kabel. Dodržujte koncepci zemnění v daném závodě.

# 7.1.3 Připojovací konektory zařízení

U verzí s připojovacím konektorem sběrnice (M12 nebo 7/8") lze signální vedení připojit bez nutnosti otevřít kryt.

Obsazení kontaktů připojovacího konektoru M12



#### Obsazení kontaktů připojovacího konektoru 7/8"



## 7.1.4 Napájecí napětí

#### Dvouvodič, 4-20 mA HART, pasivní



1) položka 020 ve struktuře produktu

2) položka 010 ve struktuře produktu

3) Jestliže se používá modem s technologií Bluetooth, minimální napájecí napětí se zvyšuje o 2 V.
 4) Při okolních teplotách TT<sub>a</sub> ≤ -20 °C je vyžadováno svorkové napětí U ≥ 16 V k spuštění zařízení s minimálním chybovým proudem (3,6 mA).



1) položka 020 ve struktuře produktu

2) položka 010 ve struktuře produktu

3) Jestliže se používá modem s technologií Bluetooth, minimální napájecí napětí se zvyšuje o 2 V.
| "Napájení,<br>výstup" <sup>1)</sup>                     | "Schválení" <sup>2)</sup> | Svorkové<br>napětí U na<br>zařízení | Maximální zátěž R,<br>podle napájecího napětí<br>U <sub>0</sub> napájecí jednotky       |
|---|---------------------------|-------------------------------------|---|
| <b>C:</b><br>Dvouvodič:<br>4-20 mA<br>HART, 4-<br>20 mA | Vše                       | 16 30 V <sup>3)</sup>               | R [Ω]<br>500<br>0<br>10<br>10<br>10<br>10<br>20<br>27<br>30<br>35<br>U0 [V]<br>Δ0031746 |

1) položka 020 ve struktuře produktu

2) položka 010 ve struktuře produktu

3) Jestliže se používá modem s technologií Bluetooth, minimální napájecí napětí se zvyšuje o 2 V.

Integrovaná ochrana proti přepólování	Ano
Přípustné zbytkové vlnění při f = 0 100 Hz	U <sub>SS</sub> < 1 V
Přípustné zbytkové vlnění při f = 100 10 000 Hz	U <sub>SS</sub> < 10 mV

# 7.1.5 Přepěťová ochrana

Pokud se měřicí zařízení používá pro měření hladiny v hořlavých kapalinách, což vyžaduje použití přepěťové ochrany v souladu s DIN EN 60079-14, normou pro zkušební postupy 60060-1 (10 kA, puls 8/20 μs), musí být nainstalován modul přepěťové ochrany.

#### Integrovaný modul přepěťové ochrany

Integrovaný modul přepěťové ochrany je k dispozici pro dvouvodičová zařízení HART.

Struktura produktu: položka 610 "Nainstalované příslušenství", volba NA "Přepěťová ochrana".

Technické údaje		
Odpor na kanál	2× 0,5 Ω max.	
Prahová hodnota stejnosměrného napětí	400 700 V	
Prahová hodnota pulzního napětí	< 800 V	
Kapacitance při 1 MHz	< 1,5 pF	
Jmenovité zádržné pulzní napětí (8/20 µs) 10 kA		

#### Externí modul přepěťové ochrany

Jako externí přepěťová ochrana jsou vhodné jednotky HAW562 nebo HAW569 od společnosti Endress+Hauser.

# 7.1.6 Připojení měřicího přístroje

# **A** VAROVÁNÍ

# Nebezpečí výbuchu!

- ► Dodržujte relevantní národní normy.
- Dodržujte specifikace v bezpečnostních pokynech (XA).
- Používejte pouze specifikované kabelové východky.
- Zkontrolujte a ujistěte se, že napájecí napětí odpovídá informacím uvedeným na typovém štítku.
- Před připojením zařízení vypněte přívod napájení.
- Před přivedením napájení připojte zemnění pro vyrovnání potenciálu k vnější zemnicí svorce.

### Požadované nástroje/příslušenství:

- Pro zařízení se zámkem krytu: inbusový klíč AF3
- Kleště na stahování izolace
- Když se používají lankové kabely: jedna návlečka na každý připojovaný vodič.

### Otevření krytu svorkovnicového modulu



- 1. Uvolněte šroub uchycovací spony krytu svorkovnicového modulu pomocí inbusového klíče (3 mm) a otočte sponou 90 ° po směru hodinových ručiček.
- 2. Poté odšroubujte kryt svorkovnicového modulu a zkontrolujte těsnění víka, v případě potřeby vyměňte za nové.

#### Připojení



🖻 15 Rozměry: mm (in)

- 1. Prostrčte kabel skrz kabelovou průchodku. Aby bylo zaručeno dobré utěsnění, neodstraňujte těsnicí kroužek z kabelové průchodky.
- 2. Odstraňte stínění kabelu.
- 3. Odizolujte konce kabelu v délce 10 mm (0,4 in). V případě lankových kabelů také nasaďte na drát nákružky.
- 4. Pevně utáhněte kabelové průchodky.
- 5. Připojte kabel podle přiřazení svorek.



6. Pokud se používají stíněné kabely: Připojte stínění kabelu k zemnicí svorce.

### Zástrčné pružinové svorky

V případě zařízení bez integrované přepěťové ochrany se používá elektrické připojení prostřednictvím zástrčných pružinových svorek. Pevné vodiče nebo flexibilní vodiče s návlečkami lze vložit přímo do svorky bez použití páčky, a tak automaticky vytvořit vodivý kontakt.



🖻 16 🛛 Rozměry: mm (in)

Vyjímání kabelů ze svorek:

- Pomocí plochého šroubováku velikosti ≤ 3 mm zatlačte dolů na drážku mezi oběma otvory svorky
- 2. a současně vytáhněte konec kabelu ze svorky.

## Uzavření krytu svorkovnicového modulu



1. Pevně zašroubujte zpět kryt svorkovnicového modulu.

2. Otočte uchycovací sponu 90 ° proti směru hodinových ručiček a sponu znovu utáhněte na 2,5 Nm (1,84 lbf ft) pomocí inbusového klíče (3 mm).

# 7.1.7 Kontrola po připojení

Jsou zařízení a kabel nepoškozené (vizuální kontrola)?
Odpovídají kabely daným požadavkům?
Mají kabely dostatečnou délku a nejsou namáhány?
Jsou všechny kabelové průchodky nainstalované, bezpečně utažené a utěsněné?
Souhlasí napájecí napětí s jeho specifikací na typovém štítku?
Jsou svorky správně přiřazeny?
Pokud je to vyžadováno: Bylo vytvořeno ochranné zemnicí propojení?
Je napájecí napětí připojeno, je zařízení připraveno k provozu a objevují se hodnoty na zobrazovacím modulu?
Jsou všechny kryty nasazené a bezpečně utažené?
Je zajišťovací spona správně utažena?

# 8 Ovládání

# 8.1 Přehled

# 8.1.1 Lokální ovládání

Ovládání pomocí	Tlačítek	Dotykového ovládání	
Objednací kód pro "Displej; ovládání"	Možnost <b>C</b> "SD02"	Možnost <b>E</b> "SD03"	
		A0036313	
Prvky zobrazení	Čtyřřádkový displej	Čtyřřádkový displej bílé podsvětlení; přepne se na červenou barvu v případě chyby zařízení	
	Formát pro zobrazování měřených proměnných konfigurovat	a stavových proměnných lze jednotlivě	
	Přípustná okolní teplota pro displej: –20 … +70 Čitelnost displeje se může zhoršit při teplotách	°C (–4 … +158 °F) mimo teplotní rozsah.	
Ovládací prvky	lokální ovládání pomocí tří tlačítek (⊞, ⊟, 匡)	externí ovládání prostřednictvím dotykového panelu; 3 optické klávesy: ⊕, ⊡,區	
	Ovládací prvky jsou rovněž dostupné v různých	nebezpečných oblastech	
Doplňující funkce	Funkce zálohování dat Konfiguraci zařízení lze uložit do zobrazovacího modulu.		
	Funkce porovnávání dat Konfiguraci zařízení uloženou v zobrazovacím modulu lze porovnat s aktuální konfigurací zařízení.		
	Funkce přenosu dat Konfiguraci převodníku lze přenést do jiného za	ařízení pomocí zobrazovacího modulu.	



#### Provoz s odděleným zobrazovacím a ovládacím modulem 8.1.2 FHX50

🖻 17 Možnosti obsluhy FHX50

- Zobrazovací a ovládací modul SD03, optické klávesy; ovládání je možné přes sklo krytu Zobrazovací a ovládací modul SD02, tlačítka; kryt se musí odejmout 1
- 2

# 8.1.3 Ovládání pomocí bezdrátové technologie Bluetooth®

### Požadavky



- 🖻 18 Zařízení s modulem Bluetooth
- 1 Modul s elektronikou zařízení
- 2 Modul Bluetooth

Tato volitelná možnost ovládání je k dispozici pouze pro zařízení s modulem Bluetooth. K dispozici jsou následující možnosti:

- Zařízení bylo objednáno s modulem Bluetooth:
- Položka 610 "Nainstalované příslušenství", volitelná možnost NF "Bluetooth"
  Modul Bluetooth byl objednán jako příslušenství (objednací číslo: 71377355) a byl již namontován. Viz speciální dokumentaci SD02252F.

### Ovládání prostřednictvím SmartBlue (aplikace)



#### 19 Ovládání prostřednictvím SmartBlue (aplikace)

- 1 Jednotka napájení převodníku
- 2 Chytrý telefon/tablet se SmartBlue (apl.)
- 3 Převodník s modulem Bluetooth

# 8.1.4 Vzdálená obsluha

#### Přes protokol HART



🖻 20 Přídavná zařízení pro dálkové ovládání přes protokol HART

- 1 PLC (programovatelná logická řídicí jednotka)
- 2 Napájecí jednotka převodníku, např. RN221N (s komunikačním odporem)
- 3 Připojení pro Commubox FXA191, FXA195 a Field Communicator 375, 475
- 4 Field Communicator 475
- 5 Počítač s operačním nástrojem (např. DeviceCare/FieldCare, AMS Device Manager, SIMATIC PDM)
- 6 Commubox FXA191 (RS232) nebo FXA195 (USB)
- 7 Field Xpert SFX350/SFX370
- 8 Modem VIATOR Bluetooth s připojovacím kabelem
- 9 Převodník

#### DeviceCare/FieldCare přes servisní rozhraní (CDI)



🖻 21 DeviceCare/FieldCare přes servisní rozhraní (CDI)

1 Servisní rozhraní (CDI) přístroje = společné datové rozhraní Endress+Hauser (Common Data Interface)

- 2 Commubox FXA291
- 3 Počítač s ovládacím nástrojem DeviceCare/FieldCare

# 8.2 Struktura a funkce menu obsluhy

# 8.2.1 Struktura menu obsluhy

Menu	Podmenu/ parametr	Význam
	Language <sup>1)</sup>	Definuje jazyk ovládání na displeji na zařízení
Uvedení do provozu <sup>2)</sup>		Spustí interaktivního průvodce pro asistované uvedení do provozu. Další nastavení v ostatních nabídkách obecně není potřeba provádět, když je průvodce dokončen.
Nastavení	Parametr 1  Parametr N	Jakmile jsou pro tyto parametry nastaveny hodnoty, konfigurování měření by mělo být rámcově hotové.
	Rozšířené nastavení	<ul> <li>Obsahuje další podmenu a parametry:</li> <li>k přizpůsobení zařízení speciálním podmínkám měření,.</li> <li>k zpracování naměřené hodnoty (škálování, linearizace),.</li> <li>ke konfiguraci signálního výstupu.</li> </ul>
Diagnostika	Seznam hlášení diagnostiky	Obsahuje až 5 aktuálně aktivních chybových zpráv.
	Záznamník událostí <sup>3)</sup>	Obsahuje posledních 20 zpráv (které již nejsou aktivní).
	Informace o přístroji	Obsahuje informace pro identifikaci přístroje.
	Měřené hodnoty	Obsahuje veškeré aktuálně měřené hodnoty.
	Záznam měřených hodnot	Obsahuje historii jednotlivých měřených hodnot.
	Simulace	Používá se pro simulování měřených hodnot nebo výstupních hodnot.
	Test přístroje	Obsahuje veškeré parametry nutné pro kontrolu schopnosti přístroje provádět měření.
	Heartbeat <sup>4)</sup>	Obsahuje všechny průvodce pro aplikační balíky <b>Heartbeat ověření</b> a <b>Heartbeat sledování</b> .
<b>Expert</b> <sup>5)</sup> Obsahuje veškeré parametry zařízení (včetně těch, které jsou již obsaženy	Systém	Obsahuje všechny parametry vyššího řádu, jež se nevztahují ani k měření, ani k udávání měřené hodnoty.
v některém z ostatních menu). Tato nabídka je organizována podle funkčních bloků přístroje.	Senzor	Obsahuje veškeré parametry potřebné pro konfiguraci měření.
Parametry nabídky Expert jsou popsány v: GP01101F (HART)	Výstup	<ul> <li>Obsahuje veškeré parametry potřebné pro konfiguraci proudového výstupu.</li> <li>Obsahuje veškeré parametry potřebné pro konfiguraci spínacího výstupu (PFS).</li> </ul>

Menu	Podmenu/ parametr	Význam
	Komunikace	Obsahuje veškeré parametry potřebné pro konfiguraci digitálního komunikačního rozhraní.
	Diagnostika	Obsahuje veškeré parametry potřebné pro detekci a analýzu provozních chyb.

1) Pokud se ovládání provádí prostřednictvím ovládacích nástrojů (např. FieldCare), parametr "Language" je umístěn pod položkou "Nastavení  $\rightarrow$  Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  Zobrazení"

Pouze při ovládání přes systém FDT/DTM k dispozici pouze s lokálním ovládáním 2)

3)

4) 5)

k dispozici pouze při ovládání prostřednictvím DeviceCare nebo FieldCare Při vstupu do nabídky "Expert" je vždy vyžadován přístupový kód. Pokud nebyl definován specifický přístupový kód zákazníka, je třeba zadat "0000".

#### 8.2.2 Role uživatele a související autorizace přístupu

Pokud byl nadefinován přístupový kód specifický podle zařízení, dvě uživatelské role Obsluha a Údržba budou mít rozdílný přístup zápisu k parametrům. Tím se ochrání nastavení zařízení přes lokální displej před neoprávněným přístupem → 🗎 47.

Autorizace přístupu k parametrům

Uživatelská role	Přístup ke čtení		Přístup k zápisu	
	Bez přístupového kódu (z výroby)	S přístupovým kódem	Bez přístupového kódu (z výroby)	S přístupovým kódem
Obsluha	V	V	V	
Údržba	~	~	~	V

Pokud bude zadán nesprávný přístupový kód, uživatel bude mít přístupová práva s rolí Obsluha.

Role uživatele, se kterou je uživatel momentálně přihlášen, je indikována parametrem parametr Zobrazení přístupových práv (pro ovládání přes displej) nebo parametr Nástroje pro přístupová práva (pro ovládání prostřednictvím nástroje).

#### 8.2.3 Přístup k údajům – zabezpečení

### Ochrana proti zápisu pomocí přístupového kódu

Pomocí přístupového kódu specifického pro zařízení jsou parametry nastavení měřicího přístroje chráněny proti zápisu a jejich hodnoty již lokální operací nelze změnit.

## Definovat přístupový kód přes lokální displej

- **1.** Přejděte na: Nastavení  $\rightarrow$  Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  Správa  $\rightarrow$  Vytvořte přístupový kód → Vytvořte přístupový kód
- 2. Definujte max. 4místný číselný kód jako přístupový kód.
- 3. Zopakujte stejný kód v parametr **Potvrdit přístupový kód**.
  - Před všemi parametry chráněnými proti zápisu se objeví symbol I.

## Definovat přístupový kód prostřednictvím ovládacího nástroje (např. FieldCare)

- **1.** Přejděte na: Nastavení  $\rightarrow$  Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  Správa  $\rightarrow$  Vytvořte přístupový kód
- 2. Definujte max. 4místný číselný kód jako přístupový kód.
  - Ochrana proti zápisu je aktivní.

## Parametry, které lze vždycky změnit

Ochrana proti zápisu nezahrnuje určité parametry, které nemají vliv na měření. I přes zadaný přístupový kód je lze vždycky změnit, i když ostatní parametry budou zamknuté.

Pokud po dobu 10 minut nebude v zobrazení navigace a editování stisknuta žádná klávesa, zařízení automaticky parametry chráněné proti zápisu opět zamkne. Pokud uživatel přejde ze zobrazení navigace a editování do režimu zobrazení naměřené hodnoty, zařízení automaticky parametry chráněné proti zápisu zamkne po 60 s.



- Pokud se přístup k zápisu aktivuje pomocí přístupového kódu, lze ho také deaktivovat pouze pomocí přístupového kódu → 🖺 48.
  - V dokumentech "Popis parametrů zařízení" je každý parametr chráněný proti zápisu označený symbolem 🖻.

#### Zákaz ochrany proti zápisu pomocí přístupového kódu

Pokud se symbol 🗟 objeví na lokálním displeji před parametrem, parametr je chráněný proti zápisu přístupovým kódem specifickým pro zařízení a jeho hodnotu nelze momentálně pomocí lokálního displeje změnit  $\rightarrow \square 47$ .

Přístup k zápisu lze přes lokální přístup povolit zadáním přístupového kódu specifického pro dané zařízení.

1. Po stisknutí 🗉 se objeví dotaz na přístupový kód.

2. Zapište přístupový kód.

▶ Symbol před parametry zmizí; všechny parametry dříve chráněné proti zápisu budou nyní znovu povolené.

#### Deaktivace ochrany proti zápisu pomocí přístupového kódu

#### Přes lokální displej

- Přejděte na: Nastavení → Rozšířené nastavení → Správa → Vytvořte přístupový kód
   → Vytvořte přístupový kód
- 2. Zadejte **0000**.
- 3. Zopakujte 0000 v parametr Potvrdit přístupový kód.
  - Ochrana proti zápisu je deaktivována. Parametry lze měnit bez zadávání přístupového kódu.

#### Prostřednictvím ovládacího nástroje (např. FieldCare)

- **1.** Přejděte na: Nastavení  $\rightarrow$  Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  Správa  $\rightarrow$  Vytvořte přístupový kód
- 2. Zadejte 0000.
  - Ochrana proti zápisu je deaktivována. Parametry lze měnit bez zadávání přístupového kódu.

#### Ochrana proti zápisu pomocí přepínače ochrany proti zápisu

Na rozdíl od ochrany proti zápisu parametrů pomocí přístupového kódu specifického podle uživatele umožňuje tento způsob úplné zamknutí přístupu zápisu k celému menu obsluhy – kromě nastavení **parametr "Kontrast displeje"**.

Hodnoty parametrů jsou nyní přístupné pouze pro čtení a nelze je dále upravovat (výjimka **parametr "Kontrast displeje"**):

- Přes lokální displej
- Přes servisní rozhraní (CDI)
- Přes protokol HART



- 1. Uvolněte pojistnou sponu.
- 2. Odšroubujte kryt modulu elektroniky.
- **3.** Jemným otáčivým pohybem vytáhněte modul displeje. Aby přístup k zamykacímu spínači byl snazší, připojte modul displeje k hraně skříňky elektroniky.



- 4. Nastavení přepínače ochrany proti zápisu (WP) na hlavním modulu elektroniky do polohy **ON** zapne hardwarovou ochranu zápisu. Nastavení přepínače ochrany proti zápisu (WP) na hlavním modulu elektroniky do polohy **OFF** (tovární nastavení) vypne hardwarovou ochranu zápisu.
  - Pokud je hardwarová ochrana proti zápisu aktivní: volitelná možnost Hardware zablokován se zobrazuje v položce parametr Stav uzamčení. Navíc se na lokálním displeji bude zobrazovat symbol 
    před parametry v záhlaví provozního displeje a v okně navigace.



Pokud je hardwarová ochrana proti zápisu neaktivní, nezobrazuje se v položce parametr **Stav uzamčení** žádná možnost. Na lokálním displeji již nebude zobrazován symbol 🖻 před parametry v záhlaví provozního displeje a v okně navigace.

- 5. Zasuňte kabel do mezery mezi krytem a hlavním modulem elektroniky a zastrčte modul displeje do skříňky elektroniky v požadovaném směru, až zapadne.
- 6. Při zpětné montáži převodníku použijte opačný postup demontáže.

#### Povolení a zakázání zámku klávesnice

Zámek klávesnice umožňuje zakázat přístup k celému menu obsluhy pomocí lokálního přístupu. Kvůli tomu navigování přes menu obsluhy nebo změnu hodnot jednotlivých parametrů již nelze provést. Uživatelé mohou pouze odečítat naměřené hodnoty na provozním displeji.

Zámek klávesnice se zapne a vypne přes kontextovou nabídku.

Zapnutí zámku klávesnice

# Pouze pro displej SD03

- Zámek klávesnice se zapíná automaticky:
- Pokud nebyl u zařízení učiněn zásah obsluhy prostřednictvím displeje po dobu > 1 minuta.
- Pokaždé, když se zařízení restartuje.

#### Manuální aktivace zámku klávesnice:

- 1. Zařízení je v zobrazení měřené hodnoty.
  - Stiskněte 🗉 na dobu alespoň 2 sekundy.
  - └ Zobrazí se kontextové menu.
- 2. V kontextové nabídce vyberte možnost Zámek kláves zapnutý.
  - Zámek klávesnice je zapnutý.

Pokud se uživatel bude snažit o přístup k menu obsluhy, když je zámek aktivní, objeví se také hlášení **Zámek klávesnice zapnutý**.

Vypnutí zámku klávesnice

- 1. Zámek klávesnice je zapnutý.
  - Stiskněte 🗉 na dobu alespoň 2 sekundy.
  - 🛏 Zobrazí se kontextové menu.
- V kontextové nabídce vyberte možnost Zámek kláves vypnutý.
   Zámek klávesnice je vypnutý.

#### Bezdrátová technologie Bluetooth®

# Přenos signálu přes bezdrátovou technologii Bluetooth® používá kryptografickou techniku otestovanou Fraunhoferovým institutem

- Bez použití aplikace SmartBlue App není přístroj přes bezdrátovou technologii Bluetooth<sup>®</sup> viditelný
- Je navázáno pouze jedno připojení typu "point-to-point" mezi jedním senzorem a jedním chytrým telefonem nebo tabletem

# 8.3 Zobrazovací a ovládací modul

# 8.3.1 Vzhled zobrazení na displeji



🖻 22 Vzhled zobrazovacího a ovládacího modulu pro obsluhu v provozu

- 1 Zobrazení měřené hodnoty (1 hodnota, max. velikost)
- 1.1 Záhlaví obsahující označení a symbol chyby (pokud je nějaká chyba aktivní)
- 1.2 Symboly měřené hodnoty
- 1.3 Měřená hodnota
- 1.4 Unit (jednotka)
- 2 Zobrazení měřené hodnoty (1 sloupcový graf + 1 hodnota)
- 2.1 Sloupcový graf měřené hodnoty 1
- 2.2 Měřená hodnota 1 (včetně jednotky)2,3 Symboly měřené hodnoty pro měřenou hodnotu 1
- 2.4 Měřená hodnota 2
- 2.5 Jednotka měřené hodnoty 2
- 2.6 Symboly měřené hodnoty pro měřenou hodnotu 2
- 3 Znázornění parametru (zde: parametr s výběrovým seznamem)
- 3.1 Záhlaví obsahující název parametru a symbol chyby (pokud je nějaká chyba aktivní)
- 3.2 Výběrový seznam; 🗹 označuje aktuální hodnotu parametru.
- 4 Vstupní matice pro čísla
- 5 Vstupní matice pro alfanumerické a speciální znaky

# Symboly v zobrazení různých podmenu

Symbol	Význam		
A01	Zobrazení/obsluha         Zobrazuje se:         • v hlavní nabídce vedle volby "Zobrazení/obsluha"         • v záhlaví, pokud se nacházíte v nabídce "Zobrazení/obsluha"		
۵۵	Nastavení Zobrazuje se: • v hlavní nabídce vedle volby "Nastavení" • v záhlaví, pokud se nacházíte v nabídce "Nastavení"		
	Expert Zobrazuje se: • v hlavní nabídce vedle volby "Expert" • v záhlaví, pokud se nacházíte v nabídce "Expert"		
<b>ک</b> ر ۵۰	<ul> <li>Diagnostika</li> <li>Zobrazuje se:</li> <li>• v hlavní nabídce vedle volby "Diagnostika"</li> <li>• v záhlaví, pokud se nacházíte v nabídce "Diagnostika"</li> </ul>		

# Stavové signály

A0032902	<b>"Porucha"</b> Vyskytla se chyba zařízení. Naměřená hodnota již není platná.
<b>C</b>	<b>"Kontrola funkce"</b> Zařízení je v servisním režimu (např. během simulace).
<b>S</b> A0032904	<ul> <li>"Mimo specifikaci"</li> <li>Zařízení je provozováno:</li> <li>Mimo rozsah technických specifikací (např. během spouštění nebo čištění)</li> <li>Mimo konfiguraci vykonávanou uživatelem (např. úroveň mimo nakonfigurovaný rozsah)</li> </ul>
M 40032905	<b>"Nutná údržba"</b> Požaduje se údržba. Naměřená hodnota je stále platná.

## Symboly v zobrazení v uzamknutém stavu

Symbol	Význam
A0013146	<b>Parametr zobrazení</b> Označuje parametry, jež se pouze zobrazují a jež nelze upravovat.
	Zařízení zamknuto
A0013150	<ul> <li>Před názvem parametru: Zařízení je zamknuto prostřednictvím softwaru nebo hardwaru.</li> <li>V záhlaví zobrazení měřené hodnoty: Zařízení je zamknuto prostřednictvím hardwaru.</li> </ul>

# Symboly měřené hodnoty

Symbol	Význam
Měřené hodnoty	
[~~]	Hladina
A0032892	<b></b>
A0032893	Vzdalenost
€	Proudový výstup
A0032908	
( <b>A</b> )	Měřený proud
Ŵ	Svorkové napětí
A0032895	
	Teplota elektroniky nebo senzoru
A0032896	
Měřicí kanály	
1	Měřicí kanál 1
A0032897	
2	Měřicí kanál 2
A0032898	
Status merene hodnoty	
A0018361	<b>Stav "Alarm"</b> Měření je přerušeno. Výstup převezme definovanou hodnotu poplachu. Zobrazí se diagnostické hlášení.
A0018360	<b>Stav "Výstraha"</b> Zařízení pokračuje v měření. Zobrazí se diagnostické hlášení.

# 8.3.2 Ovládací prvky

Klávesa	Význam
	Klávesa minus
—	<i>Pro menu, podmenu</i> Přesune pruh výběru v seznamu voleb nahoru.
A0018330	Pro text a editor čísel Ve vstupní masce přesune pruh výběru doleva (zpět).
	Klávesa plus
+	Pro menu, podmenu Přesune pruh výběru v seznamu voleb dolů.
A0018329	<i>Pro text a editor čísel</i> Ve vstupní masce přesune pruh výběru doprava (vpřed).
	Klávesa Enter
	<ul> <li>Pro zobrazení změřené hodnoty</li> <li>Stisknutím této klávesy se krátce otevře menu obsluhy.</li> <li>Stisknutím klávesy na 2 s se otevře kontextové menu.</li> </ul>
E 40018328	<ul> <li>Pro menu, podmenu</li> <li>Krátké stisknutí klávesy Otevře zvolené menu, podmenu nebo parametr.</li> <li>Stisknutí klávesy na 2 s pro parametr: Pokud existuje, otevře text nápovědy pro funkci parametru.</li> </ul>
	Pro text a editor čísel • Krátké stisknutí klávesy – Otevře zvolenou skupinu. – Vykoná zvolený úkon. • Stisknutí klávesy na 2 s potvrdí hodnotu editovaného parametru.
	Kombinace klávesy Escape (stiskněte tlačítka současně)
	<ul> <li>Pro menu, podmenu</li> <li>Krátké stisknutí klávesy <ul> <li>Opustí aktuální úroveň menu a přepne na další vyšší úroveň.</li> <li>Pokud je otevřený text nápovědy, zavře text nápovědy k parametru.</li> </ul> </li> <li>Stisknutím klávesy na 2 s se vrátíte na zobrazení měřené hodnoty ("výchozí poloha").</li> </ul>
	Pro text a editor čísel Zavře editor textu nebo čísel bez provedení změn.
-+E 40032910	Kombinace klávesy Minus/Enter (stiskněte a přidržte klávesy současně) Sníží kontrast (jasnější nastavení).
+ E A0032911	Kombinace klávesy Plus/Enter (stiskněte a přidržte klávesy současně) Zvýší kontrast (tmavší nastavení).



# 8.3.3 Zadávání čísel a textu

## Vstupní maska

Ve vstupní masce editoru textu a čísel jsou následující vstupní symboly:

Symboly editoru čísel

Symbol	Význam
0	Volba čísel od 0 do 9.
<b>9</b>	
 A0016619	Vloží desetinnou čárku na pozici vstupu.
	Vloží znaménko minus na pozici vstupu.
A0013985	Potvrdí volbu.
A0016621	Přesune pozici vstupu o jednu pozici doleva.
A0013986	Ukončí vstup bez použití změn.
	Smaže všechny zapsané znaky.

Symboly editoru textu

Symbol	Význam
(ABC_)  (XYZ) A0013997	Volba písmen A až Z
Aa1@	Přepínání • Mezi velkými a malými písmeny • Pro zápis čísel • Pro zápis zvláštních znaků

	Potvrdí volbu.
	Přepne na volbu opravných nástrojů.
X 	Ukončí vstup bez použití změn.
<b>C</b>	Smaže všechny zapsané znaky.

# Symboly opravy pod 🕶

Symbol	Význam
C	Smaže všechny zapsané znaky.
A0032907	
-	Přesune pozici vstupu o jednu pozici doprava.
A0018324	
-	Přesune pozici vstupu o jednu pozici doleva.
A0018326	
×	Smaže jeden znak hned vlevo od pozice vstupu.
A0032906	

# 8.3.4 Otevření kontextového menu

S využitím kontextového menu může uživatel vyvolat následující tři menu rychle a přímo z provozního zobrazení:

- Setup (nastavení)
- Zál. dat displej
- Křivka obál.
- Zámek klávesnice zapnutý

#### Otevření a zavření kontextového menu

Uživatel je na provozním displeji.

- 1. Stiskněte 🗉 na 2 s.
  - └ Kontextové menu se otevře.



- 2. Stiskněte ⊡ + 🕂 současně.
  - 🛏 Kontextové menu se zavře a objeví se provozní zobrazení.

#### Vyvolání menu prostřednictvím kontextového menu

- 1. Otevřete kontextové menu.
- 2. Stiskem 🗄 přejděte na požadované menu.
- 3. Stiskem 🗉 potvrďte výběr.
  - └ Zvolené menu se otevře.

# 8.3.5 Obalová křivka na zobrazovacím a ovládacím modulu

Aby bylo možné vyhodnotit měřený signál, lze zobrazit obalovou křivku, a pokud bylo zaznamenáno mapování, pak také mapovací křivku:



#### Endress+Hauser

# 9 Systémová integrace prostřednictvím protokolu HART

# 9.1 Přehled souborů s popisem zařízení (DD)

IČ výrobce	17 (0x11)
Typ zařízení	0x112B
Specifikace HART	7.0
Soubory DD	Informace a soubory naleznete na adrese: • www.endress.com • www.hartcomm.org

# 9.2 Měřené hodnoty přes protokol HART

Při dodávce jsou proměnným zařízení HART přiřazeny následující měřené hodnoty:

Proměnná zařízení	Hodnota měření	
Primární hodnota (PV)	Linearizovaná hladina	
Sekundární hodnota (SV)	Vzdálenost	
Terciální hodnota (TV)	Absolutní amplituda echa	
Kvartérní hodnota (QV)	Relativní amplituda echa	

Přiřazení proměnných zařízení lze změnit v menu obsluhy: Expert → Komunikace → Výstup

- Ve smyčce HART s více odbočkami smí pouze jedno zařízení používat proudový výstup pro přenos signálu. Pro všechna ostatní zařízení musí být nastaveno následující:
  - Parametr "Proudový rozsah" = volitelná možnost "Pevná hodnota proudu"
  - Parametr "Pevná hodnota proudu" = 4 mA

### 10 Uvedení do provozu prostřednictvím SmartBlue (aplikace)

#### Požadavky 10.1

## Požadavky na zařízení

Uvedení do provozu prostřednictvím SmartBlue je možné pouze tehdy, jestliže zařízení má modul Bluetooth.

### Systémové požadavky pro SmartBlue

SmartBlue je k dispozici ke stažení na Google Play Store pro zařízení s operačním systémem Android a na iTunes Store pro zařízení s operačním systémem iOS.

- Zařízení iOS: iPhone 4S nebo vyšší od iOS9.0; iPad2 nebo vyšší od iOS9.0; iPod Touch 5. generace nebo vyšší od iOS9.0
- Zařízení se systémem Android: Android od verze 4.4 KitKat a Bluetooth® 4.0

### Počáteční heslo

ID modulu Bluetooth slouží jako počáteční heslo používané k navázání prvního připojení k zařízení. Nachází se:

- na informačním listu dodaném se zařízením. Tento list specifický pro každé výrobní číslo je rovněž uložen v W@M.
- na typovém štítku modulu Bluetooth.



23 Zařízení s modulem Bluetooth

- Modul s elektronikou zařízení 1
- Typový štítek modulu Bluetooth; ID na tomto typovém štítku slouží jako počáteční heslo. 2



Přístupové údaje (včetně hesla změněného uživatelem) nejsou uloženy v zařízení, ale v modulu Bluetooth. Toto musí být vzato do úvahy, když se tento modul odstraní z jednoho zařízení a vloží do jiného zařízení.

#### 10.2 Uvedení do provozu

Stáhněte si a nainstalujte SmartBlue

1. Pro stažení aplikace naskenujte QR kód nebo zadejte "SmartBlue" do vyhledávacího pole



24 Odkaz na staženi

A0033202



7. Po prvním přihlášení změňte heslo



8. Posunem po displeji do strany lze zobrazit další informace (např. hlavní nabídku)



🛐 Obalovou křivku lze zobrazit a nahrát

Společně s obalovou křivkou se zobrazí následující hodnoty:

- D = vzdálenost
- L = hladina
- A = absolutní amplituda
- V případě snímků obrazovky (screenshotů) se ukládá zobrazená část (funkce zoomu)
- U videosekvencí se vždy ukládá celá oblast bez funkce zoomu

Při využití funkcí odpovídajícího chytrého telefonu nebo tabletu je možné obalové křivky (videosekvence) i odesílat.



🖻 29 Zobrazení křivky obálky (příklad) v SmartBlue; zobrazení v systému Android

- 1 Nahrávání videa
- 2 Vytvořit snímek obrazovky (screenshot)
- 3 Navigace do nabídky mapování
- 4 Start/stop nahrávání videozáznamu
- 5 Posunout čas na časové ose



🛃 30 Zobrazení křivky obálky (příklad) v SmartBlue; zobrazení v systému iOS

- 1 Nahrávání videa
- Vytvořit snímek obrazovky (screenshot) 2
- 3
- Navigace do nabídky mapování Start/stop nahrávání videozáznamu 4
- 5 Posunout čas na časové ose

# 11 Uvedení do provozu prostřednictvím průvodce

Průvodce provázející uživatele počátečním nastavením je k dispozici ve FieldCare a DeviceCare $^{4)}.$ 

- 1. Připojte zařízení k FieldCare nebo DeviceCare  $\rightarrow \square 44$ .
- 2. Otevřete zařízení ve FieldCare nebo DeviceCare.
  - └ Objeví se přehledová stránka (domovská stránka) zařízení:

izard			
Commissioning STI AMHG confirmati	ion		
strument health status			
K			
rocess variables - Device tag: I	MICROPILOT		
rocess variables - Device tag: I	MICROPILOT	Distance	Absolute echo amplitude
rocess variables - Device tag: I Level linearized	MICROPILOT	Distance	Absolute echo amplitude
rocess variables - Device tag: I Level linearized	MICROPILOT	Distance <b>2,845</b> m	Absolute echo amplitude -28,783 dB
rocess variables - Device tag: I Level linearized	MICROPILOT	Distance <b>2,845</b> m Relative echo amplitude	Absolute echo amplitude -28,783 dB
rocess variables - Device tag: I Level linearized 93,354	MICROPILOT 100,000 0,	Distance 2,845 m Relative echo amplitude	Absolute echo amplitude -28,783 dB

- 1 Tlačítkem "Uvedení do provozu" se vyvolá průvodce.
- 3. Stiskem tlačítka "Uvedení do provozu" vyvolejte průvodce.
- 4. Zadejte nebo zvolte příslušnou hodnotu pro každý parametr. Tyto hodnoty se okamžitě zapíší do zařízení.
- 5. Klepnutím na "Další" přepněte na další stránku.
- 6. Po dokončení poslední stránky klepněte na "Konec sekvence" pro uzavření průvodce.
- Pokud se průvodce zruší před nastavením všech potřebných parametrů, zařízení se může nacházet v nedefinovaném stavu. V tomto případě se doporučuje resetovat zařízení na výchozí nastavení.

<sup>4)</sup> DeviceCare je k dispozici ke stažení na adrese www.software-products.endress.com. Ke stažení je vyžadována registrace na softwarovém portálu Endress+Hauser.

# 12 Uvedení do provozu prostřednictvím menu obsluhy

# 12.1 Instalace a kontrola funkce

Před spuštěním vašeho místa měření se ujistěte, že byly dokončeny veškeré finální kontroly:

- Seznam "Poinstalační kontrola"  $\rightarrow$  🖺 30

# 12.2 Nastavení jazyka ovládání

Tovární nastavení: angličtina nebo objednaný místní jazyk



🗟 31 Na příkladu lokálního displeje



# 12.3 Konfigurace měření hladiny



- R Referenční bod měření
- D Vzdálenost
- L Hladina
- E Kalibrace prázdné nádrže (= nula)
- F Kalibrace plné nádrže (= rozsah)
- 1. Nastavení → Označení (Tag) měřicího místa
  - Zadejte označení (TAG) zařízení.
- 2. Nastavení → Jednotky vzdálenosti
  - 🛏 Zvolte jednotku vzdálenosti.
- 3. Nastavení → Provedení zásobníku
  - Zvolte typ nádoby.
- 4. Nastavení → Max. rychlost plnění sypké
  - 🕒 Zadejte maximální očekávanou plnicí rychlost.
- 5. Nastavení → Max. rychlost vyprazdňování sypké
  - 🛏 Zadejte maximální očekávanou vypouštěcí rychlost.
- 6. Nastavení → Kalibrace prázdné nádrže
  - Zadejte prázdnou vzdálenost "E" (vzdálenost od referenčního bodu "R" k hladině na úrovni 0 %)
- 7. Jestliže rozsah měření pokrývá pouze horní část nádrže nebo zásobníku (hodnota E je mnohem nižší než výška nádrže/zásobníku), je nutné do parametru zadat skutečnou výšku nádrže nebo zásobníku. Pokud je na odtok kuželovitého tvaru, je třeba výšku nádrže nebo zásobníku upravit, neboť hodnota E v těchto aplikacích obvykle není mnohem nižší než výška nádrže/zásobníku.

Nastavení  $\rightarrow$  Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  Hladina  $\rightarrow$  Výška nádrže / sila

- 8. Nastavení → Kalibrace plné nádrže
  - └ Zadejte plnou vzdálenost F (vzdálenost od úrovně 0 % do úrovně 100 %).
- 9. Nastavení → Hladina
  - 🕒 Udává měřenou hladinu L.

- 10. Nastavení → Vzdálenost
  - └ Udává naměřenou vzdálenost od referenčního bodu R k hladině L.
- 11. Nastavení → Kvalita signálu
  - └ Udává jakost vyhodnocovaného odrazu hladiny.
- **12.** Nastavení  $\rightarrow$  Mapování  $\rightarrow$  Potvrdit vzdálenost
  - └→ Porovnejte vzdálenost udávanou na displeji se skutečnou vzdáleností, aby bylo možné spustit záznam mapy rušivého odrazu.
- **13.** Nastavení  $\rightarrow$  Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  Hladina  $\rightarrow$  Jednotky hladiny
  - 🛏 Zvolte jednotku hladiny: %, m, mm, ft, in (tovární nastavení: %)

Důrazně se doporučuje nastavit maximální plnicí a vypouštěcí rychlost podle skutečného procesu.

# 12.4 Záznam referenční křivky

Po konfiguraci měření se doporučuje zaznamenat aktuální obalovou křivku jako referenční křivku. Referenční křivku lze použít později nebo v rámci procesu pro diagnostické účely. K záznamu referenční křivky použijte parametr **Uložení referenční křivky**.

#### Navigace v menu

Expert  $\rightarrow$  Diagnostika  $\rightarrow$  Diagnostika obalové křivky  $\rightarrow$  Uložení referenční křivky

#### Význam volitelných možností

- Ne
- Bez akce
- Ano
  - Aktuální obalová křivka je uložena jako referenční křivka.

Referenční křivku lze zobrazit pouze v diagramu křivky obálky FieldCare poté, kdy byla načtena ze zařízení do FieldCare. Toto se provede pomocí funkce "Načíst referenční křivku" ve FieldCare.

🕑 33 Funkce "Načíst referenční křivku"

# 12.5 Konfigurace displeje na zařízení

# 12.5.1 Tovární nastavení displeje na zařízení

Parametr	Tovární nastavení
Language	English
Zobrazení hodnoty 1	Linearizovaná hladina
Zobrazení hodnoty 2	Žádný
Zobrazení hodnoty 3	Žádný
Zobrazení hodnoty 4	Žádný

# 12.5.2 Nastavení displeje na zařízení

```
Displej na zařízení lze nastavit v následujícím podmenu:
Nastavení <br/> \rightarrow Rozšířené nastavení \rightarrow Zobrazení
```

# 12.6 Nastavení proudových výstupů

# 12.6.1 Tovární nastavení proudových výstupů

Proudový výstup	Přiřazená hodnota měření	4 mA hodnota	20 mA hodnota
1	Linearizovaná hladina	0 % příslušné linearizované hladiny	100 % příslušné linearizované hladiny
2 <sup>1)</sup>	Vzdálenost	0	Kalibrace prázdné nádrže

1) pro zařízení se 2 proudovými výstupy

# 12.6.2 Nastavení proudových výstupů

Proudové výstupy lze nastavit v následujících nabídkách:

#### Základní nastavení

Nastavení <br/>  $\rightarrow$  Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  Proudový výstup<br/>  $1 \dots 2$ 

#### Pokročilé nastavení

Expert  $\rightarrow$  Výstup  $\rightarrow$  Proudový výstup 1 Viz "Popis parametrů zařízení", GP01101F

# 12.7 Správa nastavení

Po uvedení do provozu můžete uložit stávající nastavení zařízení, zkopírovat ji do jiného měřicího místa nebo obnovit předchozí nastavení zařízení. Toto můžete činit pomocí možnosti parametr **Správa konfigurace** a jejích jednotlivých voleb.

### Navigační cesta v menu obsluhy

Nastavení  $\rightarrow$  Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  Záloha dat displej  $\rightarrow$  Správa konfigurace

### Význam volitelných možností

- Zrušit
  - Nevykoná se žádná akce a uživatel tento parametr opustí.
- Provést zálohování

Záložní kopie aktuální konfigurace zařízení v paměti HistoROM (vestavěná v zařízení) se uloží do zobrazovacího modulu zařízení. Záložní kopie obsahuje údaje o převodníku a senzoru zařízení.

Obnovit

Poslední záložní kopie nastavení zařízení se zkopíruje ze zobrazovacího modulu do paměti HistoROM zařízení. Záložní kopie obsahuje údaje o převodníku a senzoru zařízení.

Duplikovat

Konfigurace převodníku je zduplikována do jiného zařízení pomocí zobrazovacího modulu převodníku. Následující parametry, které charakterizují jednotlivý měřicí bod, **nejsou** obsaženy v přenášené konfiguraci:

- HART datum
- HART krátký Tag
- HART zpráva
- HART popis
- HART adresa
- Označení (Tag) měřicího místa
- Typ média
- Porovnat

Konfigurace zařízení uložená v zobrazovacím modulu se porovná s aktuální konfigurací zařízení v paměti HistoROM. Výsledek tohoto porovnání se zobrazí v položce parametr **Výsledek porovnání**.

Vymazat záložní data

Záložní kopie nastavení zařízení se odstraní ze zobrazovacího modulu zařízení.

V průběhu této akce není možné upravovat nastavení pomocí lokálního displeje a na displeji se zobrazí zpráva o stavu zpracování.

Pokud se stávající záloha obnovuje na jiném zařízení pomocí možnosti volitelná možnost **Obnovit**, může se stát, že některé funkce jistých zařízení již nebudou k dispozici. V některých případech dokonce ani reset zařízení neobnoví původní stav.

Pro přenos konfigurace do jiného zařízení by se vždy měla použít možnost volitelná možnost **Duplikovat**.

# 12.8 Ochrana nastavení proti neoprávněným změnám

Nastavení lze proti neoprávněným změnám ochránit dvěma způsoby:

- Prostřednictvím nastavení parametrů (softwarový zámek) → 
   <sup>(1)</sup> 47
- Prostřednictvím uzamykacího přepínače (hardwarový zámek)  $\rightarrow \cong 48$
### 13 Diagnostika, vyhledávání a odstraňování závad

## 13.1 Vyhledávání a odstraňování závad – všeobecně

### 13.1.1 Všeobecné chyby

Chyba	Možná příčina	Nápravné úkony	
Zařízení nereaguje.	Napájecí napětí nesouhlasí s hodnotou uvedenou na typovém štítku.	Přiveďte správné napětí.	
	Polarita napájecího napětí je nesprávná.	Opravte polaritu.	
	Kabely nemají řádný kontakt se svorkami.	Zajistěte elektrické spojení mezi kabelem a svorkou.	
Hodnoty na displeji nejsou vidět.	Kontrast je nastaven na moc nízkou nebo vysokou hodnotu.	<ul> <li>Nastavte větší kontrast současným tisknutím</li></ul>	
	Zástrčka kabelu displeje není správně připojena.	Zapojte zástrčku správně.	
	Displej je vadný.	Vyměňte displej.	
Při spouštění zařízení nebo při	Elektromagnetické rušení	Zkontrolujte uzemnění zařízení.	
pripojeni displeje se na displeji zobrazí "Chyba komunikace".	Poškozený kabel displeje nebo zástrčka displeje.	Vyměňte displej.	
Nefunguje duplikace parametrů z jednoho zařízení do jiného prostřednictvím displeje. K dispozici jsou pouze možnost "Uložit" a "Zrušit".	Displej se zálohou není rozpoznán, jestliže na daném zařízení doposud nebylo provedeno zálohování dat.	Připojte displej (se zálohou) a restartujte zařízení.	
Výstupní proud <3,6 mA	Nesprávné připojení signálního kabelu.	Zkontrolujte připojení.	
	Elektronika je vadná.	Vyměňte elektroniku.	
Komunikace HART nepracuje.	Chybí odpor pro komunikaci nebo je nesprávně nainstalován.	Správně nainstalujte odpor pro komunikaci (250 Ω).	
	Nesprávně zapojený Commubox.	Připojte Commubox správným způsobem.	
	Commubox není přepnutý do režimu HART.	Nastavte volicí přepínač na jednotce Commubox do polohy HART.	
Komunikace CDI nepracuje.	Chybné nastavení portu COM na počítači.	Zkontrolujte nastavení portu COM na počítači a v případě potřeby je změňte.	
Zařízení měří nesprávně.	Chyba nastavení parametrů	Zkontrolujte a upravte nastavení parametrů.	
Přes aplikaci SmartBlue není zařízení přístupné.	Žádné připojení Bluetooth	Na chytrém telefonu nebo tabletu povolte funkci Bluetooth.	
	Zařízení je již propojeno s jiným chytrým telefonem/tabletem.	Odpojte zařízení od chytrého telefonu / tabletu.	
	Modul Bluetooth není připojen.	Připojte modul Bluetooth (viz SD02252F).	
Přihlášení přes SmartBlue není možné.	Zařízení je uváděno do provozu poprvé.	Zadejte počáteční heslo (ID modulu Bluetooth) a změňte ho.	

Chyba	Možná příčina	Nápravné úkony
Zařízení nelze pomocí	Bylo zadáno nesprávné heslo.	Zadejte správné heslo.
aplikace SmartBlue provozovat.	Zapomenuté heslo	Kontaktujte servis Endress+Hauser (www.addresses.endress.com)

Chyba	Možná příčina	Řešení	
Zařízení není viditelné v seznamu dostupných zařízení	Žádné připojení Bluetooth	Na chytrém telefonu nebo tabletu povolte funkci Bluetooth <sup>®</sup> .	
		Funkce Bluetooth® senzoru je deaktivována, proveďte sekvenci obnovení.	
Zařízení není viditelné v seznamu dostupných zařízení	Zařízení je již propojeno s jiným chytrým telefonem nebo tabletem	Je navázáno pouze <b>jedno</b> připojení typu "point-to- point" mezi senzorem a chytrým telefonem nebo tabletem.	
Zařízení je viditelné v seznamu, ale nelze k němu získat přístup	Koncové zařízení se systémem Android	Je pro aplikaci povolena funkce lokalizace, byla povolena při prvním spuštění?	
prostřednictvím SmartBlue		Funkce GPS nebo určování polohy musí být aktivována pro určité verze systému Android ve spojení s Bluetooth®	
		Aktivujte GPS – zcela ukončete aplikaci a znovu ji spusťte – povolte funkci určování polohy pro aplikaci	
Zařízení je viditelné v seznamu, ale nelze k němu získat přístup prostřednictvím SmartBlue	Koncové zařízení se systémem Apple	Přihlaste se standardním způsobem Zadejte uživatelské jméno "admin" Zadejte počáteční heslo (ID modulu Bluetooth), přičemž věnujte pozornost velkým/malým písmenům.	
Přihlášení přes SmartBlue není možné	Zařízení je uváděno do provozu poprvé.	Zadejte počáteční heslo (ID modulu Bluetooth) a změňte ho, přičemž věnujte pozornost velkým/ malým písmenům.	
Zařízení nelze pomocí aplikace SmartBlue ovládat.	Bylo zadáno nesprávné heslo.	Zadejte správné heslo.	
Zařízení nelze pomocí aplikace SmartBlue ovládat.	Zapomenuté heslo	Kontaktujte servisní oddělení Endress+Hauser (www.addresses.endress.com)	

### 13.1.2 Chyba – ovládání přes SmartBlue

### 13.1.3 Chyby nastavení parametrů

Chyba	Možná příčina	Náprava	
Nesprávná měřená hodnota	Pokud měřená vzdálenost (Nastavení → Vzdálenost) odpovídá skutečné vzdálenosti: Chyba kalibrace	<ul> <li>Zkontrolujte a v případě nutnosti upravte parametr Kalibrace prázdné nádrže.</li> <li>Zkontrolujte a v případě nutnosti upravte parametr Kalibrace plné nádrže.</li> <li>Zkontrolujte a v případě nutnosti upravte linearizaci (podnabídka Linearizace).</li> </ul>	
	Nesprávně nastavená korekce hladiny	Zadejte správnou hodnotu do parametr <b>Korekce</b> hladiny.	
	Pokud měřená vzdálenost (Nastavení → Vzdálenost) neodpovídá skutečné vzdálenosti: Rušivý odraz	Proveďte mapování nádrže (parametr <b>Potvrdit vzdálenost</b> ).	
Bez změny měřené Rušivé odrazy od součástí hodnoty při instalace, hrdla nebo nánosu doplňování/vypouštění na anténě.		<ul> <li>Proveďte mapování nádrže (parametr Potvrdit vzdálenost).</li> <li>Pokud je to možné, seřiďte polohu antény do směru pevného povrchu, aby se předešlo rušivým odrazům.</li> <li>Pokud je to třeba, očistěte anténu (čisticí vzduch).</li> <li>Pokud je to nutné, zvolte lepší montážní polohu nebo větší anténu.</li> </ul>	

Chyba Možná příčina		Náprava	
Během doplňování/ vypouštění nebo měření stoupá měřená hodnota občas náhle na vyšší úroveň.	Signál je oslabený (např. zkapalněním povrchu, extrémní tvorbou prachu) – rušivé odrazy jsou někdy silnější. Značný nános, plnicí proud v cestě signálního svazku.	<ul> <li>Proveďte mapování nádrže (parametr Potvrdit vzdálenost).</li> <li>Zvyšte hodnotu času integrace (Expert → Senzor → Vzdálenost → Integrační čas)</li> <li>Optimalizujte ustavení polohy antény</li> <li>Pokud je to nutné, zvolte lepší montážní polohu nebo větší anténu.</li> <li>Pokud je to třeba, očistěte anténu (čisticí vzduch).</li> </ul>	
Chybová zpráva F941 nebo S941 "Ztráta odrazu"	Odraz od hladiny je příliš slabá. Možné příčiny: • Zkapalnění povrchu • Extrémní tvorba prachu • Násypný úhel	<ul> <li>Optimalizujte ustavení polohy antény</li> <li>Pokud je to nutné, zvolte lepší montážní polohu nebo větší anténu.</li> </ul>	
Měřené hodnoty náhle stoupnou na vyšší hladiny a setrvají tam.	<ul> <li>Nános na nádobě</li> <li>Nános na anténě</li> <li>Intenzivní tvorba kondenzátu na anténě</li> </ul>	<ul> <li>Periodické čištění</li> <li>Proveďte mapování nádrže (parametr Potvrdit vzdálenost).</li> <li>Zvyšte hodnotu času integrace (Expert → Senzor → Vzdálenost → Integrační čas)</li> <li>Optimalizujte ustavení polohy antény</li> <li>Pokud je to nutné, zvolte lepší montážní polohu nebo větší anténu.</li> </ul>	
Zařízení zobrazuje určitou výšku hladiny, když je nádrž prázdná.	Rušivý odraz	Proveďte mapování v celém rozsahu měření při prázdném zásobníku (parametr <b>Potvrdit</b> <b>vzdálenost</b> ).	
Chybný průběh hladiny v celém měřicím rozsahu	Nesprávná charakteristika nádoby nebo vlastnosti procesu	<ul> <li>Zvolte správnou možnost pod parametr Provedení zásobníku.</li> <li>Zadejte skutečné hodnoty do parametr "Max. rychlost plnění sypké" a parametr "Max. rychlost vyprazdňování sypké".</li> </ul>	

### 13.2 Diagnostické informace na lokálním displeji

### 13.2.1 Diagnostická zpráva

Závady zjištěné autodetekčním systémem měřicího přístroje se zobrazují jako diagnostické zprávy střídající se se zobrazením měřené hodnoty.



#### Stavové signály

F 40032902	<b>Volitelná možnost "Závada (F)"</b> Vyskytla se chyba zařízení. Naměřená hodnota již není platná.
<b>C</b>	Volitelná možnost "Kontrola funkce (C)" Zařízení je v servisním režimu (např. během simulace).
<b>S</b> A0032904	<ul> <li>Volitelná možnost "Mimo specifikaci (S)"</li> <li>Zařízení je provozováno:</li> <li>Mimo rozsah technických specifikací (např. během spouštění nebo čištění)</li> <li>Mimo konfiguraci vykonávanou uživatelem (např. úroveň mimo nakonfigurovaný rozsah)</li> </ul>
M 40032905	<b>Volitelná možnost "Požadavek na údržbu (M)"</b> Požaduje se údržba. Naměřená hodnota je stále platná.

#### Stavový symbol (symbol pro úroveň události)

8	<b>Stav "Alarm"</b> Měření je přerušeno. Výstupy signálu přejímají definovaný stav alarmu. Zobrazí se diagnostické hlášení.
Δ	<b>Stav "Výstraha"</b> Zařízení pokračuje v měření. Zobrazí se diagnostické hlášení.

#### Diagnostická událost a text k události

Chybu lze identifikovat pomocí diagnostické události. Text k události vám pomáhá tím, že vám poskytne informace o dané chybě. Navíc se před diagnostickou událostí zobrazí příslušný symbol.



Pokud je aktivních více diagnostických zpráv současně, zobrazuje se pouze zpráva s nejvyšší prioritou. Další nevyřešené diagnostické zprávy lze zobrazit v podnabídka **Seznam hlášení diagnostiky**.

Dřívější diagnostické zprávy, které již nejsou nevyřešené, jsou znázorňovány následujícím způsobem:

- Na lokálním displeji:
  - v položce podnabídka Záznamník událostí
- Ve FieldCare:
  - prostřednictvím funkce "Seznam událostí/HistoROM".

#### Ovládací prvky

Funkce obsluhy v menu, podmenu		
+	<b>Klávesa plus</b> Otevře zprávu o nápravných opatřeních.	
E	Klávesa Enter Otevře menu obsluhy.	



#### 13.2.2 Vyvolání nápravných opatření

🛃 34 Zpráva o nápravných opatřeních

- 1 Diagnostické informace
- 2 Krátký text
- 3 Servisní ID
- Diagnostika s diagnostickým kódem 4
- 5 Čas výskytu při provozu 6
- Nápravná opatření

Uživatel je v diagnostické zprávě.

1. Stiskněte 
⊕ (symbol ①).

- Otevře se podnabídka Seznam hlášení diagnostiky.
- 2. Zvolte požadovanou diagnostickou událost pomocí ∃ nebo ⊟ a stiskněte E.

└ • Otevře se zpráva o nápravných opatřeních pro zvolenou diagnostickou událost.

3. Stiskněte ⊡ + 🛨 současně.

└ - Zpráva o nápravných opatřeních se zavře.

Uživatel se nachází v menu Diagnostika u položky pro nějakou diagnostickou událost, např. v podmenu Seznam hlášení diagnostiky nebo Předchozí diagnostika.

1. Stiskněte 🗉.

- └ Otevře se zpráva o nápravných opatřeních pro zvolenou diagnostickou událost.
- 2. Stiskněte ⊡ + ± současně.
  - Zpráva o nápravných opatřeních se zavře.

### 13.3 Diagnostická událost v ovládacím nástroji

Pokud je v zařízení přítomna nějaká diagnostická událost, stavový signál se objeví v ovládacím nástroji jako levý horní status současně s příslušným symbolem pro úroveň události v souladu s NAMUR NE 107:

- Závada (F)
- Kontrola funkce (C)
- Mimo specifikaci (S)
- Požadavek na údržbu (M)

#### A: Prostřednictvím menu obsluhy

- 1. Přejděte na nabídka **Diagnostika**.
  - Pod parametr Aktuální diagnostika se zobrazuje diagnostická událost společně s textem k dané události.

2. Na pravé straně displeje podržte kurzor nad parametr Aktuální diagnostika.



Objeví se plovoucí nápověda s nápravnými opatřeními pro diagnostickou událost.



1.	i 💼 🖬 🖬 🖉 🛃	1 🖘 🕕	0
	Menu / Variable	13	Value
	🖻 🦢 Diagnostics	Create Docur	mentation
	P Actual diagnostics:		

Zvolte funkci "Vytvořit dokumentaci".

2.	Documentation	
	Documentation	Status
	Documentation	Initialized
	📄 🗹 Title Pages	Initialized
	Cover Page	Initialized
	Signatures Page	Initialized
		Initialized
	Linearization table	Initialized
	Envelope curve	Initialized
	Extended HistoROM	Initialized
	··· 🗹 Diagram data	Initialized
	Data overview	Initialized
	Compare Datasets	Not available

Ujistěte se, zda je označena položka "Přehled dat".

- 3. Klepněte na "Uložit jako …" a uložte PDF s protokolem.
  - └ Protokol obsahuje diagnostické zprávy a informace o možné nápravě.

#### C: Prostřednictvím funkce "Seznam událostí / Rozšířená HistoROM"



Zvolte funkci "Seznam událostí / Rozšířená HistoROM".

2.	Online-Parametrierung 🗙	Eventliste / Erweitertes HistoROM	X
	한 🖻 🗄 🛃 🗟 🔍	< ≤   > ≥   ≤ ×	🛃 🖪
		~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	

Zvolte funkci "Načíst seznam událostí".

Seznam událostí včetně informací k možné nápravě se zobrazí v okně "Přehled dat".

### 13.4 Seznam diagnostiky

V podmenu podnabídka **Seznam hlášení diagnostiky** lze zobrazit až 5 aktuálně aktivních diagnostických zpráv. Pokud je aktivních více než 5 diagnostických zpráv, zobrazují se na displeji zprávy s nejvyšší prioritou.

#### Cesta

Diagnostika → Seznam hlášení diagnostiky

#### Vyvolání a zavření nápravných opatření

1. Stiskněte 🗉.

← Otevře se zpráva o nápravných opatřeních pro zvolenou diagnostickou událost.

2. Stiskněte ⊡ + ± současně.

└ - Zpráva o nápravných opatřeních se zavře.

## 13.5 Přehled diagnostických událostí

Diagnostické číslo	Stručný text	Opravná akce	Stavový signál [z výroby]	Diagnostické chování [z výroby]
Diagnostika senz	orů	1	1	1
046	Detekován nános na sondě.	Očistěte sondu	F	Alarm <sup>1)</sup>
102	Chyba kompatibilty senzoru	<ol> <li>Restartujte zařízení</li> <li>Kontaktujte servis</li> </ol>	F	Alarm
151	Porucha elektroniky senzoru	Vyměňte modul elektroniky senzoru.	F	Alarm
Diagnostika elek	troniky		•	
242	Nekompatibilní software	<ol> <li>Zkontrolujte software</li> <li>Přehrajte SW nebo vyměnte modul hlavní elektroniky</li> </ol>	F	Alarm
252	Nekompatibilní moduly	<ol> <li>Zkontrolujte elektronické moduly</li> <li>Vyměnte modul vstupů/ výstupů nebo hlavní elektroniky</li> </ol>	F	Alarm
261	Moduly elektroniky	<ol> <li>Restartujte zařízení</li> <li>Zkontrolujte elektronické moduly</li> <li>Vyměňte modul vstupů/ výstupů nebo hlavní elektroniku</li> </ol>	F	Alarm
262	Připojení modulu	<ol> <li>Zkontrolujte připojení modulů</li> <li>Vyměnte elektronické moduly</li> </ol>	F	Alarm
270	Závada hlavní elektroniky	Vyměnte modul hlavní elektroniky	F	Alarm
271	Závada hlavní elektroniky	<ol> <li>Restartujte zařízení</li> <li>Vyměňte modul hlavní elektroniky</li> </ol>	F	Alarm
272	Závada hlavní elektroniky	1. Restartujte zařízení 2. Kontaktujte servis	F	Alarm
273	Závada hlavní elektroniky	<ol> <li>Nouzový provoz pomocí displeje</li> <li>Vyměnte hlavní elektroniku</li> </ol>	F	Alarm
275	I/O modul vadný	Vyměnte modul vstupů/ výstupů	F	Alarm
276	I/O modul chyba	1. Restartujte zařízení	F	Alarm
276	Závada modulu vstupů / výstupů	2. Vyměnte modul vstupů/ výstupů	F	Alarm
282	Paměť dat	1. Restartujte zařízení 2. Kontaktujte servis	F	Alarm
283	Obsah paměti	<ol> <li>Přeneste data nebo restartujte přístroj</li> <li>Kontaktujte servisní středisko</li> </ol>	F	Alarm
311	Závada elektroniky	Údržba nutná! 1. Neresetujte přístroj 2. Kontaktujte servis	М	Warning

Diagnostické číslo	Stručný text	Opravná akce	Stavový signál [z výroby]	Diagnostické chování [z výroby]
Diagnostika konf	igurace			
410	Přenos dat	<ol> <li>Zkontrolujte připojení</li> <li>Zkuste přenos dat znovu</li> </ol>	F	Alarm
411	Nahrávání/stahování aktivní	Nahrávání/stahování je aktivní, vyčkejte prosím	С	Warning
412	Zpracování nahrávání	Stáhování dat je aktivní, prosím čekejte	С	Warning
431	Dostavení 1 2	Proveďte jemné dostavení.	С	Warning
435	Linearizace	Zkontrolujte linearizační tabulku	F	Alarm
437	Nekompatibilní konfigurace	<ol> <li>Restartujte zařízení</li> <li>Kontaktujte servis</li> </ol>	F	Alarm
438	Soubor dat	<ol> <li>Zkontrolujte soubor dat</li> <li>Zkontrolujte nastavení</li> <li>Nahrajte nové nastavení</li> </ol>	М	Warning
441	Proudový výstup 1 2	<ol> <li>Zkontrolujte proces</li> <li>Zkontrolujte nastavení proudového výstupu</li> </ol>	S	Warning
484	Simulace poruchového režimu	Vypněte simulaci	С	Alarm
485	Simulace měřené hodnoty	Vypněte simulaci	С	Warning
491	Simulace proudového výstupu 1 2	Vypněte simulaci	С	Warning
494	Simulace spínacího výstupu	Vypněte simulaci spínacího výstupu	С	Warning
495	Simulace diagnostické události	Vypněte simulaci	С	Warning
585	Simulace vzdálenosti	Vypněte simulaci	С	Warning
586	Záznam mapování	Záznam mapy, čekejte prosím.	С	Warning
Diagnostika proc	esu			
801	Nízká úroveň energie	Zvyšte napájecí napětí.	S	Warning
803	Proud ve smyčce	<ol> <li>Zkontrolujte propojení</li> <li>Vyměnte modul vstupů/ výstupů</li> </ol>	F	Alarm
825	Provozní teplota	1. Zkontrolujte teplotu okolí	S	Warning
825	Provozní teplota	2. Zkontrolujte procesní teplotu	F	Alarm
921	Změna reference	<ol> <li>Zkontrolujte referenční nastavení</li> <li>Zkontrolujte tlak</li> <li>Zkontrolujte sondu</li> </ol>	S	Warning
941	Ztráta echa	Zkontrolujte parametr 'Hodnota Dk'	S	Warning <sup>1)</sup>
942	V bezpečnostní vzdálenosti	<ol> <li>Zkontrolujte hladinu</li> <li>Zkontrolujte bezpečnostní vzdálenost</li> <li>Resetujte auto hold</li> </ol>	S	Alarm <sup>1)</sup>
943	V blokovací vzdálenosti	Snížená přesnost Zkontrolujte hladinu	S	Warning

Diagnostické číslo	Stručný text	Opravná akce	Stavový signál [z výroby]	Diagnostické chování [z výroby]
950	Pokročilá diagnostika 1 4	Vyřešte tuto vaši diagnostickou událost	М	Warning <sup>1)</sup>
952	Detekována pěna	<ol> <li>Zkontrolujte procesní podmínky</li> <li>Zvyšte tlak v systému</li> </ol>	F	Alarm <sup>1)</sup>

1) Diagnostický režim lze měnit.

### 13.6 Záznamník událostí

### 13.6.1 Historie událostí

Podmenu **Seznam událostí** poskytuje chronologický přehled zpráv o nastalých událostech. <sup>5)</sup>.

#### Cesta

Diagnostika → Záznamník událostí → Seznam událostí

Zobrazit se může maximálně 100 zpráv o událostech v chronologickém pořadí.

Historie událostí obsahuje záznamy pro:

- Diagnostické události
- Informační události

Vedle provozní doby v okamžiku nastání je každé události přiřazen také symbol, jenž udává, zda daná událost nastala, nebo skončila:

- Diagnostická událost
  - ∋: nastala událost
  - 🕂 událost skončila
- Informační událost
   nastala událost

#### Vyvolání a zavření nápravných opatření

- 1. Stiskněte 🗉
  - └ Otevře se zpráva o nápravných opatřeních pro zvolenou diagnostickou událost.
- 2. Stiskněte ⊡ + 🛨 současně.
  - └ Zpráva o nápravných opatřeních se zavře.

#### 13.6.2 Filtrování záznamníku událostí

Pomocí položky parametr **Možnosti filtru** můžete definovat, která kategorie zpráv o událostech se zobrazuje v části podnabídka **Seznam událostí**.

#### Cesta

Diagnostika <br/>  $\rightarrow$ Záznamník událostí  $\rightarrow$  Možnosti filtru

#### Kategorie filtru

- Vše
- Závada (F)
- Kontrola funkce (C)

<sup>5)</sup> Toto podmenu je k dispozici pouze pro ovládání prostřednictvím lokálního displeje. V případě ovládání přes FieldCare lze seznam událostí zobrazit pomocí funkce "Seznam událostí / HistoROM" v rámci FieldCare.

- Mimo specifikaci (S)Požadavek na údržbu (M)
- Informace

#### 13.6.3 Přehled informačních událostí

Číslo informace	Název informace
I1000	(Přístroj OK)
I1089	Spuštění zařízení
I1090	Reset konfigurace
I1091	Konfigurace změněna
I1092	Vnitřní HistoROM vymazána
I1110	Změna přepínače ochrany proti zápisu
I1137	Elektronika vyměněna
I1151	Reset historie
I1154	Reset min./max. svorkového napětí
I1155	Reset teploty elektroniky
I1156	Trend chyb v paměti
I1157	Obsah paměti seznamu událostí
I1184	Displej připojen
I1185	Záloha do displeje hotová
I1186	Obnovení pomocí displeje dokončeno
I1187	Nastavení zkopírováno diplejem
I1188	Data v displeji odstraněna
I1189	Porovnání zálohy dokončeno.
I1256	Displej: přístupy změněny
I1264	Bezpečnostní sekvence přerušena!
I1335	Firmware změněn
I1397	Fieldbus: přístupy změněny
I1398	CDI: přístupy změněny
I1512	Spuštěno nahrávání dat
I1513	Stáhován dat ukončeno
I1514	Nahrávání spuštěno
I1515	Nahrávání ukončeno
I1554	Bezpečnostní sekvence spuštěna
I1555	Bezpečnostní sekvence potvrzena
I1556	Bezpečnostní režim vypnut

### 13.7 Historie firmwaru

Datum Verze		Modifikace	Dokumentace (FMR67, HART)		
	firmwaru		Návod k obsluze	Popis parametrů	
01.2017	01.00.zz	Původní software	BA01620F/00/EN/01.17 <sup>1)</sup> BA01620F/00/EN/02.18 <sup>2)</sup>	GP01101F/00/CS/01.17	

1) Obsahuje informace o průvodcích Heartbeat, které jsou k dispozici v nejnovější verzi DTM pro DeviceCare a FieldCare.

2) Obsahuje informace o rozhraní Bluetooth.

Verzi firmwaru lze výslovně objednat prostřednictvím struktury produktu. Tímto způsobem je možné zajistit kompatibilitu verze firmwaru se stávající nebo plánovanou systémovou integrací.

# 14 Údržba

Měřicí zařízení nevyžaduje žádnou speciální údržbu.

### 14.1 Čištění zvenku

Při čištění zařízení zvenku používejte vždy čisticí prostředky, jež nenarušují povrch krytu ani těsnění.

### 14.2 Výměna těsnění

Procesní těsnění senzorů (na procesním připojení) se musejí pravidelně měnit, zvláště pokud se používají lisovaná těsnění (aseptická konstrukce). Interval mezi výměnami závisí na četnosti cyklů čištění a na teplotě měřené látky a teplotě čištění.

## 15 Opravy

### 15.1 Všeobecné informace k opravám

#### 15.1.1 Koncepce oprav

Koncepce oprav společnosti Endress+Hauser předpokládá, že zařízení mají modulární konstrukci a že opravy může vykonávat servisní technik společnosti Endress+Hauser nebo speciálně proškolení zákazníci.

Náhradní díly jsou součástí vhodných sad. Ty obsahují příslušné pokyny k provedení výměny.

Více informací o servisu a náhradních dílech získáte od servisního oddělení společnosti Endress+Hauser.

# 15.1.2 Opravy zařízení schválených pro provoz v oblastech s nebezpečím výbuchu

Při provádění oprav zařízení schválených pro provoz v oblastech s nebezpečím výbuchu mějte na vědomí následující:

- Opravy zařízení schválených pro provoz v oblastech s nebezpečím výbuchu může provádět pouze proškolený personál nebo servisní technici společnosti Endress+Hauser.
- Dodržujte příslušné normy, národní předpisy pro oblasti s nebezpečím výbuchu, bezpečnostní pokyny (XA) a certifikáty.
- Používejte pouze originální náhradní díly od společnosti Endress+Hauser.
- Při objednávání náhradních dílů využívejte označení zařízení na typovém štítku. Díly nahrazujte pouze shodnými díly.
- Opravy vykonávejte podle pokynů. Po dokončení oprav proveď te na zařízení specifikované pravidelné zkoušky.
- Přestavbu certifikovaného zařízení na jinou certifikovanou variantu smí provádět pouze servisní oddělení společnosti Endress+Hauser.
- Zadokumentujte veškeré opravárenské úkony a přestavby.

#### 15.1.3 Výměna modulu elektroniky

Pokud došlo k výměně modulu elektroniky, není nezbytné provést nové základní nastavení, neboť kalibrační parametry jsou uloženy v paměti HistoROM, jež je umístěna v krytu zařízení. Po výměně hlavního modulu elektroniky však může být nutné provést záznam nového mapování (potlačení rušivého odrazu).

#### 15.1.4 Výměna zařízení

Po provedení výměny celého zařízení nebo modulu elektroniky lze parametry opět stáhnout do přístroje jedním z následujících způsobů:

- Prostřednictvím modulu displeje
- Podmínka: Konfigurace původního zařízení byla uložena v modulu displeje → 🗎 165. ■ Prostřednictvím FieldCare

Podmínka: Konfigurace původního zařízení byla uložena do počítače prostřednictvím FieldCare.

V měření můžete pokračovat, aniž byste provedli nové nastavení. Pouze linearizace a mapování nádrže (potlačení rušivého odrazu) se musí znovu zaznamenat.

### 15.2 Náhradní díly

- Několik výměnných součástí měřicího zařízení je označeno typovým štítkem náhradního dílu. Ten obsahuje informace o daném náhradním dílu.
- Kryt svorkovnicového modulu zařízení nese typový štítek náhradního dílu, jenž obsahuje následující informace:
  - Seznam nejdůležitějších náhradních dílů pro měřicí zařízení včetně informací k jejich objednávání.
- Adresu URL pro W@M Device Viewer (www.endress.com/deviceviewer):

Tam jsou uvedeny veškeré náhradní díly pro měřicí zařízení včetně objednacího kódu a lze je zde rovněž objednat. Pokud je k dispozici, je možné odtud také stáhnout příslušné pokyny k instalaci.



🗷 35 Příklad typového štítku náhradního dílu v krytu svorkovnicového modulu

Sériové číslo měřicího zařízení:

- Je umístěno na zařízení a na typovém štítku náhradního dílu.
- Je možné je zobrazit prostřednictvím parametru "Sériové číslo" v podmenu "Informace o zařízení".

### 15.3 Zpětné zasílání

Měřicí zařízení se musí vrátit výrobci, pokud potřebuje provést opravu nebo tovární kalibraci nebo pokud bylo objednáno nebo dodáno chybné měřicí zařízení. Právní předpisy vyžadují, aby společnost Endress+Hauser jakožto společnost s certifikací ISO dodržovala při manipulaci s produkty, které jsou v kontaktu s médii, určité postupy.

Aby se zaručilo bezpečné, rychlé a profesionální vrácení zařízení k výrobci, seznamte se s postupem a podmínkami pro vracení zařízení, jež jsou uvedeny na internetových stránkách společnosti Endress+Hauser na adrese http://www.endress.com/support/return-material.

Incep. //www.endress.com/support/return-mater

### 15.4 Likvidace

Během likvidace dodržujte následující pokyny:

- Dodržujte platné federální/národní zákony.
- Zajistěte řádné roztřídění a recyklaci součástí zařízení.

### 16 Příslušenství

### 16.1 Příslušenství specifická podle daného zařízení

### 16.1.1 Ochranná stříška



Příslušenství	Popis			
Nastavitelné přírubové těsnění		tí (inky procesu nastavitelného p c, odpor). mí lze objednat také přímo sp	řírubového těsnění musejí být	A0032292 E kompatibilní s vlastnostmi a produktu: položka 620
		Technické údaje:	verze DN/JIS	
	Objednací číslo	71074263	71074264	71074265
	Kompatibilní s	DN80 PN10/40	DN100 PN10/16	<ul><li>DN150 PN10/16</li><li>JIS 10K 150A</li></ul>
	Doporučená délka šroubů	100 mm (3,9 in)	100 mm (3,9 in)	110 mm (4,3 in)
	Doporučená velikost šroubů	M14	M14	M18
	Materiál	EPDM		
	Provozní tlak	-(	0,1 0,1 bar (−1,45 1,45 p	si)
	Procesní teplota		–40 +80 °C (–40 +176 °F	)
	D	142 mm (5,59 in)	162 mm (6,38 in)	218 mm (8,58 in)
	d	89 mm (3,5 in)	115 mm (4,53 in)	169 mm (6,65 in)
	h	22 mm (0,87 in)	23,5 mm (0,93 in)	26,5 mm (1,04 in)
	h <sub>min</sub>	14 mm (0,55 in)	14 mm (0,55 in)	14 mm (0,55 in)
	h <sub>max</sub>	30 mm (1,18 in)	33 mm (1,3 in)	39 mm (1,45 in)

### 16.1.2 Nastavitelné přírubové těsnění

Příslušenství	Popis			
	Technické údaje: verze ASME/JIS			
	Objednací číslo	71249070	71249072	71249073
	Kompatibilní s	<ul><li>ASME 3" 150 lbs</li><li>JIS 80A 10 K</li></ul>	ASME 4" 150 lbs	ASME 6" 150 lbs
	Doporučená délka šroubů	100 mm (3,9 in)	100 mm (3,9 in)	110 mm (4,3 in)
	Doporučená velikost šroubů	M14	M14	M18
	Materiál		EPDM	
	Provozní tlak	-0,1 0,1 bar (-1,45 1,45 psi)		
	Procesní teplota		–40 +80 °C (–40 +176 °F	.)
	D	133 mm (5,2 in)	171 mm (6,7 in)	219 mm (8,6 in)
	d	89 mm (3,5 in)	115 mm (4,53 in)	168 mm (6,6 in)
	h	22 mm (0,87 in)	23,5 mm (0,93 in)	26,5 mm (1,04 in)
	h <sub>min</sub>	14 mm (0,55 in)	14 mm (0,55 in)	14 mm (0,55 in)
	h <sub>max</sub>	30 mm (1,18 in)	33 mm (1,3 in)	39 mm (1,45 in)



#### 16.1.3 Montážní držák, nastavitelný

1) Položka 040 v struktuře produktu

2) Položka 070 v struktuře produktu

3) Položka 100 v struktuře produktu



16.1.4 Oddělený displej FHX50

 Tento rozsah je platný, pokud byla vybrána možnost JN "Převodník okolní teploty –50 °C (–58 °F)" v položce objednávky 580 "Zkouška, certifikát". Pokud teplota leží stále pod –40 °C (–40 °F), může dojít k zvýšení četnosti poruch.



#### 16.1.5 Přepěťová ochrana



#### 16.1.6 Modul Bluetooth pro zařízení HART

## 16.2 Příslušenství specifická podle komunikace

Příslušenství	Popis
Commubox FXA195	Jiskrově bezpečná komunikace HART s FieldCare prostřednictvím rozhraní USB.
HART	Dodrobnosti jsou uvedeny v Technických informacích TIO0404F.

Příslušenství	Popis
Commubox FXA291	Připojuje zařízení Endress+Hauser v provozu pomocí rozhraní CDI (= Endress +Hauser Common Data Interface) k rozhraní USB v počítači. Objednací kód: 51516983 Podrobnosti jsou uvedeny v Technických informacích TI00405C

Příslušenství	Popis
Smyčkový převodník HART HMX50	Vyhodnocuje dynamické proměnné HART a převádí je na analogové proudové signály nebo mezní hodnoty. Objednací kód: 71063562
	Podrobnosti jsou uvedeny v Technických informacích TIO0429F a v Návodu k obsluze BA00371F.

Příslušenství	Popis
Adaptér WirelessHART SWA70	Připojuje zařízení v provozu k síti WirelessHART. Adaptér WirelessHART lze instalovat přímo na zařízení HART a snadno integrovat do stávající sítě HART. Zajišťuje bezpečný přenos dat a lze jej provozovat souběžně s dalšími bezdrátovými sítěmi.
	Podrobnosti naleznete v Návodu k obsluze BA00061S.

Příslušenství	Popis
Připojte senzor FXA30/FXA30B	Plně integrovaná, z baterií napájená brána pro jednoduché aplikace s SupplyCare Hosting. Připojit lze až 4 polní přístroje s komunikací 4 20 mA (FXA30/FXA30B), sériovým připojením Modbus (FXA30B) nebo HART (FXA30B). Díky robustní konstrukci a schopnosti provozu na baterie po dobu několika let je ideální pro vzdálené sledování v izolovaných umístěních. Verze s LTE (pouze USA, Kanada a Mexiko) nebo 3G mobilním přenosem pro možnost komunikace po celém světě. Podrobnosti jsou uvedeny v Technických informacích TI01356S a v Návodu k obsluze BA01710S.

Příslušenství	Popis
Fieldgate FXA42	Brány Fieldgate umožňují komunikaci mezi připojenými zařízeními s podporou 4 až 20 mA, Modbus RS485 a Modbus TCP a SupplyCare Hosting nebo SupplyCare Enterprise. Signály jsou přenášeny buď přes Ethernet TCP/IP, WLAN nebo mobilní komunikaci (UMTS). K dispozici jsou pokročilé možnosti automatizace, jako například integrované funkce Web- PLC, OpenVPN a další.
	Podrobnosti jsou uvedeny v Technických informacích TI01297S a v Návodu k obsluze BA01778S.

Příslušenství	Popis
SupplyCare Enterprise SCE30B	Software pro správu skladových zásob, který vizualizuje hladiny, objemy, hmotnosti, teploty, tlaky, hustoty nebo další parametry nádrží. Parametry jsou zaznamenávány a přenášeny prostřednictvím bran typu Fieldgate FXA42. Tento webový software je instalovaný na lokálním serveru a lze jej vizualizovat a ovládat rovněž pomocí přenosných terminálů, jako například chytrých telefonů nebo tabletů. Podrobnosti jsou uvedeny v Technických informacích TI01228S a v Návodu k obsluze BA00055S.

Příslušenství	Popis
SupplyCare Hosting SCH30	Software pro správu skladových zásob, který vizualizuje hladiny, objemy, hmotnosti, teploty, tlaky, hustoty nebo další parametry nádrží. Parametry jsou zaznamenávány a přenášeny prostřednictvím bran typu Fieldgate FXA42, FXA30 a FXA30B. Systém SupplyCare Hosting je poskytován jako hostitelská služba (software jako služba, SaaS). Na portálu Endress+Hauser jsou uživateli poskytována data přes internet.
	BA00050S.

Příslušenství	Popis
Field Xpert SFX350	Field Xpert SFX350 je mobilní počítač pro uvádění do provozu a údržbu. Umožňuje efektivní konfiguraci a diagnostiku pro zařízení HART a FOUNDATION <b>mimo</b> <b>oblasti s nebezpečím výbuchu</b> . Podrobnosti naleznete v návodu k obsluze BA01202S

Příslušenství	Popis
Field Xpert SFX370	Field Xpert SFX370 je mobilní počítač pro uvádění do provozu a údržbu. Umožňuje efektivní konfiguraci a diagnostiku pro zařízení HART a FOUNDATION <b>mimo</b> <b>oblasti s nebezpečím výbuchu</b> a <b>v oblastech s nebezpečím výbuchu</b> . Podrobnosti naleznete v návodu k obsluze BA01202S

## 16.3 Příslušenství specifická podle dané služby

Příslušenství	Popis
DeviceCare SFE100	Konfigurační nástroj pro zařízení s podporou HART, PROFIBUS a FOUNDATION Fieldbus I Technické informace TI01134S
	<ul> <li>DeviceCare je k dispozici ke stažení na adrese www.software-products.endress.com. Ke stažení je vyžadována registrace na softwarovém portálu Endress+Hauser.</li> <li>Alternativně lze společně se zařízením objednat DVD s instalací DeviceCare. Struktura produktu: Položka 570 "Servis", Volitelná možnost IV "Nástroje na DVD (instalace DeviceCare)".</li> </ul>
FieldCare SFE500	Nástroj na řízení provozních zdrojů na základě FDT. Pomáhá při konfiguraci a údržbě všech zařízení v provozu vašeho závodu. Díky poskytování informací o stavu zařízení rovněž podporuje průběh diagnostiky zařízení. Technické informace TI00028S

## 16.4 Součásti systému

Příslušenství	Popis	
Grafický správce dat Memograph M	Grafický správce dat Memograph M poskytuje informace o veškerých relevantníc procesních proměnných. Měřené hodnoty jsou správně zaznamenávány, mezní hodnoty jsou sledovány a místa měření analyzována. Údaje se ukládají do vnitřn paměti o velikosti 256 MB a rovněž na kartu SD nebo paměťový USB disk.	
	Podrobnosti jsou uvedeny v Technických informacích TIO0133R a Návodu k obsluze BA00247R	
RN221N	Aktivní bariéra s napájením pro bezpečné oddělení 4 až 20mA proudových obvodů. Umožňuje obousměrný přenos HART.	
	Podrobnosti jsou uvedeny v Technických informacích TIO0073R a Návodu k obsluze BA00202R	
RNS221	Napájení převodníku pro dvouvodičové senzory nebo převodníky výhradně mimo oblasti s nebezpečím výbuchu. Umožňuje obousměrnou komunikaci pomocí komunikačních zdířek HART.	
	Podrobnosti jsou uvedeny v Technických informacích TI00081R a Návodu k obsluze KA00110R	

# 17 Menu obsluhy

## 17.1 Přehled menu obsluhy (SmartBlue)

Navigace

Menu obsluhy

✤ Nastavení	→ 🗎 117
Označení (Tag) měřicího místa	→ 🗎 117
Jednotky vzdálenosti	→ 🗎 117
Provedení zásobníku	→ 🗎 117
Max. rychlost vyprazdňování sypké	→ 🗎 118
Max. rychlost plnění sypké	→ ■ 118
Kalibrace prázdné nádrže	→
Kalibrace plné nádrže	→ 🗎 120
Hladina	→ 🗎 121
Vzdálenost	→ 🗎 121
Kvalita signálu	→ 🗎 121
Potvrdit vzdálenost	→ 🗎 121
Aktuální mapování	→ 🗎 123
Koncový bod mapování	→ 🗎 123
Záznam mapování	→ 🗎 123
► Rozšířené nastavení	→ 🗎 126
Stav uzamčení	→ 🗎 126
Nástroje pro přístupová práva	→ 🗎 126
Zadejte přístupový kód	→ 🗎 127
► Hladina	→ 🗎 128
Typ média	→ 🗎 128

	Vlastnosti média	) → 🗎 128
	Max. rychlost plnění kapaliny	) → 🗎 129
	Max. rychlost vyprazdňování kapaliny	→ 🗎 129
	Jednotky hladiny	→ 🗎 130
	Blokovací vzdálenost	→ 🗎 131
	Korekce hladiny	→ 🗎 131
	Výška nádrže / sila	→ 🗎 131
► Linearizace		→ 🗎 134
	Typ linearizace	→ 🗎 136
	Jednotky po linearizaci	→  137
	Libovolný text	→ 🗎 138
	Linearizovaná hladina	→ 🗎 138
	Maximální hodnota	→ 🗎 139
	Průměr	→ 🗎 139
	Přechodová výška	→ 🗎 139
	Tabulkový režim	→ 🗎 140
	Číslo tabulky	→ 🗎 141
	Hladina	→ 🗎 141
	Hladina	→ 閏 142
	7ákoznické kodnoto	) 🕒 142
		7 🖬 142
► Bezpečnostní n	astaveni	→ 🗎 144
	Výstup při ztrátě echa	→ 🗎 144
	Hodnota při ztrátě echa	) → 🗎 144

	Rampa při ztrátě echa	→ 🗎 145
	Blokovací vzdálenost	→ 🗎 131
► Proudový v	rýstup 1 2	→ 🗎 149
	Přiřazení proudového výstupu	→ 🗎 149
	Proudový rozsah	→ 🗎 150
	Pevná hodnota proudu	→ 🗎 150
	Tlumení výstupu	→ 🗎 151
	Chování při poruše	→ 🗎 151
	Chybový proud	→ 🗎 152
	Výstupní proud 1 2	→ 🗎 152
► Spínací výs	stup	→ 🗎 153
	Funkce spínacího výstupu	→ 🗎 153
	Přiřazení stavu	→ 🗎 154
	Přiřazení meze	→ 🗎 154
	Přiřazení reakce diagnostiky	→ 🗎 154
	Hodnota zapnutí	→ 🗎 155
	Zpoždění zapnutí	→ 🗎 156
	Hodnota vypnutí	→ 🗎 156
	Zpoždění vypnutí	→ 🗎 157
	Chování při poruše	→ 🗎 157
	Stav spínače	→ 🗎 157
	Invertovaný výstupní signál	→ 🗎 157
♥, Diagnostika		→ 🗎 171
Aktuální diagnostika		→ 🗎 171
Časová značka		→ 🗎 171

Předchozí diagnostika			→ 🗎 171
Časová značka			→ <sup>●</sup> 172
Provozní doba od restartu			→  ⇒ 172
Provozní doba			→ 🗎 165
► Seznam hlášení diagnostiky			→  ⇒  173
Diagnostika 1	5	]	→ 🗎 173
Časová značka		]	→ 🗎 173
► Informace o přístroji			→ 🗎 175
Označení (Tag	měřicího místa	]	→    → </td
Sériové číslo		]	→ <sup>●</sup> 175
Verze firmwar	1	]	→ <sup>●</sup> 175
Název přístroje		]	→ <sup>●</sup> 175
Objednací kód		]	→ 🗎 176
Rozšířený obje	dnací kód 1 3	]	→  ⇒ 176
Verze přístroje		]	→ 🗎 176
ID přístroje		]	→ 🗎 176
Typ přístroje		]	→ 🗎 177
ID výrobce		]	→ 🗎 177
► Měřené hodnoty			→ 🗎 178
Vzdálenost		]	→ 🗎 178
Linearizovaná	hladina	]	→ 🗎 138
Výstupní prou	112	]	→ 🗎 152
Změřený prou	11	]	→ 🗎 179



### 17.2 Přehled menu obsluhy (zobrazovací modul)

Menu obsluhy Navigace Language → 🖺 159 🖌 Nastavení → 🗎 117 Označení (Tag) měřicího místa → 🗎 117 Jednotky vzdálenosti → 🗎 117 Provedení zásobníku → 🗎 117 Max. rychlost vyprazdňování sypké → 🗎 118 → 🗎 118 Max. rychlost plnění sypké → 🗎 119 Kalibrace prázdné nádrže → 🗎 120 Kalibrace plné nádrže Hladina → 🗎 121 Vzdálenost → 🗎 121 Kvalita signálu → 🗎 121 Mapování → 🗎 124 Potvrdit vzdálenost → 🗎 124 → 🗎 124 Koncový bod mapování Aktuální mapování → 🗎 123 Záznam mapování → 🗎 123 Vzdálenost → 🗎 121 Příprava záznamu mapy → 🗎 124 → 🗎 126 Rozšířené nastavení Stav uzamčení → 🖺 126 Zobrazení přístupových práv → 🗎 127 Zadejte přístupový kód → 🗎 127

▶ Hladina		]	→ 🖺 128
	Typ média		→ 🗎 128
	Vlastnosti média		→ 🗎 128
	Jednotky hladiny		→ 🗎 130
	Blokovací vzdálenos	st	→ 🗎 131
	Korekce hladiny		→ 🗎 131
	Výška nádrže / sila		→ 🗎 131
► Linearizace		]	→ 🗎 134
	Typ linearizace		→ 🗎 136
	Jednotky po lineariz	aci	→ 🗎 137
	Libovolný text		→ 🗎 138
	Maximální hodnota		→ 🗎 139
	Průměr		→ 🗎 139
	Přechodová výška		→ 🗎 139
	Tabulkový režim		→ 🗎 140
	► Úprava tabulky		
		Hladina	→ 🖺 141
		Zákaznická hodnota	→ 🗎 142
	Aktivovat tabulku		→ 🗎 142
<ul> <li>Bezpečnostní na</li> </ul>	stavení	]	→ 🖺 144
	Výstup při ztrátě ech	ha	→ 🖺 144
	Hodnota při ztrátě e	echa	→ 🖺 144
	Rampa při ztrátě ecl	ha	→ 🗎 145
	Blokovací vzdálenos	st	→ 🗎 131
► SIL/WHG potvrz	ení	]	→ 🗎 147

► Vypnout SIL / W	HG	÷	148
	Resetovat ochranu proti zápisu	<del>``</del>	148
	Nesprávný kód	→	148
<ul> <li>Proudový výstup</li> </ul>	) 1 2	→	149
	Přiřazení proudového výstupu	$\rightarrow$	149
	Proudový rozsah	<del>)</del>	150
	Pevná hodnota proudu	<i>→</i>	₿ 150
	Tlumení výstupu	<del>``</del>	₿ 151
	Chování při poruše	→	151
	Chybový proud	÷	₿ 152
	Výstupní proud 1 2	÷	₿ 152
► Spínací výstup		÷	153
	Funkce spínacího výstupu	÷	153
	Přiřazení stavu	$\rightarrow$	154
	Přiřazení meze	$\rightarrow$	154
	Přiřazení reakce diagnostiky	$\rightarrow$	🖺 154
	Hodnota zapnutí	$\rightarrow$	🗎 155
	Zpoždění zapnutí	÷	₿ 156
	Hodnota vypnutí	÷	₿ 156
	Zpoždění vypnutí	÷	157
	Chování při poruše	$\rightarrow$	🗎 157
	Stav spínače	÷	157
	Invertovaný výstupní signál	÷	157
► Zobrazení		→	159
	Language	<del>``</del>	159

[	Formát zobrazení	→ 🗎 159	
[	Zobrazení hodnoty 1 4	→ 🗎 161	
[	Desetinná místa 1 4	→ 🗎 161	
[	Interval zobrazení	→ 🗎 161	
[	Tlumení zobrazení	→ 🗎 162	
[	Záhlaví	→ 🗎 162	
[	Text záhlaví	→ 🗎 163	
[	Oddělovací znak	→ 🗎 163	
[	Formát čísel	→ 🗎 163	
[	Nabídka desetinných míst	→ 🗎 163	
[	Prosvětlení	→ 🗎 164	
[	Kontrast displeje	→ 🗎 164	
► Záloha dat disple	j	→ 🗎 165	
[	Provozní doba	→ 🗎 165	
[	Poslední zálohování	→ 🗎 165	
[	Správa konfigurace	→ 🗎 165	
[	Stav zálohy	→ 🗎 166	
[	Výsledek porovnání	→ 🗎 166	
► Správa		→ 🗎 168	
[	<ul> <li>Vytvořte přístupový kód</li> </ul>	→ 🗎 170	
	Vytvořte přístupový kód	→ 🗎 170	
	Potvrdit přístupový kód	→ 🗎 170	
[	Reset přístroje	→ 🗎 168	
역 Diagnostika		→ 🗎 171	
Aktuální diagnostika		→ 🗎 171	
Předchozí diagnostika			→ 🖺 171
------------------------------------------------	-------------------	---	---------
Provozní doba od restartu			→ 🗎 172
Provozní doba			→ 🖺 165
<ul> <li>Seznam hlášení diagnostiky</li> </ul>			→ 🖺 173
Diagnostika 1	5	]	→ 🖺 173
<ul> <li>Záznamník událostí</li> </ul>			→ 🖺 174
Možnosti filt	 .u	]	→ 🗎 174
► Seznam ud	lálostí	]	→ 🗎 174
► Informace o přístroji			→ 🖺 175
Označení (Ta	g) měřicího místa	]	→ 🖺 175
Sériové číslo		]	→ 🗎 175
Verze firmwa	ru	]	→ 🖺 175
Název přístro	je	]	→ 🖺 175
Objednací kó	1	]	→ 🖺 176
Rozšířený obj	ednací kód 1 3	]	→ 🗎 176
Verze přístroj	e	]	→ 🖺 176
ID přístroje		]	→ 🖺 176
Typ přístroje		]	→ 🗎 177
ID výrobce		]	→ 🖺 177
▶ Měřené hodnoty			→ 🗎 178
Vzdálenost		]	→ 🖺 178
Linearizovana	i hladina	]	→ 🗎 138
Výstupní prot	ıd 1 2	]	→ 🗎 152
Změřený prot	ıd 1		→ 🖺 179



# 17.3 Přehled menu obsluhy (ovládací nástroj)

Navigace

Menu obsluhy

✓ Nastavení		→ ➡ 117
Označení (Tag) měřicího místa		→ 🗎 117
Jednotky vzdálenosti		→ ■ 117
Provedení zásobníku	7	→ 🗎 117
Max. rychlost vyprazdňování sypké	7	→ 🗎 118
Max. rychlost plnění sypké	7	→ 🗎 118
Kalibrace prázdné nádrže		→ 🗎 119
Kalibrace plné nádrže	7	→ 🗎 120
Hladina	7	→ 🗎 121
Vzdálenost		→ 🗎 121
Kvalita signálu		→ 🗎 121
Potvrdit vzdálenost		→ 🗎 121
Aktuální mapování	_	→ 🗎 123
Koncový bod mapování	7	→ 🗎 123
Záznam manování	7	→ 🗎 123
	1	) B 120
► Rozsirene nastaveni		7 🗏 120
Stav uzamčení		→ 🗎 126
Nástroje pro přístu	pová práva	→ 🗎 126
Zadejte přístupový	kód	→ 🗎 127
► Hladina		→ 🗎 128
	Typ média	→ 🗎 128
	Vlastnosti média	→ 🗎 128
	Max. rychlost plnění kapaliny	→ 🗎 129

	Max. rychlost vyprazdňování kapaliny	→ 🗎 129
	Jednotky hladiny	→ 🗎 130
	Blokovací vzdálenost	→ 🗎 131
	Korekce hladiny	→ 🗎 131
	Výška nádrže / sila	→ 🗎 131
► Linearizace		→ 🗎 134
	Typ linearizace	→ 🗎 136
	Jednotky po linearizaci	→ 🗎 137
	Libovolný text	→ 🗎 138
	Linearizovaná hladina	→ 🗎 138
	Maximální hodnota	→ 🗎 139
	Průměr	→ 🗎 139
	Přechodová výška	→ 🗎 139
	Tabulkový režim	→ 🗎 140
	Číslo tabulky	→ 🗎 141
	Hladina	→ 🗎 141
	Hladina	→ 🗎 142
	Zákaznická hodnota	→ 🗎 142
	Aktivovat tabulku	→ 🗎 142
► Bezpečnostní r	nastavení	→ 🗎 144
	Výstup při ztrátě echa	→ 🗎 144
	Hodnota při ztrátě echa	→ 🗎 144
	Rampa při ztrátě echa	→ 🗎 145
	Blokovací vzdálenost	→ 🗎 131
► SIL/WHG potv	rzeni	→ 🗎 147

► Vypnout SIL / W	/HG		→ 🗎 148
	Resetovat ochranu proti zápisu		→ 🗎 148
	Nesprávný kód		→ 🗎 148
<ul> <li>Proudový výstuj</li> </ul>	p12		→ 🖺 149
	Přiřazení proudového výstupu		→ 🖺 149
	Proudový rozsah	]	→ 🗎 150
	Pevná hodnota proudu	]	→ 🗎 150
	Tlumení výstupu	]	→ 🗎 151
	Chování při poruše	]	→ 🗎 151
	Chybový proud	]	→ 🗎 152
	Výstupní proud 1 2	]	→ 🗎 152
► Spínací výstup			→ 🗎 153
	Funkce spínacího výstupu		→ 🗎 153
	Přiřazení stavu		→ 🗎 154
	Přiřazení meze		→ 🗎 154
	Přiřazení reakce diagnostiky	]	→ 🗎 154
	Hodnota zapnutí		→ 🗎 155
	Zpoždění zapnutí	]	→ 🗎 156
	Hodnota vypnutí	]	→ 🗎 156
	Zpoždění vypnutí	]	→ 🗎 157
	Chování při poruše	]	→ 🗎 157
	Stav spinače	]	→ 🗎 157
	Invertovaný výstupní signál	]	→ 🗎 157
► Zobrazení			→ 🗎 159
	Language		→ 🗎 159

Formát zobrazení	→ 🖺 159
Zobrazení hodnoty 1 4	→ 🗎 161
Desetinná místa 1 4	→ 🗎 161
Interval zobrazení	→ 🗎 161
Tlumení zobrazení	→ 🗎 162
Záhlaví	→ 🗎 162
Text záhlaví	→ 🖺 163
Oddělovací znak	→ 🖺 163
Formát čísel	→ 🖺 163
Nabídka desetinných míst	→ 🗎 163
Prosvětlení	→ 🗎 164
Kontrast displeje	→ 🗎 164
► Záloha dat displej	→ 🗎 165
Provozní doba	→ 🗎 165
Poslední zálohování	→ 🗎 165
Správa konfigurace	→ 🖺 165
Stav zálohy	→ 🖺 166
Výsledek porovnání	→ 🗎 166
► Správa	→ 🗎 168
Vytvořte přístupový kód	→ 🗎 168
Reset přístroje	→ 🗎 168
ද් Diagnostika	→ 🗎 171
Aktuální diagnostika	→ 🗎 171
Časová značka	→ 🗎 171

Časová značka		→ 🗎 172
Provozní doba od restartu		→ 🗎 172
Provozní doba		→ 🖺 165
► Seznam hlášení diagnostiky		→ 🖺 173
Diagnostika 1 5		→ 🖺 173
Časová značka		→ 🖺 173
► Informace o přístroji		→ 🖺 175
Označení (Tag) měřicího n	nista	→ 🖺 175
Sériové číslo		→ 🖺 175
Verze firmwaru		→ 🖺 175
Název přístroje		→ 🖺 175
Objednací kód		→ 🖺 176
Rozšířený objednací kód 1	3	→ 🗎 176
Verze přístroje		→ 🗎 176
ID přístroje		→ 🗎 176
Typ přístroje		→ 🖺 177
ID výrobce		→ 🖺 177
► Měřené hodnoty		→ 🖺 178
Vzdálenost		→ 🖺 178
Linearizovaná hladina		→ 🖺 138
Výstupní proud 1 2		→ 🗎 152
Změřený proud 1		→ 🖺 179
Svorkové napětí 1		→ 🖺 179
Teplota senzoru		→ 🗎 179



	174 Nahídka Nastavení"	
	<ul> <li>         • Source a secondaria secondari secondaria secondaria secondaria secondaria secondari</li></ul>	
	<ul> <li>Image: Pleucare).</li> <li>Image: Označuje parametry, které lze uzamknout prostřednictvím softwarového zámk</li> </ul>	œ.
	Navigace 🗐 🗐 Nastavení	
Označení (Tag) měřicího	místa	Â
Navigace	B ■ Nastavení → Označení (Tag) měřicího místa	
Popis	Zadejte jedinečný název měřicího místa pro jeho snadnou identifikace v rámci technologi	ie.
Nastavení z výroby	FMR6x	
Jednotky vzdálenosti		ß
Navigace	Image: Bastavení → Jednotky vzdálenosti	
Popis	Použity pro základní kalibraci (Prázdný / Plný).	
Výběr	Jednotka SI Jednotka US	
	• mm • ft • m • in	
No do autor facili		
Nastavení z vyroby	m	
Provedení zásobníku		Ê
Navigace	B □ Nastavení → Provedení zásobníku	
Předpoklad	Typ média (→ 🗎 128) = Sypká látka	
Popis	Optimalizuje filtry pro daný typ zásobníku. Poznámka: 'Dílenský tesť vypíná všechny filtry Tuto možnost lze použít jen pro testy.	y.
Výběr	<ul> <li>Mezizásobník (rychlé)</li> </ul>	
	<ul> <li>Bunkr / hromada</li> <li>Drtič / pás</li> </ul>	
	<ul><li>Silo</li><li>Dílenský test</li></ul>	
Nastavení z výroby	Silo	

#### Endress+Hauser

Dodatečné informace

**Dílenský test** deaktivuje všechny filtry. Tato možnost je určena pouze pro testování.

			Ő
Navigace	Image: Bastavení → Max. rychlost vyprazdňová	ání sypké	
Předpoklad	Typ média (→ 🗎 128) = Sypká látka		
Popis	Zvolte maximální očekávanou vypouštěcí rych	lost.	
Výběr	<ul> <li>Velmi pomalu &lt; 0,5 m/h</li> <li>Pomalu &lt; 1 m/h</li> <li>Standard &lt; 2 m/h</li> <li>Střední &lt; 4 m/h</li> <li>Rychle &lt; 8 m/h</li> </ul>		
	<ul><li>Velmi rychle &gt; 8 m/h</li><li>Bez filtru/testu</li></ul>		
Nastavení z výroby	<ul> <li>Velmi rychle &gt; 8 m/h</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Bez filtru/testu</li> </ul>		
Nastavení z výroby Dodatečné informace	<ul> <li>Velmi rychle &gt; 8 m/h</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Stanovením maximální plnicí a vypouštěcí rychoptimalizuje pro daný proces.</li> </ul>	hlosti se vyhodnocování signálu automa	ick
Nastavení z výroby Dodatečné informace	<ul> <li>Velmi rychle &gt; 8 m/h</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Stanovením maximální plnicí a vypouštěcí ryc optimalizuje pro daný proces.</li> <li>Max. rychlost vyprazdňování kapaliny</li> </ul>	hlosti se vyhodnocování signálu automa Krok doba odezvy / s	ick
Nastavení z výroby Dodatečné informace	<ul> <li>Velmi rychle &gt; 8 m/h</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Stanovením maximální plnicí a vypouštěcí ryc optimalizuje pro daný proces.</li> <li>Max. rychlost vyprazdňování kapaliny</li> <li>Velmi pomalu &lt; 0,5 m/h</li> </ul>	hlosti se vyhodnocování signálu automa Krok doba odezvy / s 850	ick
Nastavení z výroby Dodatečné informace	<ul> <li>Velmi rychle &gt; 8 m/h</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Stanovením maximální plnicí a vypouštěcí ryc optimalizuje pro daný proces.</li> <li>Max. rychlost vyprazdňování kapaliny</li> <li>Velmi pomalu &lt; 0,5 m/h</li> <li>Pomalu &lt; 1 m/h</li> </ul>	hlosti se vyhodnocování signálu automa Krok doba odezvy / s 850 710	
Nastavení z výroby Dodatečné informace	<ul> <li>Velmi rychle &gt; 8 m/h</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Stanovením maximální plnicí a vypouštěcí ryc optimalizuje pro daný proces.</li> <li>Max. rychlost vyprazdňování kapaliny</li> <li>Velmi pomalu &lt; 0,5 m/h</li> <li>Pomalu &lt; 1 m/h</li> <li>Standard &lt; 2 m/h</li> </ul>	hlosti se vyhodnocování signálu automa Krok doba odezvy / s 850 710 300	
Nastavení z výroby Dodatečné informace	<ul> <li>Velmi rychle &gt; 8 m/h</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Stanovením maximální plnicí a vypouštěcí rychoptimalizuje pro daný proces.</li> <li>Max. rychlost vyprazdňování kapaliny</li> <li>Velmi pomalu &lt; 0,5 m/h</li> <li>Pomalu &lt; 1 m/h</li> <li>Standard &lt; 2 m/h</li> <li>Střední &lt; 4 m/h</li> </ul>	hlosti se vyhodnocování signálu automa Krok doba odezvy / s 850 710 300 155	ick
Nastavení z výroby Dodatečné informace	<ul> <li>Velmi rychle &gt; 8 m/h</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Stanovením maximální plnicí a vypouštěcí ryc optimalizuje pro daný proces.</li> <li>Max. rychlost vyprazdňování kapaliny</li> <li>Velmi pomalu &lt; 0,5 m/h</li> <li>Pomalu &lt; 1 m/h</li> <li>Standard &lt; 2 m/h</li> <li>Střední &lt; 4 m/h</li> <li>Rychle &lt; 8 m/h</li> </ul>	hlosti se vyhodnocování signálu automa Krok doba odezvy / s 850 710 300 155 70	icky
Nastavení z výroby Dodatečné informace	<ul> <li>Velmi rychle &gt; 8 m/h</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Bez filtru/testu</li> <li>Stanovením maximální plnicí a vypouštěcí rycoptimalizuje pro daný proces.</li> <li>Max. rychlost vyprazdňování kapaliny</li> <li>Velmi pomalu &lt; 0,5 m/h</li> <li>Pomalu &lt; 1 m/h</li> <li>Standard &lt; 2 m/h</li> <li>Střední &lt; 4 m/h</li> <li>Rychle &lt; 8 m/h</li> <li>Velmi rychle &gt; 8 m/h</li> </ul>	hlosti se vyhodnocování signálu automa Krok doba odezvy / s 850 710 300 155 70 6	icky

Při volbě volitelná možnost **Bez filtru/testu** se deaktivují všechny filtry vyhodnocování signálu. Tato možnost je určena pouze pro testování.

Max. rychlost plnění sypké		<u>_</u>
Navigace	📾 😑 Nastavení → Max. rychlost plnění sypké	
Předpoklad	Typ média (→ 🗎 128) = Sypká látka	
Popis	Zvolte maximální očekávanou plnicí rychlost.	

Výběr

- Velmi pomalu < 0,5 m/h</p>
- Pomalu < 1 m/h</p>
- Standard < 2 m/h</p>
- Střední < 4 m/h</li>
- Rychle < 8 m/h</p>
- Velmi rychle > 8 m/h
- Bez filtru/testu
- Nastavení z výroby Bez filtru/testu

Dodatečné informace

Stanovením maximální plnicí a vypouštěcí rychlosti se vyhodnocování signálu automaticky optimalizuje pro daný proces.

Max. rychlost vyprazdňování kapaliny	Čas skokové odezvy / s
Velmi pomalu < 0,5 m/h	850
Pomalu < 1 m/h	710
Standard < 2 m/h	300
Střední < 4 m/h	155
Rychle < 8 m/h	70
Velmi rychle > 8 m/h	6
Bez filtru/testu	< 1

Plnicí a vypouštěcí rychlost lze nastavit samostatně, neboť plnění a vypouštění mohou být různé procesy.

Při volbě volitelná možnost **Bez filtru/testu** se deaktivují všechny filtry vyhodnocování signálu. Tato možnost je určena pouze pro testování.

Kalibrace prázdné nádrže		Ê
Navigace	Image: Base of the second	
Popis	Vzdálenost mezi procesním připojením a minimální hladinou (0%).	
Uživatelské zadání	V závislosti na anténě	
Nastavení z výroby	V závislosti na anténě	

A

# Dodatečné informace



37 Kalibrace prázdné nádrže (E) pro měření úrovně hladiny v sypkých pevných látkách.

Rozsah měření začíná v bodě, ve kterém radarový paprsek dopadá na dno nádrže nebo zásobníku. V případě dolů miskovitě prohnutých konců kotlů nebo kuželovitých odtoků nelze hladiny pod tímto bodem měřit.

#### Kalibrace plné nádrže

Navigace	
Popis	Vzdálenost mezi minimální hladinou (0%) a maximální hladinou (100%).
Uživatelské zadání	V závislosti na anténě
Nastavení z výroby	V závislosti na anténě
Dodatečné informace	

🖻 38 Kalibrace plné nádrže (F) pro měření úrovně hladiny v sypkých pevných látkách

A0019489

# Hladina

Navigace

Popis

Zobrazuje měřenou hladinu L (před linearizací).

Dodatečné informace



🖻 39 Hladina v případě měření sypkých pevných látek



Vzdálenost	
Navigace	Image: Base of the second
Popis	Vzdálenost mezi dolní hranou příruby nebo závitu a povrchem média.
Kvalita signálu	
5	
Navigace	Image: Bastavení → Kvalita signálu
Popis	Zobrazení kvality vyhodnocovaného signálu hladiny.
Potvrdit vzdálenost	
Navigace	□ Nastavení → Potvrdit vzdálenost
Popis	Specifikovat, zda měřená vzdálenost odpovídá skutečné vzdálenosti. V závislosti na výběru nastavuje zařízení rozsah mapování automaticky.

#### Výběr

- Ruční mapování
- Vzdálenost v pořádku
- Vzdálenost neznámá
- Vzdálenost příliš malá <sup>\*</sup>
- Vzdálenost příliš velká<sup>\*</sup>
- Prázdná nádrž
- Tovární mapování

# Nastavení z výroby

Dodatečné informace

Vzdálenost neznámá

#### Význam volitelných možností

#### Ruční mapování

Vybere se, pokud se má rozsah mapování definovat ručně v položce parametr **Koncový bod mapování**. V tomto případě není nutné vzdálenost potvrzovat.

#### Vzdálenost v pořádku

Vybere se, pokud měřená vzdálenost odpovídá skutečné vzdálenosti. Zařízení provede mapování.

#### Vzdálenost neznámá

Vybere se, pokud skutečná vzdálenost není známa. V tomto případě nelze mapování provést.

# Vzdálenost příliš malá<sup>6)</sup>

Vybere se, pokud je měřená vzdálenost menší než skutečná vzdálenost. Zařízení vyhledává další odraz a vrátí se do stavu parametr **Potvrdit vzdálenost**. Přepočítá a zobrazí se nová vzdálenost. Porovnávání se musí opakovat, dokud udávaná vzdálenost nebude odpovídat skutečné vzdálenosti. Po tomto lze záznam mapy spustit výběrem položky **Vzdálenost v pořádku**.

#### Vzdálenost příliš velká

Vybere se, pokud měřená vzdálenost překračuje skutečnou vzdálenost. Zařízení upraví vyhodnocení signálu a vrátí se do stavu parametr **Potvrdit vzdálenost**. Přepočítá a zobrazí se nová vzdálenost. Porovnávání se musí opakovat, dokud udávaná vzdálenost nebude odpovídat skutečné vzdálenosti. Po tomto lze záznam mapy spustit výběrem položky **Vzdálenost v pořádku**.

#### Prázdná nádrž

Vybere se, pokud je nádrž zcela prázdná. Zařízení zaznamenává mapování pokrývající kompletní rozsah měření, jak je definován parametrem parametr **Výška nádrže / sila**. Ve výchozím nastavení **Výška nádrže / sila = Kalibrace prázdné nádrže**. Vezměte do úvahy, že například v případě kuželovitých odtoků je měření možné pouze k bodu, ve kterém radar dopadá na dno nádrže nebo zásobníku. Pokud se používá volitelná možnost **Prázdná nádrž, Kalibrace prázdné nádrže (→ 119)** a **Výška nádrže / sila** nesmí dosahovat pod tento bod, neboť jinak dojde k potlačení signálu při prázdné hladině.

# Tovární mapování

Používá se tovární mapování trvale uložené v zařízení.

- Tovární mapování není vyžadováno pro zařízení generace FMR6x. Proto je jako tovární mapování uložena konstantní přímka –116 dB. Při uvedení do provozu lze zaznamenat mapu, která optimálně vyhovuje aktuální instalaci.
- Při provozu přes zobrazovací modul se měřená vzdálenost zobrazuje společně s tímto parametrem pro referenční účely.
- Pokud dojde k opuštění postupu učení při stavu volitelná možnost Vzdálenost příliš malá nebo volitelná možnost Vzdálenost příliš velká ještě před potvrzením vzdálenosti, mapa se nezaznamená a postup učení se po 60 s resetuje.

<sup>\*</sup> Viditelnost parametru závisí na objednacím kódu nebo nastavení

<sup>6)</sup> K dispozici pouze pro "Expert → Senzor → Sledování echa → parametr **Režim vyhodnocení**" ≠ "volitelná možnost **Historie vypnuta**"

Aktuální mapování		
Navigace	□ Nastavení → Aktuální mapování	
Popis	Aktuální konec mapování.	
Koncový bod mapování		
Navigace	□ Nastavení → Koncový bod mapování	
Předpoklad	Potvrdit vzdálenost ( > 🗎 121) = Ruční mapování nebo Vzdálenost příliš malá	
Popis	Nový koncový bod mapování.	
Uživatelské zadání	0,0001 999 999,9 m	
Nastavení z výroby	0,1 m	
Záznam mapování		
Navigace	□ Nastavení → Záznam mapování	
Předpoklad	Potvrdit vzdálenost = Ruční mapování nebo Vzdálenost příliš malá	
Výběr	<ul> <li>Ne</li> <li>Záznam mapování</li> <li>Překrýt mapu</li> <li>Tovární mapování</li> <li>Zrušit částečnou mapu</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Ne	

	17.4.1 Průvodce "Mapování"
	Průvodce <b>Mapování</b> je k dispozici pouze při ovládání přes lokální displej. Při obsluze přes ovládací nástroj jsou všechny parametry týkající se mapování umístěny přímo vnabídka <b>Nastavení</b> (→ 🗎 117)
	V průvodce <b>Mapování</b> se na modulu displeje zobrazují dva parametry současně. Horní parametr lze upravovat, zatímco spodní parametr se zobrazuje pouze pro referenční účely.
	Navigace
Potvrdit vzdálenost	8
Navigace	■ Nastavení → Mapování → Potvrdit vzdálenost
Popis	→ 🗎 121
Koncový bod mapování	۵
Navigace	Nastavení $\rightarrow$ Mapování $\rightarrow$ Koncový bod mapování
Popis	→ 🗎 123
Záznam mapování	8
Navigace	■ Nastavení → Mapování → Záznam mapování
Popis	→ 🗎 123
Vzdálenost	
Navigace	■ Nastavení → Mapování → Vzdálenost
Popis	→ 🗎 121
Příprava záznamu mapy	
Navigace	■ Nastavení → Mapování → Příprava záznamu mapy
Popis	Zobrazuje stav záznamu při potlačení.

#### Uživatelské rozhraní

- Spustit záznamProbíhá
- Dokončeno

# 17.4.2 Podnabídka "Rozšířené nastavení"

Stav uzamčení	
Navigace	
Popis	Uvádí ochranu proti zápisu s nejvyšší prioritou, která je momentálně aktivní.
Uživatelské rozhraní	<ul> <li>Hardware zablokován</li> <li>SIL zamčeno</li> <li>WHG zamčeno</li> <li>Dočasně zamčeno</li> </ul>
Dodatečné informace	<ul> <li>Význam a priority různých typů ochrany proti zápisu</li> <li>Hardware zablokován (priorita 1) Přepínač DIP pro blokování hardwaru na modulu hlavní elektroniky je aktivován. Toto blokuje přístup k parametrům pro zápis.</li> <li>SIL zamčeno (priorita 2) Režim SIL je aktivován. Přístup pro zápis k příslušným parametrům je odepřen.</li> <li>WHG zamčeno (priorita 3) Režim WHG je aktivován. Přístup pro zápis k příslušným parametrům je odepřen.</li> <li>Dočasně zamčeno (priorita 4) Přístup pro zápis k parametrům je dočasně blokován v důsledku interních procesů aktuálně probíhajících v zařízení (např. nahrávání/stahování dat, reset). Parametry bude možné upravovat, jakmile budou procesy dokončeny.</li> <li>Na zobrazovacím modulu, před všemi parametry, které nelze upravovat z důvodu ochrany proti zápisu, se objeví symbol fi.</li> </ul>

#### Nástroje pro přístupová práva

Navigace		Nastavení $\rightarrow$ Rozšířené nastavení $\rightarrow$ Nástroje pro přístupová práva
Popis	Zobra	zení autorizace přístupu k parametrům přes ovládací nástroj.
Dodatečné informace		Dprávnění k přístupu lze měnit prostřednictvím položky parametr <b>Zadejte přístupový</b> <b>xód</b> (→ 🗎 127).
		Pokud je aktivní další ochrana proti zápisu, je tím aktuální oprávnění k přístupu omezeno ještě více. Stav ochrany proti zápisu lze zobrazit prostřednictvím položky oarametr <b>Stav uzamčení (→ </b>

Zobrazení přístupových práv		
Navigace	9	Nastavení $\rightarrow$ Rozšířené nastavení $\rightarrow$ Zobrazení přístupových práv
Předpoklad	Zaříze	ní obsahuje lokální displej.
Popis	Zobra	zení přístupových práv k parametrům přes místní displej.
Dodatečné informace	i (	)právnění k přístupu lze měnit prostřednictvím položky parametr <b>Zadejte přístupový</b> •ód (→ 🗎 127).
	F o p	'okud je aktivní další ochrana proti zápisu, je tím aktuální oprávnění k přístupu mezeno ještě více. Stav ochrany proti zápisu lze zobrazit prostřednictvím položky arametr <b>Stav uzamčení</b> (→ 🗎 126).

Zadejte přístupový kód	
Navigace	□ Nastavení $\rightarrow$ Rozšířené nastavení $\rightarrow$ Zadejte přístupový kód
Popis	Zadejte přístupový kód k vypnutí ochrany proti zápisu parametrů.
Uživatelské zadání	0 9999
Dodatečné informace	<ul> <li>Pro lokální ovládání se musí zadat specifický přístupový kód zákazníka, který byl definován v parametr Vytvořte přístupový kód (→  168).</li> <li>Pokud bude zadán nesprávný přístupový kód, uživatel si uchová jeho aktuální oprávnění k přístupu.</li> <li>Ochrana proti zápisu ovlivňuje veškeré parametry označené symbolem  v tomto dokumentu. Na lokálním displeji označuje symbol  před parametrem, že je daný parametr chráněný proti zápisu.</li> <li>Pokud není po dobu 10 min stisknuta žádná klávesa nebo pokud uživatel přepne z režimu navigace a editování do režimu zobrazení naměřené hodnoty, zařízení automaticky parametry chráněné proti zápisu zamkne po dalších 60 s.</li> </ul>
	Jestliže svůj přístupový kód ztratíte, kontaktujte, prosím, prodejní středisko společnosti Endress+Hauser.

#### Podnabídka "Hladina"

Navigace

Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Hladina

Typ média		ß
Navigace	Image: Boostavení → Rozšířené nastavení → Hladina → Typ média	
Popis	Specifikujte typ média.	
Uživatelské rozhraní	<ul><li>Kapalina</li><li>Sypká látka</li></ul>	
Nastavení z výroby	Sypká látka	
Dodatečné informace	Tento parametr stanovuje hodnotu několika dalších parametrů a značně ovliv celkové vyhodnocení signálu. Proto se důrazně doporučuje <b>neměnit</b> tovární na	ňuje astavení.

Vlastnosti média			
Navigace	8 2	Nastavení → Rozšířené nastavení → Hladina → Vlastnosti média	

PopisSpecifikujte relativní dielektrickou konstantu ε<sub>r</sub> média.Výběr· Neznámý<br/>· Dk 1,4 ... 1,6<br/>· Dk 1,6 ... 1,9<br/>· Dk 1,9 ... 2,5<br/>· Dk 2,5 ... 4<br/>· Dk 2,5 ... 4<br/>· Dk 4 ... 7<br/>· Dk 7 ... 15<br/>· Dk > 15Nastavení z výrobyV závislosti na parametrech Typ média (→ 🖹 128) a Skupina médií.Dodatečné informaceZávisí na "Typ média" a "Skupina médií"<br/>Typ média (→ 🖺 128)

Typ média (→ 🗎 128)	Skupina médií	Vlastnosti média (→ 🗎 128)
Sypká látka		Neznámý
Kapalina	Na vodní bázi (Dk >= 4)	Dk 4 7
	Ostatní	Neznámý

Dielektrické konstanty (hodnoty dielektrických konstant (Dk)) mnoha médií běžně používaných v různých odvětvích jsou uvedeny v následujících dokumentech:

- příručka Endress+Hauser pro Dk (CP01076F)
- aplikace Endress+Hauser "DC Values App" (k dispozici pro systémy Android a iOS)

Max. rychlost plnění kapaliny			
Navigace	Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Hladina → Max. rychlost plnění kapaliny		
Předpoklad	Typ média (→ 🗎 128) = Kapalina		
Popis	Zvolte maximální očekávanou plnicí rychlost.		
Výběr	<ul> <li>Pomalu &lt; 1 cm/min</li> <li>Střední &lt; 10 cm/min</li> <li>Standard &lt; 1 m/min</li> <li>Rychle &lt; 2 m/min</li> <li>Velmi rychle &gt; 2 m/min</li> <li>Bez filtru/testu</li> </ul>		
Nastavení z výroby	V závislosti na parametr <b>Typ nádrže</b>		
Dodatečné informace	Volbou maximální očekávané plnicí a vypouštěcí rychlosti se vyhodnocování signálu automaticky optimalizuje pro daný proces.		
	Max. rychlost vyprazdňování kapaliny	Krok doba odezvy / s	
	Pomalu < 1 cm/min	90	
	Střední < 10 cm/min	50	
	Standard < 1 m/min	19	
	Rychle < 2 m/min	8	
	Velmi rychle > 2 m/min	6	
	Bez filtru/testu	< 1	-

Plnicí a vypouštěcí rychlost lze nastavit samostatně, neboť plnění a vypouštění mohou být různé postupy.

Při volbě volitelná možnost **Bez filtru/testu** se deaktivují všechny filtry vyhodnocování signálu. Tuto možnost je třeba používat výhradně pro testování.

Max. rychlost plnění kapaliny je přednastavena v Typ nádrže. Kdykoli ji však lze přizpůsobit podle procesu v reaktoru. Pokud se Typ nádrže znovu změní, může být nutné zopakovat jemnou justaci.

Max. rychlost vyprazdňování kapaliny		æ
Navigace	Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Hladina → Max. rychlost vyprazdňování kapaliny	
Předpoklad	Typ nádrže = Kapalina	
Popis	Zvolte maximální očekávanou vypouštěcí rychlost.	
Výběr	<ul> <li>Pomalu &lt; 1 cm/min</li> <li>Střední &lt; 10 cm/min</li> <li>Standard &lt; 1 m/min</li> </ul>	

- Rychle < 2 m/min</p>
- Velmi rychle > 2 m/min

V závislosti na parametr Typ nádrže

Bez filtru/testu

Nastavení z výroby

Dodatečné informace

Volbou maximální očekávané plnicí a vypouštěcí rychlosti se vyhodnocování signálu automaticky optimalizuje pro daný proces.

Max. rychlost vyprazdňování kapaliny	Krok doba odezvy / s
Pomalu < 1 cm/min	90
Střední < 10 cm/min	50
Standard < 1 m/min	19
Rychle < 2 m/min	8
Velmi rychle > 2 m/min	6
Bez filtru/testu	<1

Plnicí a vypouštěcí rychlost lze nastavit samostatně, neboť plnění a vypouštění mohou být různé postupy.

- Při volbě volitelná možnost **Bez filtru/testu** se deaktivují všechny filtry vyhodnocování signálu. Tuto možnost je třeba používat výhradně pro testování.
- Max. rychlost vyprazdňování kapaliny je přednastavena v Typ nádrže. Kdykoli ji však lze přizpůsobit podle procesu v reaktoru. Pokud se Typ nádrže znovu změní, může být nutné zopakovat jemnou justaci.

Jednotky hladiny		[	2
Navigace	🗟 🛛 Nastavení →	Rozšířené nastavení $\rightarrow$ Hladina $\rightarrow$ Jednotky hladiny	
Popis	Zvolte jednotku hla	diny.	
Výběr	Jednotka SI ■ % ■ m ■ mm	Jednotka US ■ ft ■ in	
Nastavení z výroby	%		
Dodatečné informace	Jednotka hladiny se <b>vzdálenosti</b> (→ 🗎	e může lišit od jednotky vzdálenosti definované v parametr <b>Jednotky</b> 117):	
	<ul> <li>Jednotka definova (Kalibrace prázd)</li> <li>Jednotka definova (nelinearizované)</li> </ul>	aná v parametr <b>Jednotky vzdálenosti</b> se používá pro základní kalibrac <b>né nádrže (→  ≧ 119)</b> a <b>Kalibrace plné nádrže (→  ≌ 120)</b> ). aná v parametr <b>Jednotky hladiny</b> se používá k zobrazení hladiny.	ci

Blokovací vzdálenost		Ê
Navigace		
Popis	Pásmo necitlivosti před procesním připojením.	
Uživatelské zadání	0 200 m	
Nastavení z výroby	<ul> <li>Kalibrace prázdné nádrže – Kalibrace plné nádrže – 200 mm (8 in)</li> <li>Minimální hodnota: 150 mm (6 in)</li> </ul>	
Dodatečné informace	Vzdálenost blokování lze používat k potlačení rušivých odrazů v blízkosti antény.	



🖲 40 Vzdálenost blokování (BD) pro měření pevných sypkých materiálů

Korekce hladiny		Â
Navigace		
Popis	Specifikujte korekci hladiny (je-li vyžadována).	
Uživatelské zadání	-200000,0 200000,0 %	
Nastavení z výroby	0,0 %	
Dodatečné informace	Hodnota specifikovaná v tomto parametru se připočítává k měřené úrovni (před linearizací).	

Výška nádrže / sila		£
Navigace	Image: Boostavení → Rozšířené nastavení → Hladina → Výška nádrže / sila	
Popis	Celková výška nádrže nebo zásobníku (měřená od procesního připojení)	

Uživatelské zadání

–999,9999 ... 999,9999 m

Kalibrace prázdné nádrže (→ 🖹 119)

Nastavení z výroby

Dodatečné informace

Pokud se parametrizovaný měřicí rozsah liší podstatně od výšky nádrže nebo zásobníku, doporučuje se výšku nádrže nebo zásobníku zadat. Příklad: Souvislé sledování hladiny v horní třetině nádrže nebo zásobníku.



🖻 41 🛛 'parametr "Výška nádrže / sila"' pro měření sypkých materiálů

E Kalibrace prázdné nádrže ( $\rightarrow \square 119$ )

- H Výška nádrže / sila (→ 🖺 131)
- U nádrží s kuželovitým odtokem by se **Výška nádrže / sila** neměla měnit, neboť u tohoto typu aplikací **Kalibrace prázdné nádrže (→ 🗎 119)** obvykle **není** mnohem nižší než výška nádrže nebo zásobníku.

#### Podnabídka "Linearizace"



- 🛃 42 Linearizace: Převod hladiny a (pokud je to relevantní) výšky rozhraní na objem nebo hmotnost; převod závisí na tvaru nádoby.
- 1 Výběr typu linearizace a jednotky
- 2 Nastavení linearizace
- Typ linearizace (→ 🗎 136) = Žádný Typ linearizace (→ 🗎 136) = Lineární Α
- В
- Typ linearizace ( $\rightarrow \square 136$ ) = Tabulka С
- Typ linearizace ( $\rightarrow \square 136$ ) = Jehlanové dno D
- Typ linearizace ( $\rightarrow \square 136$ ) = Kuželové dno Ε
- F Typ linearizace (→ 🖺 136) = Sešikmené dno
- Typ linearizace (→ 🗎 136) = Vodorovný válec G
- Typ linearizace (→ 🖺 136) = Kulová nádrž Η
- L Hladina před linearizací (měřeno v jednotkách vzdálenosti
- Ľ Linearizovaná hladina (→ 🖺 138) (odpovídá objemu nebo hmotnosti)
- М Maximální hodnota (→ 🗎 139)
- Průměr (→ 🖺 139) d
- h Přechodová výška (→ 🖺 139)

► Linearizace			
Тур	plinearizace		→ 🖺 136
Jed	notky po linearizaci		→ 🗎 137
Lib	ovolný text		→ 🖺 138
Ma	iximální hodnota		→ 🗎 139
Pri	lměr		→ 🗎 139
Pře	echodová výška		→ 🗎 139
Tal	pulkový režim		→ 🗎 140
	Úprava tabulky		
	Hladina		→ 🗎 141
	Zákaznická hodno	ta	→ 🗎 142
Ak	tivovat tabulku		→ 🗎 142

# Struktura podmenu zobrazovacího modulu

Navigace State Nastavení  $\rightarrow$  Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  Linearizace

# Struktura submenu v ovládacím nástroji (např. FieldCare)

Navigace

Nastavení  $\rightarrow$  Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  Linearizace

► Linearizace			
	Typ linearizace	]	→ 🖺 136
	Jednotky po linearizaci	]	→ 🗎 137
	Libovolný text	]	→ 🗎 138
	Linearizovaná hladina	]	→ 🗎 138
	Maximální hodnota	]	→ 🗎 139
	Průměr		→ 🗎 139
	Přechodová výška		→ 🗎 139
	Tabulkový režim		→ 🖺 140
	Číslo tabulky		→ 🗎 141
	Hladina		→ 🗎 141
	Hladina		→ 🗎 142
	Zákaznická hodnota		→ 🖺 142
	Aktivovat tabulku		→ 🗎 142

# Popis parametrů

Navigace

□ ■ Nastavení → Rozšířené nastavení → Linearizace

0%

Typ linearizace		æ
Navigace	Image: Boostime State in the state of t	
Popis	Zvolí typ linearizace.	
Výběr	<ul> <li>Žádný</li> <li>Lineární</li> <li>Tabulka</li> <li>Jehlanové dno</li> <li>Kuželové dno</li> <li>Sešikmené dno</li> <li>Vodorovný válec</li> <li>Kulová nádrž</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Žádný	
Dodatečné informace	A B 100% 0% 0%	
	C/D E 100% 100% 100%	

0%

F/G

100%

0%



- A Žádný
- B Tabulka
- C Jehlanové dno
- D Kuželové dno
- E Sešikmené dno
- F Kulová nádrž
- G Vodorovný válec

A0021476

#### Význam volitelných možností

Žádný

Hladina v jednotce úrovně hladiny je předána dále bez linearizace.

Lineární

Výstupní hodnota (objem/hmotnost) je přímo úměrná hladině L. Toto platí např. pro svislé válce. Musí se specifikovat následující doplňující parametry:

- Jednotky po linearizaci (> 🗎 137)
- Maximální hodnota (+ 🗎 139): Maximální objem nebo hmotnost
- Tabulka

Vztah mezi měřenou hladinou L a výstupní hodnotou (objem/hmotnost) je dán podle tabulky linearizace sestávající až z 32 párů hodnot "hladina – objem" nebo "hladina = hmotnost". Musí se specifikovat následující doplňující parametry:

- Jednotky po linearizaci ( $\rightarrow \square$  137)
- Tabulkový režim (→ 🗎 140)
- Pro každý bod tabulky: Hladina (→ 🖺 141)
- Pro každý bod tabulky: Zákaznická hodnota (+ 🗎 142)
- Aktivovat tabulku (→ 🗎 142)
- Jehlanové dno

Výstupní hodnota odpovídá objemu nebo hmotnosti v zásobníku s jehlanovým dnem. Musí se specifikovat následující doplňující parametry:

- Jednotky po linearizaci (→ 🖺 137)
- Maximální hodnota ( > 🗎 139): Maximální objem nebo hmotnost
- Přechodová výška (→ 🖺 139): Výška jehlanu
- Kuželové dno

Výstupní hodnota odpovídá objemu nebo hmotnosti v nádrži s kuželovým dnem. Musí se specifikovat následující doplňující parametry:

- Jednotky po linearizaci (→ 🗎 137)
- Maximální hodnota ( > 🗎 139): Maximální objem nebo hmotnost
- Přechodová výška (→ 🗎 139): Výška kuželové části nádrže
- Sešikmené dno

Výstupní hodnota odpovídá objemu nebo hmotnosti v zásobníku se sešikmeným dnem. Musí se specifikovat následující doplňující parametry:

- Jednotky po linearizaci ( $\rightarrow \square$  137)
- Maximální hodnota (→ 🗎 139): Maximální objem nebo hmotnost
- Přechodová výška (→ 🖺 139): Výška sešikmeného dna
- Vodorovný válec

Výstupní hodnota odpovídá objemu nebo hmotnosti ve vodorovném válci. Musí se specifikovat následující doplňující parametry:

- Jednotky po linearizaci (→ 🗎 137)
- Maximální hodnota (→ 🗎 139): Maximální objem nebo hmotnost
- Průměr (→ 🗎 139)

#### Kulová nádrž

Výstupní hodnota odpovídá objemu nebo hmotnosti v kulové nádrži. Musí se specifikovat následující doplňující parametry:

- Jednotky po linearizaci ( $\rightarrow \triangleq 137$ )
- Maximální hodnota ( 🗕 🖺 139): Maximální objem nebo hmotnost
- Průměr (→ 🖺 139)

Jednotky po linearizaci		Ê
Navigace		
Předpoklad	<b>Typ linearizace (→ 🗎 136)</b> ≠ Žádný	
Popis	Zvolte jednotku linearizované hodnoty.	

Výběr	Jednotka SI • STon • t • kg • cm <sup>3</sup> • dm <sup>3</sup> • m <sup>3</sup> • hl • l • % • mm • m <i>Uživatelská jednotka</i> Free text	Jednotka US • lb • UsGal • ft <sup>3</sup> • ft • in	Anglosaská jednotka impGal
Nastavení z výroby	%		
Dodatečné informace	Zvolená jednotka se používá p převáděna podle zvolené jedn	oouze k zobrazení na displeji. N otky.	lěřená hodnota <b>není</b>
	Je rovněž možné nakonfi z jednotky hladiny na jine linearizace <b>Lineární</b> . Pro možnost <b>Free text</b> pod m požadovanou jednotku do	gurovat linearizaci mezi dvěma ou jednotku vzdálenosti. K tom účely definice nové jednotky h nožností parametr <b>Jednotky po</b> o pole parametr <b>Libovolný tex</b>	a vzdálenostmi, tj. převod nuto účelu zvolte režim nladiny zvolte volitelná o <b>linearizaci</b> a zadejte t (→ ≌ 138).

Libovolný text		æ
Navigace		
Předpoklad	Jednotky po linearizaci (→ 🗎 137) = Free text	
Popis	Zadejte symbol jednotky.	
Uživatelské zadání	Až 32 alfanumerických znaků (písmena, čísla, speciální znaky)	
Nastavení z výroby	Free text	

# Linearizovaná hladina

Navigace		Nastavení $\rightarrow$ Rozšířené nastavení $\rightarrow$ Linearizace $\rightarrow$ Linearizovaná hladina
Popis	Zobra	zí linearizovanou hladinu.
Dodatečné informace	i Je	ednotka je definována prostřednictvím parametr <b>Jednotky po linearizaci</b> $ ightarrow  extsf{B}$ 137.

Maximální hodnota		
Navigace	Image: Base of the second state of the se	
Předpoklad	<ul> <li>Typ linearizace (→ ● 136) má jednu z následujících hodnot:</li> <li>Lineární</li> <li>Jehlanové dno</li> <li>Kuželové dno</li> <li>Sešikmené dno</li> <li>Vodorovný válec</li> <li>Kulová nádrž</li> </ul>	
Popis	Linearized value corresponding to a level of 100%.	
Uživatelské zadání	-50000,0 50000,0 %	
Nastavení z výroby	100,0 %	
Průměr		Ê
Navigace	□ ■ Nastavení → Rozšířené nastavení → Linearizace → Průměr	
Předpoklad	<ul> <li>Typ linearizace (→ ■ 136) má jednu z následujících hodnot:</li> <li>Vodorovný válec</li> <li>Kulová nádrž</li> </ul>	
Popis	Diameter of the cylindrical or spherical tank.	
Uživatelské zadání	0 9999,999 m	

Nastavení z výroby	2 m
Dodatečné informace	Jednotka je definována v parametr <b>Jednotky vzdálenosti</b> (→ 🗎 117).

Přechodová výška		
Navigace	Image: Boosting and the second state of t	
Předpoklad	<ul> <li>Typ linearizace (→  <sup>B</sup> 136) má jednu z následujících hodnot:</li> <li>Jehlanové dno</li> <li>Kuželové dno</li> <li>Sešikmené dno</li> </ul>	
Popis	Height of the pyramid, conical or angled bottom.	
Uživatelské zadání	0 200 m	
Nastavení z výroby	0 m	

# Dodatečné informace



H Střední výška

Jednotka je definována v parametr **Jednotky vzdálenosti** (→ 🗎 117).

Tabulkový režim		Â
Navigace		
Předpoklad	Typ linearizace (→ 🗎 136) = Tabulka	
Popis	Zvolte režim úprav tabulky linearizace.	
Výběr	<ul> <li>Ruční</li> <li>Poloautomatický</li> <li>Vymazat tabulku</li> <li>Setřídit tabulku</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Ruční	
Dodatečné informace	<ul> <li>Význam volitelných možností</li> <li>Ruční Hladina a příslušná linearizovaná hodnota jsou zadávány ručně pro každý linearizačn bod.</li> <li>Poloautomatický Hladina je měřena zařízením pro každý linearizační bod. Příslušná linearizovaná hodr se zadává ručně.</li> <li>Vymazat tabulku Odstraní stávající linearizační tabulku.</li> <li>Setřídit tabulku Uspořádá linearizační body ve vzestupném pořadí.</li> </ul>	í nota

#### Podmínky, jež musí linearizační tabulka splňovat:

- Tabulka musí sestávat z až 32 párů hodnot "Hladina Linearizovaná hodnota".
- Tabulka musí mít monotónní průběh hodnot (monotónní vzestup nebo pokles).
- První linearizační bod musí odpovídat minimální hladině.
- Poslední linearizační bod musí odpovídat maximální hladině.

Před zadáním linearizační tabulky musí být správně nastaveny hodnoty pro Kalibrace prázdné nádrže ( $\Rightarrow \square 119$ ) a Kalibrace plné nádrže ( $\Rightarrow \square 120$ ).

Jestliže je třeba změnit hodnoty tabulky po provedení změny kalibrace plné nebo prázdné nádrže, správné vyhodnocení je zaručeno pouze tehdy, když se stávající tabulka vymaže a znovu se zadá kompletní tabulka. Za tímto účelem nejprve vymažte stávající tabulku (**Tabulkový režim (→ ) 140)** = **Vymazat tabulku**). Poté zadejte novou tabulku.

#### Jak zadat tabulku

- Prostřednictvím FieldCare
  - Body tabulky lze zadávat prostřednictvím parametrů **Číslo tabulky (** $\rightarrow$  **🗎 141)**, **Hladina (** $\rightarrow$  **🗎 141)** a **Zákaznická hodnota (** $\rightarrow$  **🗎 142)**. Alternativně lze využít grafický tabulkový editor: Ovládání zařízení  $\rightarrow$  Funkce zařízení  $\rightarrow$  Dodatečné funkce  $\rightarrow$  Linearizace (on-line/off-line)
- Přes lokální displej
   Zvolte možnost podnabídka Úprava tabulky pro vyvolání grafického tabulkového editoru. Tabulka se zobrazí a lze ji upravovat řádek po řádku.

Tovární nastavení pro jednotku hladiny je "%". Pokud si přejete zadat tabulku linearizace ve fyzikálních jednotkách, musíte předem zvolit příslušnou jednotku pod parametr **Jednotky hladiny** (→ 🖺 130).

Pokud se zadá tabulka s klesajícími hodnotami, zamění se hodnoty pro 20 mA a 4 mA u proudového výstupu. To znamená: 20 mA značí nejnižší hladinu, zatímco 4 mA značí nejvyšší hladinu.

Číslo tabulky		
Navigace	□ Nastavení → Rozšířené nastavení → Linearizace → Číslo tabulky	
Předpoklad	Typ linearizace (→ 🗎 136) = Tabulka	
Popis	Zvolte bod tabulky, do kterého budete zadávat nebo který budete měnit.	
Uživatelské zadání	1 32	
Nastavení z výroby	1	

Hladina (Ruční)		
Navigace	□ Nastavení $\rightarrow$ Rozšířené nastavení $\rightarrow$ Linearizace $\rightarrow$ Hladina	
Předpoklad	<ul> <li>Typ linearizace (→</li></ul>	

ß

A

Popis Zadejte hodnotu hladiny pro bod tabulky (hodnota před linearizací).

Uživatelské zadání Číslo s pohyblivou čárkou a znaménkem

0 %

Nastavení z výroby

# Hladina (Poloautomatický)

Navigace		Nastavení → Rozšířené nastavení → Linearizace → Hladina
Předpoklad	■ Typ ■ Tab	linearizace (→ 🗎 136) = Tabulka ulkový režim (→ 🗎 140) = Poloautomatický
Popis	Zobraz tabulk	zí naměřenou hladinu (hodnota před linearizací). Tato hodnota se přenese do y.

#### Zákaznická hodnota

Navigace	□ Nastavení $\rightarrow$ Rozšířené nastavení $\rightarrow$ Linearizace $\rightarrow$ Zákaznická hodnota
Předpoklad	Typ linearizace (→ 🗎 136) = Tabulka
Popis	Zadejte linearizovanou hodnotu pro bod tabulky.
Uživatelské zadání	Číslo s pohyblivou čárkou a znaménkem
Nastavení z výroby	0 %

#### Aktivovat tabulku

Navigace	Image: Boosting and the second state of t
Předpoklad	Typ linearizace (→ 🗎 136) = Tabulka
Popis	Aktivace (povolení) nebo deaktivace (zakázání) linearizační tabulky.
Výběr	<ul><li>Vypnout</li><li>Povolit</li></ul>
Nastavení z výroby	Vypnout

#### Dodatečné informace

#### Význam volitelných možností

# Vypnout

Měřená úroveň není linearizovaná.

Pokud je současně **Typ linearizace (→ 🗎 136) = Tabulka**, vyšle zařízení chybovou zprávu F435.

Povolit

Měřená úroveň je linearizovaná podle tabulky.

Při úpravách tabulky se parametr **Aktivovat tabulku** automaticky resetuje na **Vypnout** a musí se po zadání hodnot do tabulky přenastavit na **Povolit**.

#### Podnabídka "Bezpečnostní nastavení"

Navigace 🛛 🗐 🖾 Nastavení

Image: Separation of the second s

Výstup při ztrátě echa		Â
Navigace	Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Bezpečnostní nastavení → Výstup při ztrátě echa	
Popis	Výstupní signál v případě ztráty odrazu.	
Výběr	<ul> <li>Poslední platná hodnota</li> <li>Rampa při ztrátě echa</li> <li>Hodnota při ztrátě echa</li> <li>Alarm</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Poslední platná hodnota	
Dodatečné informace	<ul> <li>Význam volitelných možností</li> <li>Poslední platná hodnota V případě ztráty odrazu se uchová poslední platná hodnota.</li> <li>Rampa při ztrátě echa<sup>7)</sup> V případě ztráty odrazu je výstupní hodnota souvisle posouvána směrem k 0 % nebo 100 %. Sklon rampy se definuje v položce parametr Rampa při ztrátě echa (→ 🗎 14</li> <li>Hodnota při ztrátě echa<sup>7)</sup> V případě ztráty odrazu nabývá výstupní proud hodnotu definovanou v parametr Hodnota při ztrátě echa (→ 🗎 144).</li> <li>Alarm V případě ztráty odrazu vygeneruje zařízení alarm; viz parametr Chování při poruše (→ 🖺 151)</li> </ul>	£5).

Hodnota při ztrátě echa			Â
Navigace	88	Nastavení $\rightarrow$ Rozšířené nastavení $\rightarrow$ Bezpečnostní nastavení $\rightarrow$ Hodnota při ztrátě echa	ž

Předpoklad	Výstup při ztrátě echa ( 🗕 🖺 144) = Hodnota při ztrátě echa
Popis	Výstupní hodnota v případě ztráty odrazu
Uživatelské zadání	0 200 000,0 %
Nastavení z výroby	0,0 %
Dodatečné informace	<ul> <li>Použije se jednotka, jež byla definována pro výstup měřené hodnoty:</li> <li>bez linearizace: Jednotky hladiny (→ 🗎 130)</li> <li>s linearizací: Jednotky po linearizaci (→ 🖺 137)</li> </ul>

<sup>7)</sup> Zobrazeno pouze pokud "Typ linearizace (→ 🗎 136)" = "Žádný"
Navigace       Image: Im	
PředpokladVýstup při ztrátě echa (→ 🖹 144) = Rampa při ztrátě echaPopisSklon rampy v případě ztráty odrazuUživatelské zadáníČíslo s pohyblivou čárkou a znaménkemNastavení z výroby0,0 %/minDodatečné informace100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 100% / 10%	
Popis       Sklon rampy v případě ztráty odrazu         Uživatelské zadání       Číslo s pohyblivou čárkou a znaménkem         Nastavení z výroby       0,0 %/min         Dodatečné informace       Image: Comparison of the strate	
Uživatelské zadání       Číslo s pohyblivou čárkou a znaménkem         Nastavení z výroby       0,0 %/min         Dodatečné informace       100%         Image: strategy stra	
Nastavení z výroby     0,0 %/min       Dodatečné informace     100%	
Dodatečné informace	
A Zpoždění ztráty echa	A001326

- Jednotkou pro sklon rampy je "procentuální díl měřicího rozsahu za minutu" (%/min).
- Pro záporný sklon rampy: Měřená hodnota se souvisle snižuje, dokud nedosáhne hladiny 0 %.
- Pro kladný sklon rampy: Měřená hodnota se souvisle zvyšuje, dokud nedosáhne hladiny 100 %.

Blokovací vzdálenost	6
Navigace	■ ■ Nastavení → Rozšířené nastavení → Bezpečnostní nastavení → Blokovací vzdálenos
Popis	Specifikujte vzdálenost blokování BD.
Uživatelské zadání	0 200 m
Nastavení z výroby	0 mm (0 in)
Dodatečné informace	Signály ve vzdálenosti blokování se vyhodnocují pouze tehdy, pokud byly mimo vzdálenos blokování, když se zařízení zapnulo, a posunuly se do vzdálenosti blokování v důsledku

změny hladiny během provozu. Signály, které jsou už ve vzdálenosti blokování, když se zařízení zapne, jsou ignorovány.

Pokud je třeba, jiné chování systému pro signály ve vzdálenosti blokování může definovat servis společnosti Endress+Hauser.



🗷 44 Vzdálenost blokování (BD) pro měření pevných sypkých materiálů

## Průvodce "SIL/WHG potvrzení"

Průvodce **SIL/WHG potvrzení** je k dispozici pouze pro zařízení se schválením SIL nebo WHG (položka 590: "Doplňková schválení", volba LA: "SIL" nebo LC: "Ochrana proti přeplnění WHG"), která aktuálně **nejsou** v blokovaném stavu SIL nebo WHG.

Průvodce **SIL/WHG potvrzení** je vyžadováno k blokování zařízení v souladu se SIL nebo WHG. Podrobnosti jsou uvedené v "Příručce funkční bezpečnosti" příslušného zařízení, která popisuje postup blokování a parametry této sekvence.

Navigace  $\square$  Nastavení  $\rightarrow$  Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  SIL/WHG potvrzení

## Průvodce "Vypnout SIL / WHG"

Průvodce **Vypnout SIL / WHG** (→ 
☐ 148) je zobrazeno pouze tehdy, pokud je zařízení blokováno podle SIL nebo podle WHG. Podrobnosti jsou uvedeny v "Příručce funkční bezpečnosti" pro příslušné zařízení.

Navigace  $\square$  Nastavení  $\rightarrow$  Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  Vypnout SIL / WHG

Resetovat ochranu proti zápisu	

Navigace		Nastavení $\rightarrow$ Rozšířené nastavení $\rightarrow$ Vypnout SIL / WHG $\rightarrow$ Resetovat ochranu proti zápisu
Popis	Zadejt	e odemykací kód.
Uživatelské zadání	0 6	5535
Nastavení z výroby	0	

Nesprávný kód		
Navigace	 	
Popis	Označuje, že byl zadán chybný odemykací kód. Zvolte postup.	
Výběr	<ul><li>Vložte kód znovu</li><li>Zrušit sekvenci</li></ul>	
Nastavení z výroby	Vložte kód znovu	

## Podnabídka "Proudový výstup 1 ... 2"



Podnabídka **Proudový výstup 2** (→ 🗎 149) je k dispozici pouze pro zařízení se dvěma proudovými výstupy.

Navigace Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Proudový výstup 1 ... 2

Přířazení proudového vý	stupu 1	2		Ŕ
Navigace	8 2	Nastavení → Roz výstupu	šířené nastavení → Proudo	vý výstup 1 … 2 → Přiřazení proudového
Popis	Zvolte	procesní veličinu	pro proudový výstup.	
Výběr	<ul> <li>Line</li> <li>Vzd.</li> <li>Tepl</li> <li>Rela</li> <li>Ana</li> <li>Ana</li> <li>Obla</li> </ul>	arizovaná hladina álenost ota elektroniky tivní amplituda e log. výstup pokro log. výstup pokro ist zvonění	a cha čilá diagnostika 1 čilá diagnostika 2	
Nastavení z výroby	<ul><li>Prot</li><li>Prot</li></ul>	ıdový výstup 1: Li. 1dový výstup 2 <sup>8)</sup> :	nearizovaná hladina Linearizovaná hladina	
Dodatečné informace Definice proudového rozsahu pro procesní proměnné				né
	Proces	ní proměnná	Hodnota 4 mA	Hodnota 20 mA
	Linear	zovaná hladina	0 % <sup>1)</sup> nebo přidruženou linearizovanou hodnotou	100 % <sup>2)</sup> nebo přidruženou linearizovanou hodnotou
	Vzdále	nost	0 (tj. hladina je na referenčním bodě)	Kalibrace prázdné nádrže (→ 🗎 119) (tj. hladina je na 0 %)

Analog. výstup pokročilá diagnostika 1/2

Teplota elektroniky

H

1) úroveň hladiny 0 % je definována v parametr Kalibrace prázdné nádrže (+ 🗎 119)

100 °C (212 °F)

v závislosti na stanovení parametrů pokročilé diagnostiky

-50 °C (-58 °F)

2) úroveň hladiny 100 % je definována v parametr Kalibrace plné nádrže (→ 🗎 120)

To lze provést pomocí následujících parametrů:

- Expert → Výstup → Proudový výstup 1 ... 2 → Proudová lupa
- Expert → Výstup → Proudový výstup 1 ... 2 → Hodnota 4 mA
- Expert → Výstup → Proudový výstup 1 ... 2 → Hodnota 20 mA

<sup>8)</sup> pouze pro zařízení se dvěma proudovými výstupy

Proudový rozsah				Â		
Navigace	🛛 🖾 Nastavení	Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Proudový výstup 1 2 → Proudový rozsah				
Popis	Udává proudový mA '420mA NA proměnná: 3.9 HART Note: Curr	Udává proudový rozsah pro přenos měřené hodnoty. '420mA': Měřená proměnná: 420 mA '420mA NAMUR': Měřená proměnná: 3.8 20.5 mA '420mA US': Měřená proměnná: 3.9 20.8 mA 'Pevná hodnota proudu': Přenos měřené hodnoty pouze přes HART Note: Currents below 3.6 mA or above 21.95 mA can be used to signal an alarm.				
Výběr	<ul> <li>420 mA</li> <li>420 mA NAN</li> <li>420 mA US</li> <li>Pevná hodnota</li> </ul>	MUR 1 proudu				
Nastavení z výroby	420 mA NAMU	JR				
Dodatečné informace	Význam volitelný	Význam volitelných možností				
	Volitelná možnost	Proudový rozsah pro procesní proměnnou	Spodní úroveň poplachového signálu	Horní úroveň poplachového signálu		
	420 mA	4 20,5 mA	< 3,6 mA	> 21,95 mA		
	420 mA NAMUR	3,8 20,5 mA	< 3,6 mA	> 21,95 mA		
	420 mA US	3,9 20,8 mA	< 3,6 mA	> 21,95 mA		

Konstantní proud, definovaný v parametr **Pevná hodnota proudu** ( $\rightarrow \implies 150$ ).

• V případě chyby nabývá výstupní proud hodnotu definovanou v parametr Chování

proudový výstup pro přenos signálu. Pro všechna ostatní zařízení musí být nastaveno

Pokud je měřená hodnota mimo měřicí rozsah, je vydán diagnostická zpráva

😭 Ve smyčce HART s více odbočkami smí pouze jedno zařízení používat analogový

Proudový rozsah = Pevná hodnota proudu

**při poruše** (→ 🗎 151).

Proudový výstup.

následující:

Pevná hodnota

proudu

6

■ Pevná hodnota proudu (→ 
150) = 4 mA

Pevná hodnota proudu		
Navigace	Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Proudový výstup 1 2 → Pevná hoda proudu	nota
Předpoklad	Proudový rozsah ( 🗕 🗎 150) = Pevná hodnota proudu	
Popis	Definujte konstantní hodnotu výstupního proudu.	
Uživatelské zadání	4 22,5 mA	
Nastavení z výroby	4 mA	

Tlumení výstupu	
Navigace	Image: Boosting and the second state of t
Popis	Reaction time of the output signal on fluctuation in the measured value.
Uživatelské zadání	0,0 999,9 s
Nastavení z výroby	0,0 s
Dodatečné informace	Kolísání změřené hodnoty ovlivňují proudový výstup s exponenciálním zpožděním, jehož časová konstanta τ je definována v tomto parametru. Při malé časové konstantě reaguje výstup na změny měřené hodnoty okamžitě. Při velké časové konstantě nastává reakce výstupu s delším zpožděním. Pro τ = 0 (tovární nastavení) nenastává tlumení.
Chování při poruše	۵
Navigace	Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Proudový výstup 1 2 → Chování při poruše
Předpoklad	Proudový rozsah (→ 🗎 150) ≠ Pevná hodnota proudu
Popis	Definuje chování proudového výstupu v případě poruchy. Defines which current the output assumes in the case of an error. 'Min.': < 3.6mA 'Max.': > 21.95mA 'Poslední platná hodnota': Poslední platná hodnota před výskytem poruchy. 'Aktuální hodnota': Proudový výstup je roven měřené hodnotě; porucha je ingnorována. 'Definovaná hodnota': Hodnota definovaná uživatelem.
Výběr	<ul> <li>Min.</li> <li>Max.</li> <li>Poslední platná hodnota</li> <li>Aktuální hodnota</li> <li>Definovaná hodnota</li> </ul>
Nastavení z výroby	Max.
Dodatečné informace	<ul> <li>Význam volitelných možností</li> <li>Min. Proudový výstup přejímá hodnotu spodní úrovně alarmu podle parametr Proudový rozsah (→ ) 150).</li> <li>Max. Proudový výstup přejímá hodnotu horní úrovně alarmu podle parametr Proudový rozsah (→ ) 150).</li> <li>Poslední platná hodnota Proud zůstává konstantní na poslední hodnotě, kterou měl před výskytem chyby.</li> <li>Aktuální hodnota Výstupní proud následuje skutečnou měřenou hodnotu; chyba se ignoruje.</li> <li>Definovaná hodnota Výstupní proud následuje skutečnou měřenou hodnotu; chyba se ignoruje.</li> <li>Definovaná hodnota</li> <li>Výstupní proud nabude hodnotu definovanou v položce parametr Chybový proud (→ ) 152).</li> <li>Chování při chybě u jiných výstupních kanálů není těmito nastaveními ovlivňováno, ale definuje se v samostatných parametrech</li> </ul>

Chybový proud		Ê
Navigace	Image: Boosting and the second state of t	
Předpoklad	Chování při poruše ( 🗕 🗎 151) = Definovaná hodnota	
Popis	Definuje, jaká hodnota proudu se objeví na výstupu v případě poruchy.	
Uživatelské zadání	3,59 22,5 mA	
Nastavení z výroby	22,5 mA	
Výstupní proud 1 2		
Navigace	Image: Boosting of the second state of th	2
Popis	Zobrazení aktuální vypočtené hodnoty výstupního proudu.	

## Podnabídka "Spínací výstup"



Podnabídka **Spínací výstup** ( $\rightarrow \cong 153$ ) je zobrazen pouze pro zařízení se spínaným výstupem.<sup>9)</sup>

Navigace □ □ Nastavení → Rozšířené nastavení → Spínací výstup

Funkce spínacího výstupu		â
Navigace	Image: Boostime State Sta	
Popis	Definuje funkci spínacího výstupu. ´Vyp.´ Spínací výstup je vžde rozepnut (nevede) ´Or Spínací výstup je vžde sepnut (vede) ´Chování diagnostiky´ Spínací výstup je normálně sepnut a rozepíná pouze v případě diagnostické události. ´Limita´ Spínací výstup je normálně sepnut a rozepíná pouze když měřená hodnota překročí nastavenou mez. ´Binární výstup´ Spínací výstup je řízen jedním z binárních výstupních bloků přístroje.	l
Výběr	<ul> <li>Vypnuto</li> <li>Zapnuto</li> <li>Chování diagnostiky</li> <li>Mez</li> <li>Binární výstup</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Vypnuto	
Dodatečné informace	<ul> <li>Význam volitelných možností</li> <li>Vypnuto Výstup je vždy rozpojený (nevodivý).</li> <li>Zapnuto Výstup je vždy propojený (vodivý).</li> <li>Chování diagnostiky Výstup je normálně sepnutý a rozpojí se pouze tehdy, je-li přítomna diagnostická událost. parametr Přiřazení reakce diagnostiky (→  154) stanovuje, u kterého typ události dojde k rozpojení výstupu.</li> <li>Mez Výstup je normálně sepnutý a rozpojí se pouze tehdy, pokud měřená proměnná překr nebo poklesne pod definovanou mez. Mezní hodnoty jsou definovány následujícími parametry:</li> <li>Přiřazení meze (→  154)</li> <li>Hodnota zapnutí (→  155)</li> <li>Hodnota vypnutí (→  156)</li> <li>Binární výstup</li> <li>Stav spínání výstupu sleduje výstupní hodnotu funkčního bloku DI. Funkční blok se vo v rámci parametr Přiřazení stavu (→  154).</li> <li>Možnosti Vypnuto a Zapnuto lze používat k simulaci spínacího výstupu.</li> </ul>	vu očí olí

Položka objednávky 020 "Napájení; Výstup", volitelná možnost B, E nebo G 9)

Přiřazení stavu		A
Navigace	■ ■ Nastavení → Rozšířené nastavení → Spínací výstup → Přiřazení stavu	
Předpoklad	Funkce spínacího výstupu (Ə 🗎 153) = Binární výstup	
Výběr	<ul> <li>Vypnuto</li> <li>Binární výstup pokročilá diagnostika 1</li> <li>Binární výstup pokročilá diagnostika 2</li> <li>Binární výstup pokročilá diagnostika 3</li> <li>Binární výstup pokročilá diagnostika 4</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Vypnuto	
Dodatečné informace	Možnosti <b>Binární výstup pokročilá diagnostika 1/2/3/4</b> se vztahují k pokročilým diagnostickým blokům. Spínaný signál generovaný v těchto blocích lze přenášet prostřednictvím spínaného výstupu.	

Přiřazení meze		
Navigace		
Předpoklad	Funkce spínacího výstupu (Ə 🗎 153) = Mez	
Výběr	<ul> <li>Vypnuto</li> <li>Linearizovaná hladina</li> <li>Vzdálenost</li> <li>Svorkové napětí</li> <li>Teplota elektroniky</li> <li>Relativní amplituda echa</li> <li>Oblast zvonění</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Vypnuto	

# Přiřazení reakce diagnostiky

Navigace	■ ■ Nastavení → Rozšířené nastavení → Spínací výstup → Přiřazení reakce diagnostiky
Předpoklad	Funkce spínacího výstupu (Ə 🗎 153) = Chování diagnostiky
Popis	Definuje, jak na chování při diagnostické události reaguje spínací výstup.
Výběr	<ul> <li>Alarm</li> <li>Alarm + varování</li> <li>Varování</li> </ul>
Nastavení z výroby	Alarm

A

## A Hodnota zapnutí Navigace 8 8 Nastavení → Rozšířené nastavení → Spínací výstup → Hodnota zapnutí Předpoklad Funkce spínacího výstupu (→ 🖹 153) = Mez Definuje bod sepnutí. Výstup je sepnut, když přiřazená procesní proměnná překročí tento Popis bod. Uživatelské zadání Číslo s pohyblivou čárkou a znaménkem 0 Nastavení z výroby Dodatečné informace Bod vypnutí závisí na relativní pozici parametrů **Hodnota zapnutí** a **Hodnota vypnutí**: Hodnota zapnutí > Hodnota vypnutí – Výstup je sepnutý, pokud je měřená hodnota vyšší než Hodnota zapnutí. Výstup je rozpojený, pokud je měřená hodnota nižší než Hodnota vypnutí.



A Hodnota zapnutí

B Hodnota vypnutí

C Výstup sepnutý (vodivý)

D Výstup rozpojený (nevodivý)

## Hodnota zapnutí < Hodnota vypnutí

- Výstup je sepnutý, pokud je měřená hodnota nižší než Hodnota zapnutí.
- Výstup je rozpojený, pokud je měřená hodnota vyšší než Hodnota vypnutí.

ß



- A B
- С
- Hodnota zapnutí Hodnota vypnutí Výstup sepnutý (vodivý) Výstup rozpojený (nevodivý) D

## Zpoždění zapnutí

Navigace	Spinací výstup → Zpoždění zapnutí Nastavení → Rozšířené nastavení → Spinací výstup → Zpoždění zapnutí
Předpoklad	<ul> <li>Funkce spínacího výstupu (→  153) = Mez</li> <li>Přiřazení meze (→  154) ≠ Vypnuto</li> </ul>
Popis	Definuje zpoždění před sepnutím spínacího výstupu.
Uživatelské zadání	0,0 100,0 s
Nastavení z výroby	0,0 s

Hodnota vypnutí		æ
Navigace	🗟 😑 Nastavení → Rozšířené nastavení → Spínací výstup → Hodnota vypnutí	
Předpoklad	Funkce spínacího výstupu (Ə 🗎 153) = Mez	
Popis	Definuje bod vypnutí. Výstup je otevřen když přiřazená procesní proměnná spadne pod tuto hodnotu.	,
Uživatelské zadání	Číslo s pohyblivou čárkou a znaménkem	
Nastavení z výroby	0	
Dodatečné informace	Bod vypnutí závisí na relativní pozici parametrů <b>Hodnota zapnutí</b> a <b>Hodnota vypnutí</b> ; popis: viz parametr <b>Hodnota zapnutí</b> (→ 🖺 155).	

Zpoždění vypnutí		
Navigace	Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Spínací výstup → Zpoždění vypnutí	
Předpoklad	<ul> <li>Funkce spínacího výstupu (→  □ 153) = Mez</li> <li>Přiřazení meze (→ □ 154) ≠ Vypnuto</li> </ul>	
Popis	Definuje zpoždění před rozepnutím spínacího výstupu.	
Uživatelské zadání	0,0 100,0 s	
Nastavení z výroby	0,0 s	
Chování při poruše		
Navigace	□□ Nastavení → Rozšířené nastavení → Spínací výstup → Chování při poruše	
Předpoklad	Funkce spínacího výstupu (→ 🖺 153) = Mez nebo Binární výstup	
Popis	Definuje stav spínacího výstupu v případě chyby.	
Výběr	<ul> <li>Aktuální status</li> <li>Otevřeno</li> <li>Uzavřeno</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Otevřeno	
Dodatečné informace		

Stav spínače	
Navigace	■ Nastavení → Rozšířené nastavení → Snínací výstun → Stav snínače
nunguce	S Tustaven / Tozstene hastaven / Spinder vystap / Stav Spindee
Popis	Aktuální stav spínacího výstupu.

Invertovaný výstupní signál		A
Navigace	Invertovaný výstupní signa	ál
Popis	´Ne´ Spínací výstup se chová podle svých nastavených parametrů. ´Ano´ Chování spínacího výstupu je vzledem k zadaným parametrům invertováno.	
Výběr	■ Ne ■ Ano	

## Nastavení z výroby

Dodatečné informace

# Význam volitelných možností

Ne

Ne

Reakce spínacího výstupu jsou takové, jak byly popsány dříve.

Ano

Stavy**Otevřeno** a **Uzavřeno** jsou převráceny v porovnání s dříve uvedeným popisem.

## Podnabídka "Zobrazení"



Podnabídka Zobrazení je viditelné pouze tehdy, když je k zařízení připojen zobrazovací modul.

Navigace □ □ Nastavení → Rozšířené nastavení → Zobrazení

Language	
Navigace	Image Restaurant → Rozšířené nastavení → Zobrazení → Language
Popis	Nastavte jazyk zobrazení.
Výběr	<ul> <li>English</li> <li>Deutsch *</li> <li>Français *</li> <li>Français *</li> <li>Español *</li> <li>Italiano *</li> <li>Nederlands *</li> <li>Portuguesa *</li> <li>Polski *</li> <li>pyccкий язык (Russian) *</li> <li>Svenska *</li> <li>Türkçe *</li> <li>中文 (Chinese) *</li> <li>日本語 (Japanese) *</li> <li>한국어 (Korean) *</li> <li>Bahasa Indonesia *</li> <li>tiếng Việt (Vietnamese) *</li> <li>čeština (Czech) *</li> </ul>
Nastavení z výroby	Jazyk zvolený v položce 500 struktury produktu. Jestliže nebyl zvolen žádný jazyk: <b>English</b>
Dodatečné informace	
Formát zobrazení	
Navigace	Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Zobrazení → Formát zobrazení
Popis	Zvolte, jak budou měřené hodnoty zobrazovány na displeji.
Výběr	<ul> <li>1 hodnota, max. velikost</li> <li>1 sloupcový graf + 1 hodnota</li> <li>2 hodnoty</li> <li>1 velká hodnota + 2 hodnoty</li> <li>4 hodnoty</li> </ul>
Nastavení z výroby	1 hodnota, max. velikost

<sup>\*</sup> Viditelnost parametru závisí na objednacím kódu nebo nastavení

## Dodatečné informace



🕑 45 "Formát zobrazení" = "1 hodnota, max. velikost"



Image: Second Action of the second and the second and the second action of the second acti



# 47 "Formát zobrazení" = "2 hodnoty"



Image: Second Second



# 49 "Formát zobrazení" = "4 hodnoty"

- Parametry **Zobrazení hodnoty 1 ... 4**  $\rightarrow \cong$  161 specifikují, které měřené hodnoty jsou na displeji zobrazeny a v jakém pořadí.

Zobrazení hodnoty 1 4		
Navigace	Image: Boosting and the second state of t	
Popis	Zvolte měřenou hodnotu, která se zobrazuje na místním displeji.	
Výběr	<ul> <li>Linearizovaná hladina</li> <li>Vzdálenost</li> <li>Absolutní amplituda echa</li> <li>Relativní amplituda echa</li> <li>Oblast zvonění</li> <li>Proudový výstup 1</li> <li>Změřený proud</li> <li>Proudový výstup 2 *</li> <li>Svorkové napětí</li> <li>Teplota elektroniky</li> <li>Analog. výstup pokročilá diagnostika 1</li> <li>Analog. výstup pokročilá diagnostika 3</li> <li>Analog. výstup pokročilá diagnostika 4</li> </ul>	
Nastavení z výroby	<ul> <li>Zobrazení hodnoty 1: Linearizovaná hladina</li> <li>Zobrazení hodnoty 2: Žádný</li> <li>Zobrazení hodnoty 3: Žádný</li> <li>Zobrazení hodnoty 4: Žádný</li> </ul>	

Desetinná místa 1 4		Â
Navigace	Image: Boosting and the second state of t	
Popis	Tato volba neovlivňuje měření a přesnost výpočtů v přístroji.	
Výběr	<ul> <li>X</li> <li>X.X</li> <li>X.XX</li> <li>X.XXX</li> <li>X.XXXX</li> </ul>	
Nastavení z výroby	X.XX	
Dodatečné informace	Toto nastavení neovlivňuje přesnost měření ani výpočtů zařízení.	

Interval zobrazení		
Nastavení doby zobrazení měřené hodnoty v případě přepínání hodnot na displeji.		

<sup>\*</sup> Viditelnost parametru závisí na objednacím kódu nebo nastavení

Uživatelské zadání	1 10 s
Nastavení z výroby	5 s
Dodatečné informace	Tento parametr je relevantní pouze tehdy, pokud počet vybraných měřených hodnot přesahuje počet hodnot, jež zvolený formát zobrazení může zobrazovat současně.

Tlumení zobrazení		
Navigace		
Popis	Nastavení tlumení displeje podle kolísání měřené hodnoty.	
Uživatelské zadání	0,0 999,9 s	
Nastavení z výroby	0,0 s	

Záhlaví	A
Navigace	

Výběr

Popis

Označení (Tag) měřicího místa
 Libovolný text

Nastavení z výroby

Označení (Tag) měřicího místa

## Dodatečné informace

1	XXXXXXXXX	

1 Poloha textu hlavičky na displeji

Význam volitelných možností

 Označení (Tag) měřicího místa Je definováno v parametr Označení (Tag) měřicího místa (→ ≡ 117)
 Libovolný text

Je definováno v parametr **Text záhlaví** (→ 🗎 163)

Text záhlaví		
Navigace		
Předpoklad	Záhlaví (→ 🗎 162) = Libovolný text	
Popis	Zadejte text záhlaví na místním displeji.	
Nastavení z výroby		
Dodatečné informace	Počet znaků, jež lze zobrazit, závisí na použitých znacích.	
Oddělovací znak		Â
Navigace	Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Zobrazení → Oddělovací znak	
Popis	Zvolte oddělovač desetinných míst pro zobrazení číselných hodnot.	
Výběr	■ . ■ ,	
Nastavení z výroby		
Formát čísel		
Navigace	Image: Boosting and the second state of t	
Popis	Zvolte formát čísel pro zobrazení.	
Výběr	<ul><li>Desetinný</li><li>ft-in-1/16"</li></ul>	
Nastavení z výroby	Desetinný	
Dodatečné informace	Volitelná možnost <b>ft-in-1/16"</b> platí pouze pro jednotky vzdálenosti.	
Nabídka desetinných míst		
Navigace	Image: Base of the second state of the se	st

**Popis**Volba počtu desetinných míst pro uvádění čísel v menu obsluhy.

Výběr	■ X
	■ X.X
	■ X.XX
	X.XXX
	• X.XXXX
Nastavení z výroby	X.XXX
Dodatečné informace	<ul> <li>Platí pouze pro čísla v menu obsluhy (např. Kalibrace prázdné nádrže, Kalibrace plné nádrže), ale nikoli pro zobrazení měřené hodnoty. Počet desetinných míst pro zobrazení měřené hodnoty se definuje v parametrech Desetinná místa 1 4 →</li></ul>

Toto nastavení neovlivňuje přesnost měření ani výpočtů.

Prosvětlení	
Navigace	
Předpoklad	Zařízení obsahuje lokální displej SD03 (s optickými klávesami).
Popis	Zapnutí a vypnutí podsvícení místního displeje.
Výběr	<ul><li>Vypnout</li><li>Povolit</li></ul>
Nastavení z výroby	Vypnout
Dodatečné informace	Význam volitelných možností • Vypnout Vypne podsvícení. • Povolit Zapne podsvícení.
	Bez ohledu na nastavení tohoto parametru se může podsvícení automaticky vypnout zásahem zařízení, pokud je napájecí napětí příliš nízké.

Kontrast displeje	
Navigace	
Popis	Nastavte kontrast displeje podle okolních podmínek (např. úhlu čtení nebo osvětlení).
Uživatelské zadání	20 80 %
Nastavení z výroby	V závislosti na displeji.
Dodatečné informace	<ul> <li>Nastavení kontrastu pomocí tlačítek:</li> <li>Tmavší: stiskněte současně tlačítka  () ().</li> <li>Jasnější: stiskněte současně tlačítka  () ().</li> </ul>

## Podnabídka "Záloha dat displej"

Tato podnabídka je viditelná pouze tehdy, když je k zařízení připojený zobrazovací modul.

Konfiguraci zařízení lze uložit v určitém čase do zobrazovacího modulu. Pokud je to požadováno, lze uloženou konfiguraci v zařízení obnovit, např. aby se zařízení uvedlo zpět do některého definovaného stavu. Konfiguraci je rovněž možné přenést do jiného zařízení stejného typu pomocí zobrazovacího modulu.

Navigace Rozšířené nastavení  $\rightarrow$  Záloha dat displej

Provozní doba	
Navigace	■ Nastavení → Rozšířené nastavení → Záloha dat displej → Provozní doba
Popis	Zobrazení provozních hodin zařízení.
Dodatečné informace	<i>Maximální čas</i> 9999 d ( ≈ 27 roky/roků)

Poslední zálohování	
Navigace	Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Záloha dat displej → Poslední zálohování
Popis	Zobrazení času, kdy byla poslední záloha dat uložena do modulu displeje.

Správa konfigurace		
Navigace	Image: Bastavení → Rozšířené nastavení → Záloha dat displej → Správa konfigurace	
Popis	Zvolte akci pro správu dat přístroje v modulu displeje.	
Výběr	<ul> <li>Zrušit</li> <li>Provést zálohování</li> <li>Obnovit</li> <li>Duplikovat</li> <li>Porovnat</li> <li>Vymazat záložní data</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Zrušit	

Dodatečné informace

## Význam volitelných možností

Zrušit

Nevykoná se žádná akce a uživatel tento parametr opustí.

Provést zálohování

Záložní kopie aktuální konfigurace zařízení v paměti HistoROM (vestavěná v zařízení) se uloží do zobrazovacího modulu zařízení.

Obnovit

Poslední záložní kopie nastavení zařízení se zkopíruje ze zobrazovacího modulu do paměti HistoROM zařízení.

Duplikovat

Konfigurace převodníku je zduplikována do jiného zařízení pomocí zobrazovacího modulu převodníku. Následující parametry, které charakterizují jednotlivý měřicí bod, **nejsou** obsaženy v přenášené konfiguraci:

- HART datum
- HART krátký Tag
- HART zpráva
- HART popis
- HART adresa
- Označení (Tag) měřicího místa
- Typ média
- Porovnat

Konfigurace zařízení uložená v zobrazovacím modulu se porovná s aktuální konfigurací zařízení v paměti HistoROM. Výsledek tohoto porovnání se zobrazí v položce parametr **Výsledek porovnání** (→ 🗎 166).

Vymazat záložní data

Záložní kopie nastavení zařízení se odstraní ze zobrazovacího modulu zařízení.

V průběhu této akce není možné upravovat nastavení pomocí lokálního displeje a na displeji se zobrazí zpráva o stavu zpracování.

Pokud se stávající záloha obnovuje na jiném zařízení pomocí možnosti volitelná možnost **Obnovit**, může se stát, že některé funkce jistých zařízení již nebudou k dispozici. V některých případech dokonce ani reset zařízení neobnoví původní stav.

Pro přenos konfigurace do jiného zařízení by se vždy měla použít možnost volitelná možnost **Duplikovat**.

Stav zálohy	
Navigace	
Popis	Zobrazí, která akce zálohování právě probíhá.

## Výsledek porovnání

Navigace	■ ■ Nastavení → Rozšířené nastavení → Záloha dat displej → Výsledek porovnání
Popis	Porovnání aktuálních dat v zařízení a zálohy v displeji.

# Dodatečné informace Význam volitelných možností na displeji • Nastavení jsou shodná • Aktuální konfigurace zařízení v paměti HistoROM je shodná se záložní kopií v zobrazovacím modulu. • Nastavení nejsou shodná Aktuální konfigurace zařízení v paměti HistoROM není shodná se záložní kopií

- v zobrazovacím modulu. • Chybí záloha dat Neexistuje záložní kopie konfigurace zařízení z paměti HistoROM v zobrazovacím

Aktuální konfigurace zařízení v paměti HistoROM je poškozená nebo není kompatibilní se záložní kopií v zobrazovacím modulu.

- Kontrola neprovedena Konfigurace zařízení v paměti HistoROM doposud nebyla porovnána se záložní kopií v zobrazovacím modulu.
- Soubor dat neslučitelný

Soubory dat jsou neslučitelné a nelze je porovnávat.

Pro spuštění porovnávání nastavte **Správa konfigurace (→ 🖺 165) = Porovnat**.

Jestliže byla konfigurace převodníku duplikována z jiného zařízení prostřednictvím položky Správa konfigurace (→ 
 165) = Duplikovat, je konfigurace nového zařízení v HistoROM pouze částečně shodná s konfigurací uloženou v modulu displeje: Vlastnosti specifické pro snímač (např. mapovací křivka) nejsou duplikovány. Výsledkem porovnání proto bude, že Nastavení nejsou shodná.

## Podnabídka "Správa"

Navigace

Nastavení → Rozšířené nastavení → Správa

Vytvořte přístupový kód		â
Navigace	□ Nastavení → Rozšířené nastavení → Správa → Vytvořte přístupový kód	
Popis	Vytvoření přístupového kódu pro uvolnění zápisu parametrů.	
Uživatelské zadání	0 9 999	
Nastavení z výroby	0	
Dodatečné informace	Pokud není provedena změna továrního nastavení nebo je definováno 0 jakožto přístupový kód, parametry nejsou chráněné proti zápisu a konfigurační údaje zaříz lze kdykoli upravit. Uživatel je přihlášen v úloze <i>Údržba</i> .	ení
	Ochrana proti zápisu ovlivňuje veškeré parametry označené symbolem 🗃 v tomto dokumentu. Na lokálním displeji označuje symbol 🗈 před parametrem, že je daný parametr chráněný proti zápisu.	
	Jakmile je definován přístupový kód, lze parametry chráněné proti zápisu upravit pouze tehdy, pokud se zadá přístupový kód do parametru parametr <b>Zadejte přístupový kód</b> (> 🗎 127).	
	Jestliže svůj přístupový kód ztratíte, kontaktujte, prosím, prodejní středisko společnosti Endress+Hauser.	
	Pro ovládání pomocí displeje: Nový přístupový kód je platný až poté, kdy byl potvrz v parametr <b>Potvrdit přístupový kód</b> (→ 🗎 170).	en

Reset přístroje		
Navigace	Image: Boosting and the second state of t	
Popis	Reset nastavení přístroje - kompletně nebo po částech - na definovaný stav.	
Výběr	<ul> <li>Zrušit</li> <li>Na výchozí tovární nastavení</li> <li>Na nastavení při dodávce</li> <li>Od zákaznického nastavení</li> <li>Na výchozí nastavení převodníku</li> <li>Restartovat zařízení</li> </ul>	

# Nastavení z výroby

## Dodatečné informace

## Význam volitelných možností

Zrušit

Bez akce

Na výchozí tovární nastavení

Všechny parametry se resetují na specifické tovární nastavení podle objednacího kódu. • Na nastavení při dodávce

Všechny parametry se resetují na nastavení při dodávce. Nastavení při dodávce se může lišit od továrního nastavení, pokud byla objednána nastavení specifická pro daného zákazníka.

Tato možnost je zobrazena pouze tehdy, když byla objednána specifická zákaznická nastavení.

Od zákaznického nastavení

Všechny zákaznické parametry se resetují na jejich tovární nastavení. Servisní parametry však zůstanou beze změn.

 Na výchozí nastavení převodníku Každý parametr vztahující se k měření se resetuje na jeho tovární nastavení. Servisní parametry a parametry vztahující se ke komunikaci však zůstanou beze změn.

Restartovat zařízení

Restart resetuje každý parametr uložený v energeticky závislé paměti (RAM) na příslušné tovární nastavení (např. data měřených hodnot). Konfigurace zařízení zůstane beze změn.

	i	Průvodce <b>Vytvořte přístupový kód</b> je k dispozici pouze při ovládání přes lokální displej. Při obsluze přes ovládací nástroj je položka parametr <b>Vytvořte přístupový kód</b> umístěna přímo v položce podnabídka <b>Správa</b> . Možnost parametr <b>Potvrdit přístupový</b> <b>kód</b> není pro obsluhu přes ovládací nástroj k dispozici.			
	Navi	gace	9	Nastavení → Rozšířené nastavení → Správa → Vytvořte přístupový kód	
Vytvořte přístupový kód				8	
Navigace	9	Nastave: přístupo	ní → Rozší vý kód	ířené nastavení $\rightarrow$ Správa $\rightarrow$ Vytvořte přístupový kód $\rightarrow$ Vytvořte	
Popis	$\rightarrow$	168			
Potvrdit přístupový kód				٨	
Navigace	9	Nastave: přístupo	ní → Rozší vý kód	ířené nastavení $\rightarrow$ Správa $\rightarrow$ Vytvořte přístupový kód $\rightarrow$ Potvrdit	
Popis	Potv	Potvrďte zadaný přístupový kód.			
Uživatelské zadání	0 9	9999			
Nastavení z výroby	0				

Průvodce "Vytvořte přístupový kód"

# 17.5 Nabídka "Diagnostika"

Navigace

🗐 🗐 Diagnostika

Aktuální diagnostika	
Navigace	Image: Biagnostika → Aktuální diagnostika
Popis	Zobrazí aktuální diagnostickou zprávu.
Dodatečné informace	Zobrazení sestává z následujícího: • Symbol pro reakci na událost • Kód pro diagnostiku • Čas výskytu při provozu • Text k události
	Pokud je současně aktivních několik zpráv, zobrazují se zprávy s nejvyšší prioritou.
	Informace o tom, co je příčinou dané zprávy, a o nápravných opatřeních lze zobrazit prostřednictvím symbolu ④ na displeji.

Časová značka	
Navigace	□ Diagnostika → Časová značka
Popis	Zobrazení časového razítka pro aktivní diagnostické hlášení.
Předchozí diagnostika	
Navigace	🗐 😑 Diagnostika → Předchozí diagnostika
Popis	Zobrazí poslední diagnostickou zprávu, která byla aktivní před aktuální zprávou.
Dodatečné informace	Zobrazení sestává z následujícího: • Symbol pro reakci na událost • Kód pro diagnostiku • Čas výskytu při provozu • Text k události
	Zobrazený stav může být stále ještě aktuální. Informace o tom, co je příčinou dané zprávy, a o nápravných opatřeních lze zobrazit prostřednictvím symbolu ① na displeji.

Časová značka				
Navigace	□ Diagnostika → Časová značka			
Popis	Zobrazení časového razítka předchozího diagnostického hlášení.			
Provozní doba od restartu				
Navigace	Imagnostika → Provozní doba od restartu			
Popis	Zobrazuje čas provozu zařízení od jeho posledního restartu.			
Provozní doba				
Navigace	Imagnostika → Provozní doba			
Popis	Zobrazení provozních hodin zařízení.			
Dodatečné informace	Maximální čas 9999 d ( ≈ 27 roky/roků)			

# 17.5.1 Podnabídka "Seznam hlášení diagnostiky"

Diagnostika 1 5	
Navigace	🗐 🖴 Diagnostika → Seznam hlášení diagnostiky → Diagnostika 1
Popis	Zobrazuje aktuální diagnostické zprávy s nejvyšší prioritou až pátou nejvyšší prioritou.
Dodatečné informace	Zobrazení sestává z následujícího: • Symbol pro reakci na událost • Kód pro diagnostiku • Čas výskytu při provozu • Text k události
Časová značka 1 5	
Navigace	□ Diagnostika → Seznam hlášení diagnostiky → Časová značka
Popis	Časové razítko diagnostické zprávy.

Možnosti filtru		â
Navigace	Biagnostika → Záznamník událostí → Možnosti filtru	
Popis	Definuje, která kategorie hlášení událostí je zobrazena v submenu Seznam událostí.	
Výběr	<ul> <li>Vše</li> <li>Závada (F)</li> <li>Kontrola funkce (C)</li> <li>Mimo specifikaci (S)</li> <li>Požadavek na údržbu (M)</li> <li>Informace (I)</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Vše	
Dodatečné informace	<ul> <li>Tento parametr se používá pouze pro ovládání přes lokální displej.</li> <li>Stavové signály mají přiřazeny kategorie podle NAMUR NE 107.</li> </ul>	

## 17.5.2 Podnabídka "Záznamník událostí"

Podnabídka **Záznamník událostí** je k dispozici pouze při ovládání přes lokální displej. Při ovládání prostřednictvím FieldCare lze seznam události zobrazit v rámci funkce FieldCare "Seznam událostí / HistoROM".

Navigace 🛛 🗐 Diagnostika → Záznamník událostí

## Podnabídka "Seznam událostí"

Podnabídka **Seznam událostí** zobrazuje historii dřívějších událostí kategorie zvolené v parametr **Možnosti filtru** (→ 🗎 174). Zobrazuje se maximálně 100 událostí v chronologickém pořadí.

Následující symboly indikují, zda nastala nějaká událost nebo zda skončila:

- Ð: nastala událost
- G: událost skončila

Informace o tom, co je příčinou dané zprávy, a o nápravných opatřeních lze zobrazit prostřednictvím tlačítka (j).

## Formát zobrazení

- Pro zprávy o událostech v kategorii I: informační událost, text události, symbol "záznam události" a čas, kdy událost nastala.
- Pro zprávy o událostech v kategorii F, M, C, S (stavový signál): diagnostická událost, text události, symbol "záznam události" a čas, kdy událost nastala.

Navigace

B Diagnostika → Záznamník událostí → Seznam událostí

# 17.5.3 Podnabídka "Informace o přístroji"

Navigace 🛛 🗐 🖾 Diagnostika → Informace o přístroji

Označení (Tag) měřicího	o místa
Navigace	Informace o přístroji → Označení (Tag) měřicího místa
Popis	Zadejte označení (Tag) měřicího místa.
Nastavení z výroby	FMR6x
Sériové číslo	
Navigace	 
Popis	Zobrazení sériového čísla přístroje.
Dodatečné informace	<ul> <li>Použití sériového čísla</li> <li>K rychlé identifikaci zařízení, např. při kontaktování společnosti Endress+Hauser.</li> <li>K získání specifických informací o zařízení pomocí nástroje Device Viewer: www.endress.com/deviceviewer</li> </ul>
	Sériové číslo je rovněž uvedeno na výrobním štítku.
Verze firmwaru	
Navigace	Image: Biagnostika → Informace o přístroji → Verze firmwaru
Popis	Zobrazení instalované verze firmwaru přístroje.

**Dodatečné informace** U verzí firmwaru lišící se pouze v posledních dvou číslicích ("zz") nejsou rozdíly týkající se funkčnosti nebo ovládání.

Název přístroje	
Navigace	Informace o přístroji → Název přístroje
Popis	Zobrazení názvu převodníku.

Uživatelské rozhraní

xx.yy.zz

Objednací kód		A
		Ľ
Navigace	Informace o přístroji → Objednací kód $\bullet$	
Popis	Zobrazení objednací kódu přístroje.	
Dodatečné informace	Objednací kód je generován z rozšířeného objednacího kódu, který definuje veškeré vlastnosti zařízení v rámci struktury produktu. Na rozdíl od toho nelze vlastnosti zaříz přímo vyčíst z objednacího kódu.	zení

Rozšířený objednací kód 1	3	£
Navigace	Informace o přístroji → Rozšířený objednací kód 1	
Popis	Zobrazí tři části rozšířeného objednacího kódu.	

Dodatečné informace	Rozšířený objednací kód udává verzi všech vlastností v rámci struktury produktu, a proto
	dané zařízení jednoznačně identifikuje.

Verze přístroje	
Navigace	Informace o přístroji → Verze přístroje
Popis	Zobrazení revize přístroje, pod kterou je zaregistrován u HART Communication Foundation.
Dodatečné informace	Revize zařízení se používá k přidělení správného souboru s popisem zařízení (DD) pro dané zařízení.

ID přístroje		
Naviana	A Diagnostiles Nutermass e něístroji ND něístroje	
Navigace	$\blacksquare$ Diagnostika $\rightarrow$ informace o pristroji $\rightarrow$ ID pristroje	
Popis	Zobrazení ID zařízení pro jeho identifikaci v síti HART.	
Dodatečné informace	Vedle typu zařízení a IČ výrobce je IČ zařízení součástí jedinečné identifikace zařízení (jedinečné IČ), která jednoznačně charakterizuje každé zařízení HART.	

Typ přístroje		
Navigace	Informace o přístroji → Typ přístroje	
Popis	Zobrazení typu přístroje, pod kterým je zaregistrován u HART Communication Foundation.	
Dodatečné informace	Typ zařízení je potřeba k přidělení vhodného popisu zařízení (DD) pro dané zařízení.	
ID výrobce		

Navigace		
Popis	Tuto funkci používejte k zobrazení ID výrobce, pod kterým je měřicí zařízení registrováno u organizace HART Communication Foundation.	
Uživatelské rozhraní	2místné hexadecimální číslo	
Nastavení z výroby	Ox11 (pro Endress+Hauser)	

### Podnabídka "Měřené hodnoty" 17.5.4

□ □ Diagnostika → Měřené hodnoty Navigace



Vzdálenost pro měření pevných sypkých látek 🖻 50

Linearizovaná hladina	
Navigace	
Popis	Zobrazí linearizovanou hladinu.
Dodatečné informace	Jednotka je definována prostřednictvím parametr <b>Jednotky po linearizaci</b> → 🗎 137.

# Výstupní proud 1 ... 2 Navigace 82 Diagnostika $\rightarrow$ Měřené hodnoty $\rightarrow$ Výstupní proud 1 … 2 Popis

Zobrazení aktuální vypočtené hodnoty výstupního proudu.

B □ Diagnostika → Měřené hodnoty → Změřený proud 1		
K dispozici pouze pro proudový výstup 1		
Zobrazení aktuální hodnoty proudového výstupu, která je naměřena.		
Image: Boundary → Měřené hodnoty → Svorkové napětí 1		
Zobrazení aktuálního svorkového napětí přivedeného na výstup.		
Image: Boostika → Měřené hodnoty → Teplota senzoru		
Udává momentální teplotu senzoru.		

# 17.5.5 Podnabídka "Záznam měřených hodnot"

Navigace  $\square$  Diagnostika  $\rightarrow$  Záznam měřených hodnot

Přiřazení kanálu 1 4		A
Navigace	Image: Barbon Barbo	
Popis	Přiřaďte procesní proměnnou ke kanálu záznamníku.	
Výběr	<ul> <li>Vypnuto</li> <li>Linearizovaná hladina</li> <li>Vzdálenost</li> <li>Proudový výstup 1</li> <li>Změřený proud</li> <li>Proudový výstup 2 *</li> <li>Svorkové napětí</li> <li>Teplota elektroniky</li> <li>Analog. výstup pokročilá diagnostika 1</li> <li>Analog. výstup pokročilá diagnostika 2</li> <li>Analog. výstup pokročilá diagnostika 3</li> <li>Analog. výstup pokročilá diagnostika 4</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Vypnuto	
Dodatečné informace	<ul> <li>Zaznamenat lze celkem 1000 naměřených hodnot. To znamená:</li> <li>1000 datových bodů, pokud se používá 1 kanál pro záznam hodnot</li> <li>500 datových bodů, pokud se používají 2 kanály pro záznam hodnot</li> <li>333 datových bodů, pokud se používají 3 kanály pro záznam hodnot</li> <li>250 datových bodů, pokud se používají 4 kanály pro záznam hodnot</li> <li>Pokud se dosáhne maximálního počtu datových bodů, jsou nejstarší datové body v záznamu měřených hodnot cyklicky přepisovány tak, aby záznam vždy obsahoval posledních 1000, 500, 333, resp. 250 naměřených hodnot (princip kruhové paměti).</li> <li>Zaznamenaná data se vymažou, pokud je v tomto parametru zvolená nová volitely možnost.</li> </ul>	ná

Interval záznamu		Â
Navigace	<ul> <li>Diagnostika → Záznam měřených h</li> <li>Diagnostika → Záznam měřených h</li> </ul>	odnot → Interval záznamu odnot → Interval záznamu
Popis	Zadejte interval záznamu tlog pro záznam dat. Tato hodnota udává interval mezi jednotlivými datovými body v paměti.	
Uživatelské zadání	1,0 3 600,0 s	
Nastavení z výroby	30,0 s	

<sup>\*</sup> Viditelnost parametru závisí na objednacím kódu nebo nastavení
**Dodatečné informace**Tento parametr definuje interval mezi jednotlivými datovými body v záznamu měřených<br/>hodnot, a tím také maximální zaznamenatelný procesní čas T<sub>log</sub>:

- Pokud se používá 1 kanál pro záznam hodnot:  $T_{\text{log}}$  = 1000  $\cdot$   $t_{\text{log}}$
- Pokud se používají 2 kanály pro záznam hodnot:  $T_{log} = 500 \cdot t_{log}$
- Pokud se používají 3 kanály pro záznam hodnot:  $T_{log} = 333 \cdot t_{log}$
- Pokud se používají 4 kanály pro záznam hodnot:  $T_{log} = 250 \cdot t_{log}$

Jakmile tento čas uplyne, jsou nejstarší datové body v záznamu měřených hodnot cyklicky přepisovány tak, aby v paměti stále zůstávaly záznamy času  $T_{log}$  (princip kruhové paměti).



## Příklad

### Při použití 1 záznamového kanálu

- $T_{log} = 1000 \cdot 1 s = 1000 s \approx 16,5 min$
- $T_{log} = 1000 \cdot 10 \text{ s} = 1000 \text{ s} \approx 2,75 \text{ h}$
- $T_{log} = 1000 \cdot 80 \text{ s} = 80000 \text{ s} \approx 22 \text{ h}$
- $T_{log} = 1000 \cdot 3600 \text{ s} = 3600000 \text{ s} \approx 41 \text{ d}$

Vymazat záznamy			A
Navigace	😑 Dia 😡 Dia	ignostika → Záznam měřených hodnot → Vymazat záznamy ignostika → Záznam měřených hodnot → Vymazat záznamy	
Popis	Vymazán	í veškerých dat v záznamníku.	
Výběr	<ul><li>Zrušit</li><li>Vymaza</li></ul>	at data	
Nastavení z výroby	Zrušit		

## Podnabídka "Zobrazení kanálu 1 ... 4"

Podmenu **Zobrazení kanálu 1 ... 4** jsou k dispozici pouze pro ovládání přes lokální displej. Při ovládání prostřednictvím FieldCare lze schéma záznamu zobrazit v rámci funkce FieldCare "Seznam událostí / HistoROM".

Podmenu **Zobrazení kanálu 1 ... 4** vyvolají schéma historie záznamu příslušného kanálu.



- Osa x: v závislosti na zvoleném počtu kanálů zobrazuje 250 až 1 000 naměřených hodnot procesní proměnné.
- Osa y: pokrývá přibližný rozsah měřené hodnoty a soustavně jej upravuje podle měření.
- 🎦 Pro návrat na menu obsluhy stiskněte současně 🛨 a 🗔.

Navigace

# 17.5.6 Podnabídka "Simulace"

Podnabídka **Simulace** se používá k simulaci specifických měřených hodnot nebo jiných stavů. To pomáhá zkontrolovat správné nastavení zařízení a připojených řídicích jednotek.

Stavy, které lze simulovat

Stav, jež se má simulovat	Související parametry
Specifická hodnota procesní proměnné	<ul> <li>Přiřazení procesní veličiny (→ ≅ 185)</li> <li>Hodnota procesní veličiny (→ ≌ 185)</li> </ul>
Specifická hodnota proudového výstupu	<ul> <li>Simulace proudového výstupu (→  ≅ 185)</li> <li>Hodnota proudového výstupu (→  ≅ 186)</li> </ul>
Specifický stav spínaného výstupu	<ul> <li>Simulace spínacího výstupu (→ ■ 186)</li> <li>Stav spínače (→ ■ 186)</li> </ul>
Přítomnost alarmu	Simulace alarmu přístroje (→ 🗎 187)

## Struktura podmenu



Diagnostika → Simulace



## Popis parametrů

Navigace

Přiřazení procesní veličin	Ϋ́ Α	A
	y	
Navigace	Image: Barbar Barba	
Výběr	<ul> <li>Vypnuto</li> <li>Hladina</li> <li>Linearizovaná hladina</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Vypnuto	
Dodatečné informace	<ul> <li>Hodnota proměnné, která se má simulovat, je definována v parametr Hodnota proveličiny (→          <sup>185</sup>).</li> <li>Pokud Přiřazení procesní veličiny ≠ Vypnuto, je simulace aktivní. To je znázorné diagnostickou zprávou kategorie <i>Kontrola funkce (C)</i>.</li> </ul>	r <b>ocesní</b> žno

Hodnota procesní veličiny		Ê
Navigace		
Předpoklad	Přiřazení procesní veličiny (→ 🗎 185) ≠ Vypnuto	
Uživatelské zadání	Číslo s pohyblivou čárkou a znaménkem	
Nastavení z výroby	0	
Dodatečné informace	Tuto simulovanou hodnotu využívá následný proces zpracování měřené hodnoty a signá výstup. Tímto způsobem mohou uživatelé ověřit, zda bylo měřicí zařízení správně nakonfigurováno.	ní

Simulace proudového výstupu 1 2		Â
Navigace	B □ Diagnostika → Simulace → Simulace proudového výstupu 1 2	
Popis	Zapněte a vypněte simulaci proudového výstupu.	
Výběr	<ul><li>Vypnuto</li><li>Zapnuto</li></ul>	
Nastavení z výroby	Vypnuto	
Dodatečné informace	Aktivní simulace je znázorňována diagnostickou zprávou kategorie Kontrola funkce	? (C).

Â

# Hodnota proudového výstupu 1 ... 2

Navigace	B □ Diagnostika → Simulace → Hodnota proudového výstupu 1 … 2
Předpoklad	Simulace proudového výstupu (Ə 🗎 185) = Zapnuto
Popis	Udává hodnotu pro simulaci prudového výstupu.
Uživatelské zadání	3,59 22,5 mA
Nastavení z výroby	3,59 mA
Dodatečné informace	Proudový výstup nabude hodnotu specifikovanou v tomto parametru. Tímto způsobem mohou uživatelé ověřit správné nastavení proudového výstupu a správnou funkci připojených řídicích jednotek.

Simulace spínacího výstupu		
Navigace	Image: Barbon Simulace → Simulace spinaciho výstupu Simulace spinaciho výstupu	
Popis	Zapněte a vypněte simulaci spínacího výstupu.	
Výběr	<ul><li>Vypnuto</li><li>Zapnuto</li></ul>	
Nastavení z výroby	Vypnuto	

Stav spínače	
--------------	--

Navigace	B □ Diagnostika → Simulace → Stav spínače
Předpoklad	Simulace spínacího výstupu (→ 🗎 186) = Zapnuto
Popis	Aktuální stav spínacího výstupu.
Výběr	<ul><li>Otevřeno</li><li>Uzavřeno</li></ul>
Nastavení z výroby	Otevřeno
Dodatečné informace	Stav spínače nabude hodnotu definovanou v tomto parametru. To pomáhá zkontrolovat správnou funkci připojených řídicích jednotek.

Simulace alarmu přístroje	2	
Navigace	Image: Bare and	
Popis	Zapněte a vypněte alarm přístroje.	
Výběr	<ul><li>Vypnuto</li><li>Zapnuto</li></ul>	
Nastavení z výroby	Vypnuto	
Dodatečné informace	Při volbě možnosti volitelná možnost <b>Zapnuto</b> vygeneruje zařízení alarm. To napomák kontrole správné reakce výstupu zařízení v případě alarmu.	ıá ke
	Aktivní simulace je indikována prostřednictvím diagnostická zpráva <b>&amp;C484 Simulace poruchového režimu</b> .	

Kategorie diagnostické události		æ
Navigace	Biagnostika → Simulace → Kategorie diagnostické události	
Popis	Zvolte kategorii události pro simulaci.	
Výběr	<ul> <li>Senzor</li> <li>Elektronika</li> <li>Konfigurace</li> <li>Proces</li> </ul>	
Nastavení z výroby	Proces	
Dodatečné informace	Ve výběrovém seznamu v parametr <b>Simulace diagnostické události (</b> → 🗎 187) jsou k dispozici pouze události ze zvolené kategorie.	u
	Při ovládání prostřednictvím nástroje jsou k dispozici vždy veškerá diagnostická hlášení v rámci Simulace diagnostické události. Proto se Kategorie diagnostic události zobrazují pouze na lokálním displeji.	:ké

Simulace diagnostické udále	osti	Ê
Navigace	Image: Barbon Barbo	
Popis	Zvolte diagnostickou událost, která má být simulována. Poznámka: Pro ukončení sim zvolte 'Vypnuto'.	ıulace
Nastavení z výroby	Vypnuto	
Dodatečné informace	Při ovládání prostřednictvím lokálního displeje lze výběrový seznam filtrovat podle kategorií událostí (parametr <b>Kategorie diagnostické události</b> (→ 🗎 187)).	

# 17.5.7 Podnabídka "Test přístroje"

Navigace 🛛 🗐 🔲 Diagnostika → Test přístroje

Spuštění testu zařízení		
Navigace	B □ Diagnostika → Test přístroje → Spuštění testu zařízení	
Popis	Ano spustí kontrolu zařízení.	
Výběr	<ul><li>Ne</li><li>Ano</li></ul>	
Nastavení z výroby	Ne	
Dodatečné informace	<ul> <li>V případě ztráty odrazu nelze kontrolu zařízení vykonat.</li> <li>Minimální vzdálenost k médiu činí 1,5 m (5 ft).</li> </ul>	
Výsledek testu zařízení		
Navigace		
Čas poslední kontroly		
Navigace	■ □ Diagnostika → Test přístroje → Čas poslední kontroly	
Popis	Udává provozní dobu, při které byla provedena poslední kontrola zařízení.	

# 17.5.8 Podnabídka "Heartbeat"

Podnabídka **Heartbeat** je k dispozici pouze prostřednictvím **FieldCare** nebo **DeviceCare**. Obsahuje průvodce, jež jsou součástí aplikačních balíků **Heartbeat ověření** a **Heartbeat sledování**.

**Podrobný popis** SD01870F

Navigace

 $\square$  Diagnostika  $\rightarrow$  Heartbeat

# Rejstřík

A
Aktivovat tabulku (Parametr)142Aktuální diagnostika (Parametr)171Aktuální mapování (Parametr)123Autorizace přístupu k parametrůmPřístup k zápisu47Přístup ke čtení47
BBezdrátová technologie Bluetooth®Bezpečnost na pracovišti11Bezpečnost provozu11Bezpečnost výrobku11Bezpečnostní nastavení (Podnabídka)144Bezpečnostní pokynyZákladní10Bezpečnostní pokyny (XA)12Blokovací vzdálenost (Parametr)131, 145
<b>Č</b> Čas poslední kontroly (Parametr)
<b>D</b> 60         Definovat přístupový kód       47         Desetinná místa 1 (Parametr)       161         Device Descriptions (popisy zařízení)       60         Diagnostická událost       78         V ovládacím nástroji       80         Diagnostická zpráva       77         Diagnostické události       77
Diagnostika Symboly
<b>F</b> FHX50
FV (proměnná zařízení HART) 60

Hardwarová ochrana proti zápisu	48
Heartbeat (Podnabídka)	189
Historie událostí	84
Hladina (Parametr)	142
Hladina (Podnabídka)	128

Hlavice Otočení29Hodnota procesní veličiny (Parametr)185Hodnota proudového výstupu 1 2 (Parametr)186Hodnota při ztrátě echa (Parametr)144Hodnota vypnutí (Parametr)156Hodnota zapnutí (Parametr)155
<b>CH</b> Chování při poruše (Parametr)
I         176           ID přístroje (Parametr)         177           ID výrobce (Parametr)         177           Informace o přístroji (Podnabídka)         175           Integrace HART         60           Interval záznamu (Parametr)         180           Interval zobrazení (Parametr)         161           Invertovaný výstupní signál (Parametr)         157
<b>J</b> Jednotky hladiny (Parametr)
KKalibrace plné nádrže (Parametr)120Kalibrace prázdné nádrže (Parametr)119Kategorie diagnostické události (Parametr)187Koncepce oprav88Koncový bod mapování (Parametr)123, 124Konfigurace měření hladiny67Kontrast displeje (Parametr)164Korekce hladiny (Parametr)131Krvt
Otočení
L       159         Libovolný text (Parametr)       138         Likvidace       89         Linearizace (Podnabídka)       134, 135, 136         Linearizovaná hladina (Parametr)       138, 178
MMapování (Průvodce)124Max. rychlost plnění kapaliny (Parametr)129Max. rychlost plnění sypké (Parametr)118Max. rychlost vyprazdňování kapaliny (Parametr)129Max. rychlost vyprazdňování sypké (Parametr)129Maximální hodnota (Parametr)139Média10

Měřené hodnoty (Podnabídka) ..... 178

Místní displej	41
viz Diagnostická zpráva	
viz ve stavu alarmu	
Modul elektroniky	
Provedení	15
Možnosti filtru (Parametr)	L74

# N

Nabídka
Diagnostika
Nastavení
Nabídka desetinných míst (Parametr) 163
Náhradní díly
Typový štítek
Nápravná opatření
Uzavření
Vyvolání
Nastavení
Jazyk obsluhy 66
Správa konfigurace zařízení 71
Nastavení (Nabídka) 117
Nastavení jazyka ovládání 66
Nástroje pro přístupová práva (Parametr) 126
Název přístroje (Parametr) 175
Nesprávný kód (Parametr)

# 0

# Ρ

Pevná hodnota proudu (Parametr)		150
Podmenu		
Seznam událostí		. 84
Podnabídka		
Bezpečnostní nastavení		144
Heartbeat		189
Hladina		128
Informace o přístroji		175
Linearizace 134, 2	135,	136
Měřené hodnoty		178
Proudový výstup 1 2		149
Rozšířené nastavení		126
Seznam hlášení diagnostiky		173
Seznam událostí		174
Simulace	184.	185
Spínací výstup		153
· · · ·		

Správa	168
Test přístroje	188
Záloha dat displej	165
Záznam měřených hodnot	180
Záznamník událostí	174
Zobrazení	159
Zobrazení kanálu 1 4	182
Poslední zálohování (Parametr)	165
Potvrdit přístupový kód (Parametr)	170
Potvrdit vzdálenost (Parametr)	124
Použití	10
Použití měřicího přístroje	
viz Určený způsob použití	
Použití měřicích přístrojů	
Nesprávné použití	10
Sporné případy	. 10
Požadavky na pracovníky	. 10
Prohlášení o shodě	11
Proměnné zařízení HART	60
Prosvětlení (Parametr)	164
Protokol HART	44
Proudový rozsah (Parametr)	150
Proudový výstup 1 2 (Podnahídka)	149
Provedení zásobníku (Parametr)	117
Provozní doba (Parametr)	172
Provozní doba od restartu (Parametr)	172
Drůměr (Darametr)	120
	172
Manování	17/
SIL /WHG noturzoní	147
SIL/WIG polvizelli	14/
Vyphout SiL / VVHG	170
Vytvorte pristupovy Kou	171
Předchoží ulayilostika (Parametri)	170
	123
Prepetova ochrana Vězebezné informace	77
	57
Prepinac DIP	
Viz Prepinac ochrany proti zapisu	4.0
Prepinac ochrany proti zapisu	48
	20
	29
	30
Priprava zaznamu mapy (Parametr)	124
Prirazeni kanalu 1 4 (Parametr)	180
Prirazeni meze (Parametr)	154
Prirazeni procesni veliciny (Parametr)	185
Prirazeni proudoveno vystupu (Parametr)	149
Prirazeni reakce diagnostiky (Parametr)	154
Prirazeni stavu (Parametr)	154
Prislusenstvi	~~~
Specifická podle dané služby	. 98
Specifická podle komunikace	. 97
Typické pro konkrétní zařízení	90
Pristup k zápisu	. 47
Přistup ke čtení	47
Přístupový kód	47
Nesprávný vstup	. 47
PV (proměnná zařízení HART)	. 60

# R

Rampa při ztrátě echa (Parametr)	145
Registrované ochranné známky	9
Reset přístroje (Parametr)	168
Resetovat ochranu proti zápisu (Parametr)	148
Rozšířené nastavení (Podnabídka)	126
Rozšířený objednací kód 1 (Parametr)	176

# S

Sériové číslo (Parametr) 175
Servisní rozhraní (CDI) 44
Seznam diagnostiky
Seznam hlášení diagnostiky (Podnabídka) 173
Seznam událostí
Seznam událostí (Podnabídka)
SIL/WHG potvrzení (Průvodce) 147
Simulace (Podnabídka) 184, 185
Simulace alarmu přístroje (Parametr)
Simulace diagnostické události (Parametr) 187
Simulace proudového výstupu 1 2 (Parametr) 185
Simulace spínacího výstupu (Parametr)
Součásti systému
Spínací výstup (Podnabídka) 153
Správa (Podnabídka) 168
Správa konfigurace (Parametr) 165
Správa konfigurace zařízení
Spuštění testu zařízení (Parametr)
Stav spínače (Parametr)
Stav uzamčení (Parametr) 126
Stav zálohy (Parametr) 166
Stavové signály
SV (proměnná zařízení HART) 60
Svorkové napětí 1 (Parametr) 179
Symboly
Pro opravu
V editoru textu a čísel
Symboly měřené hodnoty 54
Symboly v zobrazení různých podmenu 53

# Т

Tabulkový režim (Parametr)14Teplota senzoru (Parametr)17	0 9
Test přístroje (Podnabídka) 18	8
Text k události	8
Text záhlaví (Parametr)	3
Tlumení výstupu (Parametr) 15	1
Tlumení zobrazení (Parametr) 16	2
TV (proměnná zařízení HART) 6	0
Typ linearizace (Parametr)	6
Typ média (Parametr) 12	8
Typ přístroje (Parametr) 17	7

Určený způsob použití ..... 10

Symboly v zobrazení v uzamknutém stavu ..... 53

J
Jčel dokumentu
Idržba

Úroveň události

	//
V	
Verze firmwaru (Parametr)	75
Verze přístroje (Parametr)	76
Vlastnosti média (Parametr)	28
Vstupní maska	56
Vymazat záznamy (Parametr)	31
Výměna zařízení	38
Vypnout SIL / WHG (Průvodce)	48
Výsledek porovnání (Parametr)	66
Výsledek testu zařízení (Parametr)	38
Výstup při ztrátě echa (Parametr)	44
Výstupní proud 1 2 (Parametr)	78
Výška nádrže / sila (Parametr)	31
Vytvořte přístupový kód (Parametr)	70
Vytvořte přístupový kód (Průvodce)	70
Vzdálená obsluha	44
Vzdálenost (Parametr) 121, 124, 17	78
147	
VV	20
	39
7	
7adeite přístupový kód (Parametr)     12	27
Zadejte přístupový kód (Parametr) 12 Záhlaví (Parametr)	27
Zadejte přístupový kód (Parametr)	27 52 42
Zadejte přístupový kód (Parametr)       12         Záhlaví (Parametr)       16         Zákaznická hodnota (Parametr)       14         Záloba dat displei (Podpabídka)       16	27 52 42
Zadejte přístupový kód (Parametr)       12         Záhlaví (Parametr)       16         Zákaznická hodnota (Parametr)       14         Záloha dat displej (Podnabídka)       16         Zámek klávesnice       16	27 52 42 55
Zadejte přístupový kód (Parametr)	27 52 42 55
Zadejte přístupový kód (Parametr)	27 52 42 55 51
Zadejte přístupový kód (Parametr)       12         Záhlaví (Parametr)       16         Zákaznická hodnota (Parametr)       14         Záloha dat displej (Podnabídka)       16         Zámek klávesnice       2         Zapnutí zařízení       5         Záznam mapování (Parametr)       123         Záznam mapování (Parametr)       123	27 52 42 55 51 51
Zadejte přístupový kód (Parametr)       12         Záhlaví (Parametr)       16         Zákaznická hodnota (Parametr)       14         Záloha dat displej (Podnabídka)       16         Zámek klávesnice       2         Zaházání       5         Zapnutí zařízení       5         Záznam mapování (Parametr)       123, 12         Záznam měřených hodnot (Podnabídka)       18	27 52 52 55 51 51 24 30
Zadejte přístupový kód (Parametr)       12         Záhlaví (Parametr)       16         Zákaznická hodnota (Parametr)       14         Záloha dat displej (Podnabídka)       16         Zámek klávesnice       2         Zakázání       5         Zapnutí zařízení       5         Záznam mapování (Parametr)       123, 12         Záznam měřených hodnot (Podnabídka)       18         Záznamník událostí (Podnabídka)       17	27 52 55 51 51 24 30 74
Zadejte přístupový kód (Parametr)       12         Záhlaví (Parametr)       16         Zákaznická hodnota (Parametr)       14         Záloha dat displej (Podnabídka)       16         Zámek klávesnice       16         Zakázání       16         Záznam mapování (Parametr)       12         Záznam měřených hodnot (Podnabídka)       12         Záznamník událostí (Podnabídka)       17         Změřený proud 1 (Parametr)       17	27 52 55 51 51 24 30 74
Zadejte přístupový kód (Parametr)       12         Záhlaví (Parametr)       16         Zákaznická hodnota (Parametr)       14         Záloha dat displej (Podnabídka)       16         Zámek klávesnice       2         Zapnutí zařízení       12         Záznam mapování (Parametr)       123, 12         Záznam měřených hodnot (Podnabídka)       16         Záznamník událostí (Podnabídka)       17         Změřený proud 1 (Parametr)       17         Značka CE       17	27 52 52 51 51 24 30 74 79
Zadejte přístupový kód (Parametr)       12         Záhlaví (Parametr)       16         Zákaznická hodnota (Parametr)       14         Záloha dat displej (Podnabídka)       16         Zámek klávesnice       2         Zapnutí zařízení       12         Záznam mapování (Parametr)       123, 12         Záznam měřených hodnot (Podnabídka)       16         Záznamník událostí (Podnabídka)       17         Změřený proud 1 (Parametr)       17         Značka CE       17         Zohrazení (Podnabídka)       17	27 52 52 55 51 51 24 79 11 59
Zadejte přístupový kód (Parametr)       12         Záhlaví (Parametr)       16         Zákaznická hodnota (Parametr)       14         Záloha dat displej (Podnabídka)       16         Zámek klávesnice       2         Zapnutí zařízení       12         Záznam mapování (Parametr)       123, 12         Záznam měřených hodnot (Podnabídka)       16         Záznamník událostí (Podnabídka)       17         Změřený proud 1 (Parametr)       17         Značka CE       17         Zobrazení (Podnabídka)       15         Zobrazení hodnoty 1 (Parametr)       16	27 52 55 51 51 79 11 51 51 79 11 51
Zadejte přístupový kód (Parametr)       12         Záhlaví (Parametr)       16         Zákaznická hodnota (Parametr)       14         Záloha dat displej (Podnabídka)       16         Zámek klávesnice       2         Zapnutí zařízení       12         Záznam mapování (Parametr)       123, 12         Záznam měřených hodnot (Podnabídka)       16         Záznam měřených hodnot (Podnabídka)       17         Změřený proud 1 (Parametr)       17         Značka CE       17         Zobrazení (Podnabídka)       15         Zobrazení hodnoty 1 (Parametr)       16         Zobrazení kanálu 1       4 (Podnabídka)       16	27 52 55 55 74 55 55 75 75 75 75 75 75 75 75 75 75 75
Zadejte přístupový kód (Parametr)       12         Záhlaví (Parametr)       16         Zákaznická hodnota (Parametr)       14         Záloha dat displej (Podnabídka)       16         Zámek klávesnice       16         Záznam klávesnice       12         Záznam mapování (Parametr)       123, 12         Záznam měřených hodnot (Podnabídka)       18         Záznamník událostí (Podnabídka)       17         Změřený proud 1 (Parametr)       17         Značka CE       17         Zobrazení (Podnabídka)       15         Zobrazení hodnoty 1 (Parametr)       16         Zobrazení kanálu 1       4 (Podnabídka)       16	27 52 55 51 55 79 11 55 51 55 79 15 51 55 230 79 15 51 55 230 79
Zadejte přístupový kód (Parametr)12Záhlaví (Parametr)16Zákaznická hodnota (Parametr)14Záloha dat displej (Podnabídka)16Zámek klávesnice2akázáníZapnutí zařízení12Záznam mapování (Parametr)123, 12Záznam měřených hodnot (Podnabídka)16Záznamník událostí (Podnabídka)17Změřený proud 1 (Parametr)17Značka CE12Zobrazení (Podnabídka)15Zobrazení hodnoty 1 (Parametr)16Zobrazení obalové křivky16Zobrazení nobalové křivky17Zobrazení nobalové křivky17Zobrazení přístupových práv (Parametr)17Zobrazení přístupových práv (Parametr)17	27 52 55 51 51 20 79 11 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51
Zadejte přístupový kód (Parametr)12Záhlaví (Parametr)16Zákaznická hodnota (Parametr)14Záloha dat displej (Podnabídka)16Zámek klávesnice2akázáníZapnutí zařízení123, 12Záznam mapování (Parametr)123, 12Záznam měřených hodnot (Podnabídka)16Záznamník událostí (Podnabídka)17Změřený proud 1 (Parametr)17Značka CE17Zobrazení (Podnabídka)16Zobrazení hodnoty 1 (Parametr)16Zobrazení kanálu 14 (Podnabídka)Zobrazení i balové křivky12Zobrazení přístupových práv (Parametr)12Zobrazení přístupových práv (Parametr)12Zobrazení přístupových práv (Parametr)12Zobrazení přístupových práv (Parametr)12	27 52 55 55 20 77 15 55 20 77 15 55 20 72 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20
Zadejte přístupový kód (Parametr)12Záhlaví (Parametr)14Zákaznická hodnota (Parametr)14Záloha dat displej (Podnabídka)16Zámek klávesnice2akázáníZapnutí zařízení123, 12Záznam mapování (Parametr)123, 12Záznam měřených hodnot (Podnabídka)16Záznamník událostí (Podnabídka)17Změřený proud 1 (Parametr)17Značka CE17Zobrazení (Podnabídka)16Zobrazení kanálu 14 (Podnabídka)Zobrazení kanálu 14 (Podnabídka)Zobrazení přístupových práv (Parametr)12Zobrazovací a ovládací modul FHX504Zobrazovací modul17	27 542 552 552 71 552 552 71 552 552 552 552 552 552 552 552 552 55
Zadejte přístupový kód (Parametr)       12         Záhlaví (Parametr)       14         Zákaznická hodnota (Parametr)       14         Záloha dat displej (Podnabídka)       16         Zámek klávesnice       2         Zakázání       5         Zapnutí zařízení       5         Záznam mapování (Parametr)       123, 12         Záznam měřených hodnot (Podnabídka)       16         Záznam měřených hodnot (Podnabídka)       17         Změřený proud 1 (Parametr)       17         Značka CE       17         Zobrazení (Podnabídka)       15         Zobrazení kanálu 1       4 (Podnabídka)       16         Zobrazení kanálu 1       4 (Podnabídka)       17         Zobrazení obalové křivky       17       17         Zobrazení kanálu 1       4 (Podnabídka)       17         Zobrazení obalové křivky       16       16         Zobrazení kanálu 1       4 (Podnabídka)       17         Zobrazení obalové křivky       17       17         Zobrazení obalové křivky       17       17         Zobrazení kanálu 1       4 (Podnabídka)       18         Zobrazení přístupových práv (Parametr)       17         Zobrazovací a ovládací modul FHX50	27225 5523771552972229 55237715512972229

Zpoždění zapnutí (Parametr) ..... 156



www.addresses.endress.com

